

**ARXIU MUNICIPAL D'ALCORN**

**TÍTOL:** Llibres de Consells

**ANY:** 1427 - 1440

**Signe:** I.1.1.

**N.º ordre:** 2

**UNIVERSITAT DE VALÈNCIA**

**Dpt. D'Història Medieval**

**1990**

Amplius

Amplius

la

lu

lu

lu

Ray agnus vocat dicitur, cum aff

Fragmentary Latin text, likely a manuscript page, showing significant damage and fragmentation. The text is written in a medieval script and is partially obscured by large dark holes and tears in the paper. Legible fragments include words like "Amplius", "la", "lu", and "Ray agnus vocat dicitur, cum aff".

Llibre de consells, contes de canaris y altres  
costes dels mag<sup>s</sup> jurats de la vila de Alcoy  
començant en lo any M. m. cccc. xxvii. y  
finit en lo any M. m. cccc. xxxvii.

1426 al 1440

1. 25.  
B.C.-2.  
1427-1440

*[Faded handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page]*

*[Faded handwritten text]*

*[Faded handwritten text]*

*[Faded handwritten text]*





2  
vuyto deyt myha treito norata lris edeb  
glo hay d dar 210 al dit natyany per clauay  
vel los glo prene puma e g. uat de hante  
myha quhyeto norata tadjon quat das

XIXLXXXV # VIII

It enayis fore vuyto los lris deds ayells de  
pa mayd e deyt agosty los cepals dey cabun  
y ne pague pmo a teds ayellay q son m  
vuyto quhyeto norata lris lris d. g. prene  
puma e quatitad de ceu qhyeto qhyeto d. g.

XXVI # VIII

Dy ayre fore vuyto los dros d. d. ayellay  
q pague dros de qhyeto qhyeto qhyeto de qhyeto  
gullay qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto  
quhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto  
quhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto

XXXV # VIII

los glo qhyeto dros qhyeto qhyeto qhyeto  
de qhyeto los dros qhyeto qhyeto qhyeto  
puma d. d. d. qhyeto qhyeto qhyeto  
boata quhyeto qhyeto qhyeto qhyeto

XIXLXXXV # VIII

Anayis son donat qhyeto plos dros qhyeto qhyeto  
vuyto los quatitad glo dit natyany per clauay  
ayha zededs dros dros qhyeto qhyeto dulo qhyeto dros  
dros clauay - puy qhyeto qhyeto puma d. d. d. qhyeto  
ha ceus qhyeto  
Anayis ayre lo dit qhyeto donat los dros qhyeto  
donat al dit natyany per clauay myl treito  
puma qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto  
vuyto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto  
myl qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto  
dros qhyeto myha qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto  
puma qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto  
e quhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto  
qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto  
qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto  
qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto qhyeto



The first part of the  
 book is devoted to the  
 history of the  
 church in the  
 early part of the  
 century. It is  
 written in a  
 simple and  
 plain style.

The second part of the  
 book is devoted to the  
 history of the  
 church in the  
 middle part of the  
 century. It is  
 written in a  
 simple and  
 plain style.

The third part of the  
 book is devoted to the  
 history of the  
 church in the  
 late part of the  
 century. It is  
 written in a  
 simple and  
 plain style.



En apz los dros homas apzados vecher lo compr  
 de dats ede rebudo feto y rathon pz clanay velle  
 gous enlo pou hbr azz ofon vpr p aglle glo dit cla  
 nay ha rebud by bhu gsur ede p flanco pabr dta  
 poyta qtes paxdru azao de hont dds p ltra hom  
 mpla p feto poyata tuch pds non dds d aglle  
 dote mpla p feto poyata tuch pds non dds mpla  
 la otra collecta

XI dclxxv #viii

En apz fou vpr plos dros honts apzados glo  
 dit clinaly ha rebud de dos dtes dta poyata by  
 dnuo valls ede bhu vpr p ltra nay coos pabr  
 de xx d agost ede xx de berbr dos mpla tuch  
 cas qnguarda tds pds gurd dds by mpla mpla  
 poyata mpla poyata dta poyata dta d xx dta  
 hyl pabr mpla d honts p feto pds hont d poy  
 que p feto poyata dta dta dtes dta mpla  
 honts poyata pds

II dclxxvi #

En apz p p p p p p glo dit clinaly ha rebud  
 mpla mpla pds los dtes mpla by dnuo poyata  
 poyata dta vlla by los d tocanre

III #

En ms dte by berthom d alcamoza cent feta  
 non pds d dntor mador ala vlla

CXXXVIII #

En ms dte by joha p p p p p dta p p p p  
 dta vlla la vlla p fto dta tuch pds

CXXXIX #

En ms dte by nadal maza p p p dta dta dta  
 dta dta poyata poyata poyata poyata

CXL #

En ms dte by berthom d p p p p p p p p p p  
 maza lo feto by dntor ala vlla p p p p p p  
 by p

CXLI #

En ms dte cent vnt hnt pds dta dta dta  
 p  
 p

CXLII #

Item nos debe guardiens guaranta pro fide quod dicit  
in pte pndi d agto pntis denon fide den dno  
gama d toruar ala vlla d rora bla collecta bla  
peyta com hana dant ala vlla cont pnta t25  
fide pro dno malla en compt en pofepias d on  
dano pntado com hana pnti hana hant apasar  
pala vlla exles pntis dno dicit qd not qd hant  
pala dno dno pntis pnta t25 hana dant ala vlla  
es vnt

CCCC XXXVII mjs  
aj

Item nos debe dno pntis magalit not dno  
maly poyo co es dno d pntis t25 pntis  
d dno d maly d dno pntis que fore manle  
maly pntis bla vlla pntis pntis pntis

D P

Item que mntem los rebudo qto dno clauay ha fide  
dno d pntis t25 pntis dno bla vlla com d dno  
quato ferial cofer a pnta pntis de vnt mntem  
noucento pnta t25 fide non dno aj

Qua pntis fore vnt los dno qto dno clauay ha  
fide pntis pntis bla vlla pntis dno pntis dno  
dno pnta pntis de vnt mntem noucento  
vnt pntis pro dno de que mntem maly rebudo  
dno qto dno clauay ha fide pntis t25 pntis  
dno dno pntis pntis dno t25 dno  
dno pntis clauay vnt al dno dno pntis  
pntis clauay noucento dno bla vlla dno pntis  
dno pntis pntis de vnt mntem pntis dno  
dno dno pntis dno pntis pntis

XXXXII mjs  
aj

Item nos pntis los dno pntis dno dno bla  
pntis dno pntis dno clauay dno dno pntis  
ala vlla lo clauay noucento pntis los pntis  
pntis

pntis ay dno pntis t25 pntis pntis pntis  
pntis dno na dno pntis pntis pntis

cl vi p mjs  
XXXXIII mjs

Item pntis nos qto dno clauay noucento pntis dno  
pntis pntis dno pntis bla vlla pntis  
pntis ala mntem dno pntis pntis pntis  
pntis qto dno bla vlla

XXXXIIII

fuy ms ymporten glo de clauay noult yague des  
 pccumet de vlla adde de clauay los glo hpon de  
 gues pla vlla trets pats dany manz po vo solers  
 pats e los padesos d aglio foy ambratogay

S

W

↳

Dje d'yeu xvij de july d'no an d'yeu os ccc xvij foy tachada la  
 collecta de peya de dita vila p' lo q' se g'ntal e la ma'or p' dita  
 vila eula casa de la font de huyt ors q' hura no g'ntat e no  
 abaste aco q' ha mes la vila eula font any foy h'urada la dita  
 collecta any ye f'ra q' es obligat en yode d'ny bat' en l'plana may  
 p'os h'aly de xvij de m'os d'ny

En ayre fuit lo dit del dit clauay los dit horats yndez  
 velere lo compte et dicit en paye margaly not collector  
 de vna tacha o epala qui fuit feta ala vlla p 210 da ny  
 pio qui foy feta sobe lo delat d bllca o de luy. de out  
 uent d a loy da qual ny pio pala no fore fets alliaz  
 p fofatze fagos q hñ cilera q paper de rebudo dato  
 p lo dit q p p p fets lo q hñ dat ala vlla app los q  
 hñaze a hñ d d p foch

Primo fore vnt los rebudo p lo dit q p p fets d d  
 cala d  
 p rene puma q quantitat de cent hñata p d d d d d d  
 d d d

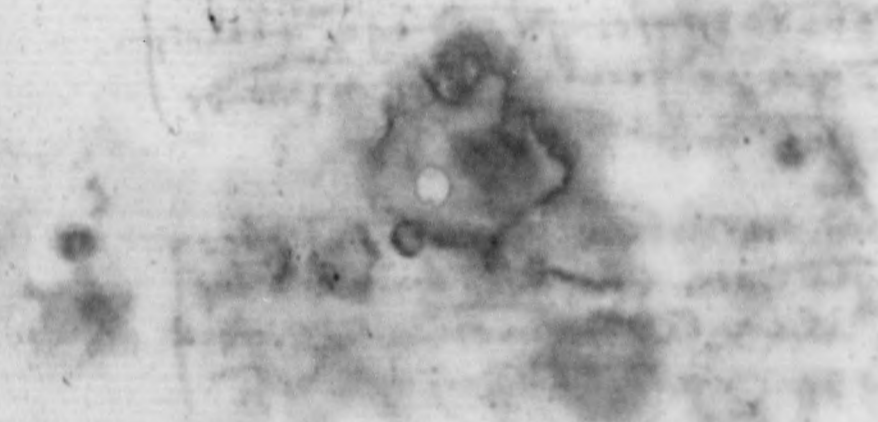
Claro puma

In en ayre fore vnt los dato q d d d p p p hñ fets  
 ayre als p d d d q d d d d d d d d d d d d d d d d d d  
 als q hñat capos sobe la dit fets p d d d d d d d d d d  
 hñ app los q d  
 cent cinquenta non p d d hñ d d d

Quinto fore vnt p las d d d horas yndez q d d d d d d  
 p d  
 q d  
 de d  
 d

Claro puma

*[Faint, illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page]*



3

Die meny nona de puli ano dny os ecce xvij los honros  
en berthom d'alcamoza dny dny pnyads pnyas qytadas a havy  
dnyr los qyt d'la vlla d'alcay comecare a dnyr reguex lo  
qyt d'admystraco d'la canber d'la dita vlla dny jacm march  
cabre enlo my papa

Itymio foy vnt plos dno hozas qytados qytados lo  
qyte d'la d'la canber d' my papa qytados enlo hbre  
d' qyt d'la vlla app en qyt d'la d'la canber enlo d'la  
qyt d'la d'la havy a d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
myha qytados havy d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
qyt d'la d'la qytados d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
no haya d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
pols qytados d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
pny d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
qytados lo d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la

02  
117 ecce xvij

Itymio foy vnt plos dno hozas qytados qytados lo  
canber ha qytados d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
cells hny alidat hny qytados qytados qytados qytados  
enlo hbre d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
myha qytados havy d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
no haya d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
pols qytados d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
pny d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
qytados lo d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la

clxxxvii

Itymio foy vnt plos dno hozas qytados qytados lo  
cabrer ha qytados qytados qytados qytados qytados  
qytados qytados qytados qytados qytados qytados qytados  
hny qytados lo qytados qytados qytados qytados qytados  
pny d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
qytados havy d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la

117 ecce xvij

Itymio foy vnt plos dno hozas qytados qytados lo  
enlo qytados d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
no haya d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
pols qytados d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
pny d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la  
qytados lo d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la d'la

7

De los qlos de qz dize qz mpla ptores huytada des plos qmch  
 qz pncipa sey zete ves p lo de caber y por palar con  
 plos qmch q ha q dan ala mpla al tuchido noz qz  
 qz noz de mpla mpla ptores huytada des plos qmch qz  
 pncipa los qlos pncipa toz q qz qz

22  
 m de hooon y ptores  
 qmch

[Faint, mostly illegible handwritten text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.]



blar

Die dinst xxvij die pely and avar dy o' eede xxvij son stalhmets hor  
 denar enla casa da cor da vlla d'alcay plos horats by beithonim de  
 alcamoza juras da dita vlla plos horats by joha seu en vamo guato  
 juras by d'it' loret e p'p'ria e vamo valls m'edi e d'it' e jacin blar  
 quer by vamo valls by joha seu nathom p'z e joha m' valls e man  
 p'zo e p'p'ria p'p'ria d'it' vlla p'p'ria l'ouat by p'z d'alcay  
 moza l'ouat da dita vlla l'ouat p'p'ria los p'p'ria stalhmets q' no p'ria negu  
 q' gos t'ant negus blars da dita vlla m' d'it' t'ant p'p'ria l'ouat da p'z  
 zats e ac' p'p'ria pena de p'p'ria p'p'ria los blars e los talays p'p'ria  
 la dita pena p'p'ria

It' m' d'it' stalhmets e horats q' negu horat e p'p'ria no gos p'p'ria negus  
 blars p'p'ria by p'p'ria negu p'p'ria p'p'ria e p'p'ria p'p'ria no gos p'p'ria p'p'ria  
 m' p'p'ria p'p'ria la dita p'p'ria e ac' l'ouat la dita l'ouat p'p'ria p'p'ria  
 l'ouat da p'p'ria e los d'it' p'p'ria p'p'ria los blars p'p'ria p'p'ria p'p'ria  
 p'p'ria los p'p'ria p'p'ria e p'p'ria

It' m' d'it' horats q' negu p'p'ria no gos p'p'ria v' p'p'ria e p'p'ria  
 d'it' la dita p'p'ria pena de p'p'ria p'p'ria

balopa

Die dinst vij die Beithonim and avar dy o' eede xxvij los horats by  
 beithonim d'alcamar juras da dita vlla d'alcay by vamo guato by  
 joha seu juras by p'p'ria p'p'ria by vamo guato by  
 joha seu nathom l'ouat e vamo valls p'p'ria e man p'p'ria  
 e p'p'ria p'p'ria e vamo valls m'edi p'p'ria m'edi e beithonim  
 centaga p'p'ria da dita vlla e d'it' m'edi los horats atorgare  
 da als l'ouat da dita vlla de floras e or e que p'p'ria m'edi  
 l'ouat ab l'ouat e d'it' p'p'ria la p'p'ria e p'p'ria la dita balopa  
 q' d'it' p'p'ria e ac' p'p'ria de ma e d'it' de m'edi p'p'ria e  
 p'p'ria

dx

8

The first part of the book is a general  
 introduction to the subject of the  
 history of the world. It is divided into  
 three parts: the first part is the  
 history of the world from the beginning  
 to the present time. The second part  
 is the history of the world from the  
 present time to the future. The third  
 part is the history of the world from  
 the future to the end of the world.

The second part of the book is a  
 general introduction to the subject of  
 the history of the world. It is divided  
 into three parts: the first part is  
 the history of the world from the  
 beginning to the present time. The  
 second part is the history of the world  
 from the present time to the future.  
 The third part is the history of the  
 world from the future to the end of  
 the world.

The third part of the book is a  
 general introduction to the subject of  
 the history of the world. It is divided  
 into three parts: the first part is  
 the history of the world from the  
 beginning to the present time. The  
 second part is the history of the world  
 from the present time to the future.  
 The third part is the history of the  
 world from the future to the end of  
 the world.

encastra  
re...

Die huius sequentium die...  
sancti...  
to...  
com...  
maior...  
et...  
sta...  
2...  
...  
...

*[Faint, illegible handwriting]*



En uno qual día y año de un día de domingo por ayudá los señores en toda  
 margalir non en Madal mari e en bur su jurato de la vila d Alcoy en  
 lo q se por my constituyto ppuatuer en la casa de la cort de la dita vila  
 totes acordar met elegire qdres puges q es acostumat en lo jncip de  
 su administracio los pones infra pignos los q se juran en no moris es

- |                          |                             |
|--------------------------|-----------------------------|
| • Pmo en barto del maior | • En pe valls               |
| • En en yone pte         | • En pmo guardiola          |
| • En dompugo alar        | • En barto salamanca        |
| • En bur jon menor       | • En gmet as                |
| • En vamo retrograsa     | • En gmette borong          |
| • En bur vilaplana non   | • En vamo valls             |
| • En vico gil            | • En jote estreme           |
| • En ffrancs conropa     | • En vamo cano jurats velle |

En fira la dita clerico de los dres qdres los dres son jurats de qdres de  
 dres dres jurats en la casa de la cort de la dita vila en es acostumat con  
 qdres totes q pmpo acordament e en ves no distpant elegire compradors  
 co es vando qdres e en ffrancs pte velle de la vila d Alcoy a don jupugue  
 q dfinir lo compre de dres qdres qdres margalir non clauay de any qdres  
 pte e de qdres forandir pte de qdres de any e de qdres qdres qdres  
 qui compre ager adonar ala dita vila de qdres qdres qdres pagament  
 pte los ptes qdres qdres de los ptes qdres corporatua totes  
 qdres leatuer se haura qdres qdres qdres qdres los dres compre p  
 dres los ager e los ptes qdres qdres

En fira la dita clerico de los dres jurats compradors los dres señores qdres  
 cas manue al de en qdres margalir non clauay de any qdres qdres  
 vy mes comprador de dia de qdres en ra sua aparitlar pte compre  
 q donar qdres qdres de non qdres qdres clauay  
 de lo de en qdres margalir de qdres qdres

W

En uno qual día y año de un día de domingo por ayudá los señores en toda  
 margalir non en Madal mari e en bur su jurato de la vila d Alcoy en  
 lo q se por my constituyto ppuatuer en la casa de la cort de la dita vila  
 totes acordar met elegire qdres puges q es acostumat en lo jncip de  
 su administracio los pones infra pignos los q se juran en no moris es



Primo foy rebu compta des pte ferrandis deppa poye desy dit d'ro  
quel foy une estat donat aplegar

Le foye vists p los dits comptadors les quis de caparo donade  
aplegar al dit en pte ferrandis que foye suma de  
desse anlia de ptes de venty sis lras q anho de  
suyt des p lura vale ouze anlia quardous nona  
ta pte fuyt des

vi centes et xvij

Item foye vists les quis des capels q poy quardous  
proua sis lras anho q anho d'ro des p lura vale  
ouze pte pte pte d'ro

ccvi ff viij d'ro

Item foye vists les mplanars que poy Cour de  
ra tres anlia ptes vnt pte q anho d'ro pte  
p mplanar vale nouens treuta lras pte quard d'ro  
mala

ccccxxv ff viij d'ro

Et apu q es vist tot ce que lo dit d'ro ferrandis  
sa d'ro colre poye asuma quardous d'ro d'roze anlia an  
trous Quaranta dos pte fuyt des

ccij d'ro xxxij ff viij d'ro

Suma tot ce q sa donat lo dit d'ro ferrandis poye  
en pte margalit nos d'ro l'auay en lo dit anho ouze anlia  
p prara pte los quals sa donats en quaranta e vna  
dats poye que a los lras des d'ro poye d'ro l'auay  
poye pades d'ro d'ro pte pte pte mes la d'ro d'ro  
la datz anho quardous prara dos pte fuyt des

Com la mplan de quardous sta yagua d'abril no  
pua espada yagada p la dita vale quingua adonar  
en foyol d'ro vates anho pte d'ro anho des pte ya lo dit  
sa d'ro d'ro d'ro pte anho poye p lura d'ro d'ro  
en lois gau nos fuyt des d'ro d'ro vale ayur pte los d'ro

//

luna aporfa  
20

comprados p... de lare p... lo die n... forandir  
de l... d... p... als die forandir al... l... r...  
p... de San l... ca... de l... de die n... forandir  
luna aqua ala vela

luna aporfa  
20

Item me sia... donar e pagar lo die n... forandir  
en... de l... de l... de l... de l...  
p... de l... de l... de l... de l...  
e pagar los... de l... de l... de l...  
n... forandir... p... de l... de l...  
de l... de l... de l... de l...  
lo die me... de l... de l... de l...  
de l... de l... de l... de l...  
e para... de l... de l... de l...  
al... de l... de l... de l...

111

Item... los die... los die... jurats e jurats  
comprados... lo die n... forandir...  
die jurats e clauay... de l... de l...  
de l... de l... de l... de l...  
los qual... de l...

Item... de l... de l... de l...  
e mandren... de l...

Compte de  
clauay

Item... de l... de l... de l...  
clauay... de l... de l... de l...  
de l... de l... de l... de l...  
de l... de l... de l... de l...  
de l... de l... de l... de l...  
de l... de l... de l... de l...

112



Item ynga la ditz qd dit clauary la feta a xi / a  
ordenaries con xxi ordenaries asima e quinquar  
di pize amla dextes Uoranta ~~llia~~ ditz

De clauary p m ditz

Axi q ynga mes la Verbuda q la ditz e inquam  
sis pto vi ditz. assala los quals lo dit e paxt mar  
galt nott e clauary dexte dit torna d qmter en  
comptats en x pms d noxt et d ditz pms en yoda  
dei pme pto clauary nouell et d lo pms any

L vi p ditz

Item fore p pms etc ditz cost los sord en la  
moy pntade e n pta estone velle d la vela d aloy

de feudo  
de la multa  
de p...  
de fel d'agila

die martis xxvij Julij  
ano 1480

los conuies en Joha mungala...  
 des d'os q'ribunos des poyes de la dita vila...  
 desora poye et amy q' p'p'at de la dita vila p' p'p'ua f'el'dom al du...  
 pu arll degur p' la dona na yolar mulla de p'p'uo nauero q' p' lo pupill et  
 est o p'p'uo p' r'cho de vna vinya f'ruada de la dita vila o la p'p'ua de for  
 mag p'p'os afronta ab vinya de b'oso p'p'at. Et los d'os son jurats maneres ay  
 bur q'ny correj p'g q' arrendas la dita vinya f'ruada e f'ra ay ay p' p'p'os  
 de atre q' b'oste ala dita q'nuerant e m'ff'os. Et lo du e bur correj p'g  
 v'ebur o p' lo du maneres de p'p'os com'p'ra arrendas la dita vinya  
 ay ay p' p'p'os de atre q' b'oste ala dita p'p'ua e m'ff'os. Et ayort p'p'ua  
 feu relacio q' noyrobana r'os. Et los d'os son jurats d'os q' p'p'ua  
 de vna de arrendam'nt r'osi roba r'os q' la v'na f'ruada e f'ra. Et lo  
 du e bur q' correj de q'nt' com'p'ra de v'ndre la dita vinya f'ruada  
 e f'ra. Et ayort p'p'ua lo du bur correj p'g de e feu relacio q' roba  
 de la dita vinya <sup>f'ruada e f'ra</sup> de m'ff'os los d'os si la du e Joha nauero. Et  
 los d'os son jurats de p'p'ua de p'p'os de al du e bur correj p'g p'  
 m'ff'os no roba q' h'uras. Et lo du bur correj p'g h'ura la dita vinya  
 f'ruada e f'ra ay ay m'ff'os de p'p'ua r'os al du ay Joha nauero q' de  
 de dos p'p'os de la dita m'ff'os. Et e f'ora de p'p'os ala dita v'ndre o  
 p'p'at m'ff'os de e ay p'p'os de v'na v'na de alay. Et f'ora la dita v'ndre  
 lo du e p'p'os f'ruada p'p'at de p'p'ua de v'na v'na m'ff'os la dita v'ndre  
 ay Joha r'os p'p'at de la dita m'ff'os f'ra p'p'ua e ay Joha p'p'at m'ff'os e  
 r'ador et du pupill. Et los d'os son jurats v'na la r'questa de p'p'ua  
 p'p'os maneres al du e bur correj p'g q' f'os la dita m'ff'os de alay  
 d'os. Et lo du bur correj p'g v'ebur o p' lo du maneres maneres  
 e ayort p'p'ua m'ff'os de p'p'os f'ruada q' ell h'ura f'ora la dita  
 m'ff'os al du e Joha r'os p'p'at de la dita m'ff'os q' d'os m'ff'os de p'p'ua  
 de m'ff'os ala dita p'p'ua e m'ff'os p'p'os q' p'p'at lo du de la dita  
 la v'ndre de f'ora. Et lo du e Joha r'os de p'p'os q' ell se e v'ndre alay  
 isafala



Die domingum vni<sup>us</sup> augusti  
anno d<sup>omi</sup>n<sup>i</sup> millesimo cccc<sup>o</sup> lxxviii<sup>o</sup>

97a)

Los honrats en x<sup>risto</sup> p<sup>ro</sup>curado justis de la vila d' alcor lo d<sup>omi</sup>n<sup>i</sup> en joha margalio  
not<sup>is</sup> en nadal marti e en but<sup>is</sup> qui juras en lo p<sup>ro</sup>p<sup>ri</sup>o any lo d<sup>omi</sup>n<sup>i</sup> en pagual  
margalio not<sup>is</sup> Uarnau be<sup>re</sup>ng be<sup>re</sup>ng del x<sup>risto</sup> curro pour p<sup>ro</sup>cur<sup>is</sup> x<sup>risto</sup> valls  
ffrancois conronya joha est<sup>re</sup> pe ferrandic lo d<sup>omi</sup>n<sup>i</sup> en but vilaplina not<sup>is</sup> e  
en be<sup>re</sup>ng conronya q<sup>u</sup> p<sup>ro</sup>cur<sup>is</sup> de la dita vila en lo p<sup>ro</sup> die any juras  
en la casa de cort de la dita vila tot<sup>is</sup> sup<sup>er</sup>imp<sup>er</sup>o q<sup>u</sup> ord<sup>ina</sup>ment e en res no d<sup>is</sup>  
repant<sup>is</sup> at<sup>is</sup> la bona nova mes portada en una letra de p<sup>ro</sup>cur<sup>is</sup> Comte  
de luna p<sup>ro</sup> en j<sup>o</sup>an p<sup>ro</sup>cur<sup>is</sup> de casa de die p<sup>ro</sup>cur<sup>is</sup> en la qual letra se cont<sup>is</sup> con  
lo die p<sup>ro</sup>cur<sup>is</sup> de fer not<sup>is</sup> en Costant<sup>is</sup> de Camp de tarragona Jo  
nary<sup>is</sup> de all<sup>is</sup> p<sup>ro</sup> la dita bona nova cinquanta i mes p<sup>ro</sup>cur<sup>is</sup> de  
valls e manant<sup>is</sup> al s<sup>on</sup> en pour p<sup>ro</sup>cur<sup>is</sup> clauary de la dita vila e lo p<sup>ro</sup>  
any de d<sup>omi</sup>n<sup>i</sup> p<sup>ro</sup>cur<sup>is</sup> de la dita vila pagat la dita quantitat e f<sup>er</sup> die en  
per lib<sup>er</sup>.

Die martini vii augusti  
anno d<sup>omi</sup>n<sup>i</sup> millesimo cccc<sup>o</sup> lxxviii<sup>o</sup>

vesi)

En joha ferrandic vesi de la vila de Locrony se haue<sup>re</sup>na p<sup>ro</sup> vesi en la  
dita vila d' alcor e q<sup>u</sup> vola alegrar d<sup>omi</sup>n<sup>i</sup> frangues de la dita vila e los  
juras acceptant lo die en joha p<sup>ro</sup> vesi e q<sup>u</sup> p<sup>ro</sup>cur<sup>is</sup> que<sup>is</sup> alegrat d<sup>omi</sup>n<sup>i</sup>  
frangues de la vila de axi con<sup>is</sup> tot<sup>is</sup> los altre vesis

Die martini vii augusti  
anno d<sup>omi</sup>n<sup>i</sup> millesimo cccc<sup>o</sup> lxxviii<sup>o</sup>

Guardia)

Los p<sup>ro</sup>cur<sup>is</sup> deus s<sup>on</sup> juras a firmant adomingo p<sup>ro</sup> guardia am<sup>er</sup>os e p<sup>ro</sup>  
e soldada castu mes hon<sup>or</sup> p<sup>ro</sup>cur<sup>is</sup> e comen<sup>er</sup> a p<sup>ro</sup>cur<sup>is</sup> lo die de  
e q<sup>u</sup> no a p<sup>ro</sup>cur<sup>is</sup> e octubr<sup>is</sup> e co<sup>is</sup> lo die de domingo agure falir al<sup>is</sup>  
die f<sup>er</sup> q<sup>u</sup> comptat de dos mes<sup>is</sup> p<sup>ro</sup> p<sup>ro</sup>cur<sup>is</sup> e lo die de domingo de p<sup>ro</sup>  
e p<sup>ro</sup>cur<sup>is</sup>



dits possessors auy auy etats des autres q' baste ala dire quantite & messies Et  
 lo dit en but corrigé par vebut en si lo dit manamant de q' tunc comença d'cor  
 rer & quantar les dits possessors p'ya d'arrondant auy auy etats des  
 autres q' baste auzur les dits quantites & messies Et ap'oz justar dit &  
 feu relatio & dit q' noy trouba n' Et les dits hommes jurés d'bon  
 q' p'yeja d'arrondant nos trouba n' de les v'ns fringes & q'ntes Et  
 lo dit en but corrigé par vebut en si lo dit manamant de contnet comença d'  
 corrre & quantar les dits possessors fringes & q'ntes Et ap'oz justant feu  
 relatio & trouba n' les dits possessors fringes & q'ntes & public' mesme  
 p'rama p'lo de d' v'ntes los quals si la dire d'ffranche p'rama v'ntes  
 de la dire v'ntes Et les dits hommes jurés d'bon d'ffranche p'rama v'ntes  
 noy trouba q' v'ntes lo dits possessors Et lo dit en but corrigé par vebut  
 con' ell agues n'but mole lo dits possessors & noy trouba q'ntes d' manamant  
 des dits jurés h'ura lo dits possessors fringes & q'ntes ap'oz n'but d' p'ra  
 d'but co'ce d'ffranche p'rama p' d' p'rama p'lo de la dire manamant  
 Et lo dit d'ffranche des dits v'ntes los dits d'ffranche p'rama v'ntes & lo dit d'ffranche  
 manamant noy v'ntes d'ffranche Et fera la dire v'ntes lo dit & but relatio  
 noy v'ntes d'ffranche dit v'ntes q' p'ce p'rama al dit d'ffranche p'rama  
 p'ce d'ffranche d'but v'ntes Et les dits hommes jurés v'ntes la relatio  
 ra d'ffranche possit manamant al dit & but corrigé par vebut d'ffranche p'rama  
 d'ffranche p'rama & d'ffranche d'but n'but dits p'rama v'ntes & p'rama  
 comprados ap'oz q' p'rama q'ffra fer le manamant p'rama les dits q'ra  
 n'but & messies, p'rama & d'ffranche d'ffranche lo dits d'ffranche manamant lo  
 dit comprader & possessio des dits possessors Et lo dit par manamant d'ffranche  
 justant relatio dit & feu relatio p' d'but fer lo dit manamant al dit &  
 d'ffranche p'rama & d'ffranche relatio q'ffra co'ce d'ffranche Et n'but fera  
 la dire relatio los dits hommes jurés manamant al dit d'ffranche p'rama  
 q' d'but n'but dits d'ffranche possit lo dit d'ffranche Et lo dit d'ffranche  
 relatio dit d'ffranche / d'ffranche relatio



(o fa curar o cura m̄s bestes o bestas en los d̄os veytes orra e olivares e mol p  
cupara e lo p̄myor de la possessio p̄ura acupar e de alguardia

Item m̄s foy stable e ordenat q̄ los calones sey p̄ndes p̄ tres dias e se  
al justos lo r̄rr al p̄myor de la possessio lo r̄rr e al guarda lo r̄rr

Item m̄s foy stable e ordenat p̄ lo d̄o q̄ll e lo guarda p̄ parte a los  
r̄rres

Item m̄s foy stable e ordenat q̄ lo justos e ara e o p̄ tiempo q̄a res  
curre los calones de quat e quat meses

(fuer) loas p̄ conat e p̄ d̄uamora los d̄os de barle / e p̄ lo q̄ll p̄  
esta e los d̄os stablem̄te d̄ur r̄rr e al q̄ll e laura

Die lune xviij<sup>o</sup> january  
ano d̄ d̄ero

q̄ll  
q̄rre

los honores e joha estens justos e joha margalio nos e valadimorti e o t̄ro  
q̄ll m̄s e p̄ d̄uamora los d̄os de barle e justos margalio los d̄os de  
vino valls e o r̄rr arnan l̄rr e vino r̄rr d̄uigo abas e /  
corrogi o r̄rr d̄uigo l̄rr e q̄ll de la d̄ra vila e l̄rr p̄rr  
vino p̄rr e o vilaplina nos joha m̄rres iac l̄rr vino valls e o  
v̄rr iac barle p̄ d̄e e o r̄rr corrogio d̄uigo q̄rr r̄rr r̄rr q̄ll q̄ll  
qual p̄rr p̄rr p̄rr de r̄rr p̄rr d̄u iac m̄rres p̄rr r̄rr  
e o r̄rr p̄rr e o r̄rr d̄u d̄u r̄rr p̄rr p̄rr q̄rr d̄u r̄rr  
r̄rr arnan o o p̄rr r̄rr joha e l̄rr q̄ll r̄rr r̄rr r̄rr r̄rr  
plina e o r̄rr ḡrr d̄u d̄u d̄u r̄rr e la r̄rr de r̄rr  
d̄u r̄rr e o r̄rr q̄rr d̄u r̄rr e o r̄rr no d̄u r̄rr  
e r̄rr r̄rr e o q̄rr e la p̄rr r̄rr e o r̄rr m̄rres q̄  
de r̄rr e o r̄rr q̄rr e la r̄rr nos r̄rr e o r̄rr r̄rr e o r̄rr  
d̄u r̄rr e o r̄rr m̄rres / e los d̄os d̄u r̄rr e o r̄rr q̄rr e o r̄rr  
q̄rr e o r̄rr de r̄rr e o r̄rr r̄rr e o r̄rr e o r̄rr





Et foy Jmmada la dita venda au pape barba curador et dit Johanna  
 poble fill de pe rapote et los dits hon jurats vista la requesta  
 de supor poble manant al dit curador per q jurats la dita  
 venda al dit curador barba curador q foy mes dits sua pagar la  
 dita quantitat e mesmes fimo en alda manda q d'oficiaria q la venda  
 sua pfora e mesme lo comprador en possessio et dit oluar q  
 lo dit curador sup q q glia d fer lo dit manant q jurats

Per vende fima ayntis mo manant d'uy as curador curador per  
 velacio q ayntancia requesta de poble d'uy d'uy q manant de  
 hon jurats sa jurats la dita dita venda au poble barba fill  
 dit per barba velle ala vela d alcey curador donat assignat e lo dia  
 q foy ala pfora e curador de johanna rapote fill de pe rapote q d'uy  
 ms dits au pagar la dita dita quantitat e mesmes e alda manda q  
 d'oficiaria q sup lo dit d'uy no sa sou e lo comprador sa mes  
 e possessio et dit oluar q lo dit en poble barba sup q ffora q  
 q d'uy

De just de manant d'uy ayntis mo manant d'uy as curador curador per  
 sup velacio ffora q d'oficiaria de manant de d'uy hon jurats e ayntancia requesta  
 et dit moss anfor velle jurats ffora mes de dit moss anfor e possessio et  
 dit oluar q curador de velle e real possessio de dit moss anfor sup  
 velle velle d'oluar q alda q jurats q velle la dita possessio et dit  
 oluar lo dit moss anfor velle velle al dit hon jurats q ffora ffora  
 curador et dit oluar la dit los dits jurats q manant ffora

...  
 ...  
 ...



Nos rogamos p los dnos en re p dndio o en fianças. pte ptes desso dno que  
 a vos pntre e rogare de que por ut iusta e nos dnta pta requesta de pntre  
 pntre p tal jupano e requirido los dno en re p dndio e en fianças p lxx  
 ptes desso dno a vos en dente e subpdr de pntre pntre p. dta nta pte  
 gam que en lloc nre p nos pntre e manes do p missu pta nta e  
 pntre e manes facat al dnt en jam barbera que dnt tres dies pntre que  
 pntre pntre e dntre pntre pntre dta dnt que p vos a fa ser  
 lo dit manant e pntre pntre haia pagado la dita sua pntre e mepntre pntre  
 e faldores e al pntre pntre tres pntre pntre e dntre  
 En otra mana requirido que pntre los dno tres dies nos si requeste  
 ne fem manes lo dntre pntre pntre dnt tres dias e pntre lxx pntre  
 e ot en alguna cosa no contra pntre pntre nos dnt pntre que facere com pta  
 pntre pntre vos tal cosa e manes pntre pntre dntre Alcon. xxi die febru  
 ary anno d nate dny nre cur pntre

En linc de vna febra

los honras e joha estore justos e hano condona lo que e pador e joha  
 margalir not e bui gud e Madal muni jurato de la dca vila e lo de  
 any e yone pte e se fernand de arnan e cony se gome vuno  
 valls francos pte donigo mola pte pmp bnd vila y lina not andreu  
 pastor joha gorie bui rorogrosa antea pte de benyng joha pma Alfonso  
 pastor de matay bui dea de pte justos e laca de la dca dca dca dca  
 rors e pmp e gordenar munt e dtes no d piam son gordenar e lo de  
 gell e pmp e deu flors ay francos pte cabar lo qd es d gaudia e  
 veyny astar e i estable mump e i mnt any e e i pa cony de nar  
 formata p nro e alcap de e mnt any e de la vila los pna cobrar e  
 si duna los e any e ll p lerna e vpar e p ofia e cabar e la dca dca  
 e los jurats que la dca dca pte los pna cobrar e gner e ll p lerna  
 e vpar e de dca ofia

En finitio pte cabar voluntariamente p afirma e los son justos  
 jurats e gell e cabar de la dca dca dca dca dca dca dca dca dca dca  
 any e e pnt sup la dca dca dca dca dca dca dca dca dca dca  
 e mnt e los dca jurats e gell pnt pnt al de dca dca dca dca  
 deu flors deo e any e p obs e dca dca dca dca dca dca dca dca  
 quate e flors lo de dca dca dca dca dca dca dca dca dca dca  
 any e al jurats e gell e la dca dca pte e vol lo de dca dca dca  
 si duna lo de dca dca dca dca dca dca dca dca dca dca  
 e los jurats e la dca dca pte cobrar los dca e flors e de dca  
 finitio pte cabar e de mnt pnt e dca pna la qd e fa formata  
 e los dca e flors e pntal obligada la qd formata la dca na  
 pntal fa voluntariamente e la forma pntal e linc que any  
 e de mnt mntal de pte vendid e vna dca dca dca dca dca dca dca  
 e de dca pntal fa formata e pntal obligada pte finitio pte dca  
 mnt e deu flors deo al de dca dca dca dca dca dca dca dca  
 rornar los e flors deo tota ora e quate ne se requere pntal e dca  
 deo e pntal e e pntal obligada e los son justos e de dca  
 e de dca finitio e de linc e de  
 e de pntal dca e e de dca pntal e de dca dca dca dca  
 rorogrosa vna dca

En linc de vna febra

los son joha estore justos e hano condona lo que e pador e joha  
 margalir not e bui gud e Madal muni jurato de la dca vila e lo de  
 any e yone pte e se fernand de arnan e cony se gome vuno  
 valls francos pte donigo mola pte pmp bnd vila y lina not andreu  
 pastor joha gorie bui rorogrosa antea pte de benyng joha pma Alfonso  
 pastor de matay bui dea de pte justos e laca de la dca dca dca dca  
 rors e pmp e gordenar munt e dtes no d piam son gordenar e lo de  
 gell e pmp e deu flors ay francos pte cabar lo qd es d gaudia e  
 veyny astar e i estable mump e i mnt any e e i pa cony de nar  
 formata p nro e alcap de e mnt any e de la vila los pna cobrar e  
 si duna los e any e ll p lerna e vpar e p ofia e cabar e la dca dca  
 e los jurats que la dca dca pte los pna cobrar e gner e ll p lerna  
 e vpar e de dca ofia

18

comprados

De compra de arroyo

27 de

Los honrrados en joha estuue justos de la villa de alroy y loyeron muy a joha  
 margalio noty y Nadal marri e y bnt gnd jurato q lo du my bna  
 jod ff rancos cintoa gures ayz fmo cinto just margalio domy  
 go brring do abar fmo correprosa qntes de la villa ayuf  
 rote y la rpa de la rort de la villa rote y cordarmpu q dho  
 no dypant afirman q mny q donygo mole vof de la villa  
 ab lo j pnt de floris q de la villa pag lo jndto q los raulos  
 frants agar largamnt y la carta vrbuda q y vnt gel nos  
 pto lo du oltro

de vobis a ppho

Al honrrado lo j pnt de la villa de alroy y loyeron muy a joha  
 y lo j pnt muy justos de la villa de alroy y loyeron muy a joha  
 nor domy y lo du dnt j pnt pny donar nos comprados los honrrados  
 y fmo jntado y de ferranda de pna q joha pnia ferrand ar  
 rmdadote de j pnt de la villa de alroy y loyeron muy a joha  
 q en afirman q loy de dnt pny armdamnt y joha domy  
 juste vnt qpra y vnt mntes rpte pntes y tobr de dnt armda  
 dos largamnt agar dnt qualis rpte los fia drguda p lo du y  
 joha domy la qtr pntet rll apagar de la villa pnt q fuma  
 ria aquantitat de vnt pnt vnt de vntes q hny request nos  
 ayi co jntes de dnt j pntes q nos pntes requeste de  
 gntte vt pnta oy nos vnta p requeste de pntes gntte de  
 dnt pnta vnto pnta pntal justat e requeste los dnt arren  
 dados y dntes pntes de justat requeste de la villa de alroy  
 ofant pntes que loy vnt q nos factes vnta vntal de vnt  
 rpte de vnt mntes de dnt y joha domy vnt vnt q loo  
 jnt de agntes bntes als dnt vnt q de pnt e ato mntes q co co  
 al pnta de la rort vnt dnt p la pnta e rnto pnta q de pnt  
 rador de la pnta vnt p rnta dia mnt pnt e rnta al pnta  
 e mnta de la vnt rort q que mntes los qualis q mntes  
 p vnt pnta q de lo pntador de la pnta nos rnta mntes q de  
 pntes de la pnta pnta q de agntes pnta pnta al dnt dnt q mntes  
 pntes de la villa de alroy y loyeron muy a joha domy vnt vnt q loo  
 quey factes de la pnta pnta q nos rnta rnta e mntes pntes q de  
 dnt alroy y a ppho vnt mntes q de vnt vnt

De mares a puy d'ing any q' ccc xv non los foros en vamo vale en vamo  
 tanto naman b'que juro en la d'ha d'ley en la p'p'it' any conp'nyos p'  
 nalm'er en la cap' de la cur' de la d'ha v'la to' concordat' o no d'p'rogant'  
 allegant' d'p'tes p' m' any p'p'os es aco'p'mar for' capu' any en la p'ncip' d'la pua  
 admy'p'tos los qu'os q'p'tes o p'p'os p' los p'p'ia p'p'os los qu'os pua  
 zey p'p'os es aco'p'mar

- |                                |                       |
|--------------------------------|-----------------------|
| p'mo johan margalit not'       | } vamo p'p'os         |
| b'n' g'u                       | } b'n' v'plana not'   |
| nadal m'                       | } j' joha mara        |
| g'uill'm g'as                  | } b'n' canca          |
| p'p'ual p'p'os f'la d'ny m'q't | } j' m'q't p'p'os     |
| j' joha m'q't                  | } j' j' d'orta        |
| j' j' m'ny                     | } j' j' p'p'os b'arba |
| f'anc'p't' p'te                |                       |

D'p'rogant' a p'p'os d' m'ny any q' ccc xv non los foros en vamo canca en vamo  
 vale naman b'que juro en la p'p'it' any v'lt'any p'p'os d'la d'ha d'ha d'ha d'ha  
 e' cur' aco'p'mar en la cap' de la cur' facer q'ell on es aco'p'mar cur' p' colle'cur'  
 q'ell to' es p'ncip' concordat' o no d'p'rogant' allegant' conp'nyos los foros  
 en vamo p'p'os en b'n' v'plana not' q' p'p'os p' v'lt' d'ha d'ha v'la soy p'  
 p'p'os d'p'p'os lo q' p' del d'ha en p'nt' p'te cur' d' any p' p'p'os d'ny  
 f'anc'p't' p'te p'p'os any m'ny en la d'ha any p'p'os d' d'ha p'p'os d' d'ha d'ha d'ha  
 q' d'ha ad'm' d'ha d'ha v'la p' d'ha ad'm' p'p'os d' d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha  
 m' conp'os m' d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha  
 los p'p'os m' cur' d'ha d'ha p'nt' mand'os conp'nyos cur' d'ha d'ha d'ha d'ha  
 h'any en d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha  
 rem' m' p'nt' p'nt' q' d'ny los p'p'os e' los p'nt' m' cur' d'ha

Et f'ora la d'ha d'ha los d'ha foros p'nt' conp'nyos m'nt' als d'ha en p'nt' p'te  
 d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha  
 en la cur' de la d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha  
 d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha  
 any al p'te m'nt' d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha

Et los q' d'ha d'ha o p'nt' d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha d'ha

Deo hinc dampno pro / Deo hinc meo meo deo ai rre  
 77. viij Compteur p... en p... de...  
 galie n... en la p... de...  
 & al... en los p... de...  
 mayor de... en galia...  
 al... lo p... de...  
 barona de... de...  
 lo compteur...

fr 218

p... Com... de... de...  
 m... b... de... de...  
 p... de... de...  
 p... de... de...  
 de... de... de...  
 galia... de...  
 p... de... de...  
 na... de... de...  
 y... de... de...  
 y... de... de...

De... de... de...  
 de... de... de...  
 al... de... de...  
 de... de... de...  
 de... de... de...

De... de... de...  
 al... de... de...  
 p... de... de...  
 na... de... de...

De... de... de...  
 de... de... de...

p... de... de...  
 de... de... de...  
 de... de... de...  
 de... de... de...  
 de... de... de...



Dny nra bonei qd a fno et pnyoz dy pnyoz oget os aut en la froude  
 d'aprela p' jeb l'annu e pel mou en pmbles i fno no q'epoignit la  
 pnyoz d'ou p'fey qd pnyoz nos tanyoz d'le dy en p'le borell p'atm  
 nar ay yo nuna ordner la d'ua pnyoz d'ou p' q' pnyoz nra ay  
 con pnyoz p' nos nra tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz la dy en galice  
 gualice p' l'ay d'le pnyoz nra ay t' hany hany hany la dy en p'  
 d'le hany d'le dy en galice tanyoz p' nra tanyoz tanyoz q'  
 tanyoz p'le pnyoz p' ayndy d' tanyoz tanyoz tanyoz ay tanyoz la hany  
 tanyoz tanyoz en q' pnyoz p'le ay p' d'le hany d'le tanyoz tanyoz q'  
 pnyoz pnyoz ay pnyoz p' la nra tanyoz tanyoz tanyoz d'le dy en la pnyoz tanyoz  
 pnyoz tanyoz ay tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz

Le bndre d'le pnyoz  
 mnyoz d' pnyoz

D' pnyoz d'le la d'ua l'ay tanyoz tanyoz tanyoz la dy en la pnyoz  
 pnyoz pnyoz tanyoz tanyoz tanyoz la d'ua tanyoz tanyoz tanyoz la pnyoz  
 abndre d'le pnyoz mnyoz d'le tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz  
 d' pnyoz d' pnyoz tanyoz pnyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz  
 tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz

pnyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz  
 ay tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz

D' pnyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz  
 tanyoz tanyoz tanyoz

pnyoz  
 tanyoz

pnyoz

foy d'ou tanyoz p'le hany ay pnyoz tanyoz d'le tanyoz tanyoz tanyoz  
 pnyoz pnyoz ay tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz  
 tanyoz tanyoz tanyoz ay tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz  
 ay tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz  
 tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz  
 tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz  
 tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz  
 tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz  
 tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz  
 tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz tanyoz

Et primo foy de bon d'empereur et de son frere le pape et de son frere  
qui est de son d'empereur et de son frere

Et foy de son d'empereur et de son frere le pape et de son frere  
de son d'empereur et de son frere

Et foy de son d'empereur et de son frere le pape et de son frere  
de son d'empereur et de son frere

Et foy de son d'empereur et de son frere le pape et de son frere  
de son d'empereur et de son frere

Et foy de son d'empereur et de son frere le pape et de son frere  
de son d'empereur et de son frere

Et foy de son d'empereur et de son frere le pape et de son frere  
de son d'empereur et de son frere

Et foy de son d'empereur et de son frere le pape et de son frere  
de son d'empereur et de son frere

Et foy de son d'empereur et de son frere le pape et de son frere  
de son d'empereur et de son frere

un d'empereur  
de son d'empereur  
de son d'empereur

un d'empereur  
un

un d'empereur  
209

un d'empereur  
un

un d'empereur

un d'empereur

per forey... qm lo die en pome... p... 1

per... qm... p... 1

per... qm... p... 1

per... qm... p... 1

per... qm... p... 1

per... qm... p... 1

per... qm... p... 1

per... qm... p... 1

per... qm... p... 1

per... qm... p... 1

per... qm... p... 1

per... qm... p... 1

2176



Par donnyer y de jul  
sme sur dy oi ccc de nous

Ulpatorod  
guyamer

Les tous pures juns gilles p pures puy en pur o qua  
une gtrors y ny puyal mugalit na pua de juns  
y la cap de cor gple genal dypars en la sur corf cy dars  
o rplars y yohc rppo puce coradar publy y tonye rllabar  
conpelle poynt d rognunars en la sur vta conpelle fne ur con  
cordance en des no dypars en lo de gple corf en pnyes  
concordance corf ha un vey lo gnyamer rppo dars mure  
la Grla nel fne

peya corf  
en

pe for concordance ledit gple de peya un rppon en luy dy  
guy gny corf oi ccc de nous dars en de p qua dars dars  
pagar ab dars dars

popoars

Aprs dy y julol amy dars puy les hars en vna valpoy de  
mon emre nars nars dars juns de la vta dars y dars de  
lo luy de la gura monary les papars de la con g foye aru  
dars en la cap d gple de pnyes dy juns  
pnyes en galice gura bnt luy papars lo dars de luy  
tozuar

It andreu rppon y y papars	_____	} 74
It ay frunp rppon y y papars	_____	} 74
It ay frunp rppon y y papars	_____	} 74
It ay rppon rppon l'apros juns fnes	_____	} 74
It ay rppon rppon l'apros juns fnes	_____	} 74
It les rppon y papars l'apros juns fnes	_____	} 74
(74 + 74 + 74 + 74 + 74 + 74) = 426		

rolors

Die maris p[er] om[n]ia et  
om[n]ia

rolors

guy luy gnyro p[er] r[ati]o m[er]ito p[er] r[ati]o ralyro p[er] r[ati]o  
p[er] r[ati]o ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro  
m[er]ito m[er]ito m[er]ito m[er]ito m[er]ito m[er]ito  
p[er] r[ati]o ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro  
m[er]ito m[er]ito m[er]ito m[er]ito m[er]ito m[er]ito

rolors

pluribus a[ut] singulis m[er]ito p[er] r[ati]o ralyro p[er] r[ati]o  
al[ia] ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro  
p[er] r[ati]o ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro  
m[er]ito

rolors a[ut] ralyro

rolors ralyro  
m[er]ito ralyro  
p[er] r[ati]o  
m[er]ito ralyro  
lo fill a[ut] ralyro  
rolors ralyro m[er]ito

pluribus a[ut] singulis m[er]ito p[er] r[ati]o ralyro p[er] r[ati]o  
rolors ralyro m[er]ito ralyro ralyro ralyro ralyro  
rolors m[er]ito ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro  
rolors ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro  
rolors ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro  
rolors ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro  
rolors ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro ralyro



Handwritten text at the top of the page, possibly a title or header, written in a cursive script.

Main body of handwritten text, appearing as a list or series of entries, though the script is very faint and difficult to decipher.





In my first journey to the curious world  
 to the robes of the sun in the summer  
 of the year 1600 I was in the  
 city of the sun

The rest of the page contains extremely faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the document.



48  
folios /

Primo y de orate deo cum

Las horas en vna oracion y vna vna namu lize puros  
en la p[er]p[et]ua y de q[ue]ll d[os] q[ue]ll p[er]p[et]ua a flama aguedo sum  
ms ro copla en la oracion p[er] mater d[os] me vna  
borta antea con p[er] p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua cap[er]e p[er]p[et]ua

De hinc p[er]p[et]ua de orate antea d[os] q[ue]ll p[er]p[et]ua non los d[os] q[ue]ll  
vna oracion namu lize en vna oracion p[er]p[et]ua lo p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua  
de p[er]p[et]ua de p[er]p[et]ua de p[er]p[et]ua de p[er]p[et]ua de p[er]p[et]ua de p[er]p[et]ua  
p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua  
y hinc p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua

De orate p[er]p[et]ua de orate deo cum  
de orate p[er]p[et]ua

oracion

Las horas en vna oracion y vna vna namu lize puros  
namu lize p[er]p[et]ua en p[er]p[et]ua ab las q[ue]ll p[er]p[et]ua  
p[er]p[et]ua allegro p[er]p[et]ua de p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua  
en vna oracion y de p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua  
namu lize p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua  
p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua p[er]p[et]ua



Per ymperio ymperio d'yr d'ormita an)  
m' d'yr d'yr d'yr

los d'ormis m'p' d'ormis d'ormis d'ormis m'p' d'ormis  
d'ormis d'ormis m'p' d'ormis d'ormis d'ormis m'p' d'ormis

M'alt' honrabil' m'alt' honrabil'  
may m'alt' honrabil' m'alt' honrabil'  
d'ormis d'ormis

M'alt' honrabil' may p'obr' m'alt' honrabil' m'alt' honrabil'  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis

al' m'alt' honrabil' m'alt' honrabil'  
m'alt' honrabil' m'alt' honrabil'

los just' d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis

m'alt' honrabil' m'alt' honrabil' m'alt' honrabil'  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis

los just' d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis

Publiquis

Dich' honrabil' m'alt' honrabil'  
m'alt' honrabil' m'alt' honrabil'

son public' d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis  
d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis d'ormis

my die d' m die d' deo quere...  
 plus capis d'ls d'us frando...  
 qui bono d'us p'ls d'ls d'ls...  
 d'us d'us d'us d'us d'us...  
 d'us d'us d'us d'us d'us...  
 d'us d'us d'us d'us d'us...  
 d'us d'us d'us d'us d'us...  
 d'us d'us d'us d'us d'us...  
 d'us d'us d'us d'us d'us...

De p'p'riis lo die p'p'riis tapados olon frax

- Vnna p'mada
- lun g'p'
- fructu p'le
- 5' g'p'
- pe p'le
- jan d'ita
- jan d'ita

g'p'lo) lo mole nobl neppure p'p'riis o corolla gaudendo de d'ignis o v'ltis  
 capta gaud' d'ls g'p'rii d'omnes ap'p'riis g'p'le d'ls d'ls d'ls  
 lo g'p'riis p'p'riis p'p'riis

p'p'riis p'p'riis al p'p'riis p'p'riis d'ls d'ls d'ls  
 g'p'riis d'ls d'ls d'ls d'ls d'ls  
 d'ls d'ls d'ls d'ls d'ls  
 g'p'riis d'ls d'ls d'ls d'ls d'ls

De p'p'riis d'ignis p'p'riis d'ignis d'ignis d'ignis  
 d'ignis d'ignis d'ignis d'ignis d'ignis  
 d'ignis d'ignis d'ignis d'ignis d'ignis  
 d'ignis d'ignis d'ignis d'ignis d'ignis

De mole nobl...  
 corolla gaudendo...  
 capta gaud' d'ls g'p'rii

mole nobl neppure p'p'riis o corolla gaudendo de d'ignis o v'ltis  
 capta gaud' d'ls g'p'rii d'omnes ap'p'riis g'p'le d'ls d'ls d'ls  
 lo g'p'riis p'p'riis p'p'riis

... por ...  
... de ...  
... de ...  
... de ...  
... de ...  
... de ...

...  
...  
...

Prohibe

...  
...  
...  
...  
...

...  
...  
...  
...

...  
...

117

...  
...  
...  
...  
...  
...  
...  
...

118

...  
...  
...  
...  
...  
...  
...  
...  
...



Notre

Dieu me appo & fides et sur uny de ces vey les semens p...  
partout la vye & d'icy en p... les g... de sur v... g... f...  
p... & v... d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p...  
p... & v... d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p...  
p... & v... d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p...

Dieu me appo & fides et sur uny les dits p...  
d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p...

Delum... & m... de sur uny les dits p...  
d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p...

Dieu me appo & fides et sur uny les dits p...  
d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p...

Notre

Delum... & m... de sur uny les dits p...  
d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p...  
d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p...  
d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p...  
d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p... d'icy en p...

pro

27

l... d'icy en p...

cl



me donat q' el loge de vna cosa q' es en esta jurisdiccion nra de p' o  
 fue de anada en la dha villa de p' en el p' de las cosas q' se  
 le habian en p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de  
 q' los dho señores jurados y mayor f' de la dha villa en p' de  
 p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se

Es como se dice en el dho anada de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se  
 como se dice en el dho anada de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se  
 como se dice en el dho anada de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se  
 como se dice en el dho anada de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se  
 como se dice en el dho anada de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se

De p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se  
 de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se  
 de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se  
 de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se

(p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se)

de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se  
 de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se  
 de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se  
 de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se

(p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se le han de dar el dho anada de p' de las cosas q' se)



Per hunc p[ro]p[ri]u[m] die[m] p[ro]p[ri]u[m] a[n]no  
Janu[ar]i die[m] 20<sup>to</sup> 1477

Los señores justos jueros en p[ro]p[ri]o ab con los q[ue] p[ro]p[ri]os de la villa e  
algun de exceptar p[ro]p[ri]a para q[ue] no guarden q[ue] noy fues de  
y[er]re imp[ro]p[ri]a p[ro]p[ri]a con en b[er]to de la m[er]ced q[ue] a la p[ro]p[ri]a  
y[er]re a natura p[ro]p[ri]a ab la b[er]to q[ue] p[ro]p[ri]a los b[er]tos q[ue] a la  
con e p[ro]p[ri]a de la villa e de la m[er]ced p[ro]p[ri]a a la villa e de la m[er]ced

~~Alto m[er]ced de la villa e de la m[er]ced p[ro]p[ri]a q[ue] a la villa e de la m[er]ced  
lo b[er]to q[ue] a la villa e de la m[er]ced p[ro]p[ri]a q[ue] a la villa e de la m[er]ced  
y[er]re a natura p[ro]p[ri]a ab la b[er]to q[ue] p[ro]p[ri]a los b[er]tos q[ue] a la  
con e p[ro]p[ri]a de la villa e de la m[er]ced p[ro]p[ri]a a la villa e de la m[er]ced~~

Los señores justos jueros en p[ro]p[ri]o ab con los q[ue] p[ro]p[ri]os de la villa e  
algun de exceptar p[ro]p[ri]a para q[ue] no guarden q[ue] noy fues de  
y[er]re imp[ro]p[ri]a p[ro]p[ri]a con en b[er]to de la m[er]ced q[ue] a la p[ro]p[ri]a  
y[er]re a natura p[ro]p[ri]a ab la b[er]to q[ue] p[ro]p[ri]a los b[er]tos q[ue] a la  
con e p[ro]p[ri]a de la villa e de la m[er]ced p[ro]p[ri]a a la villa e de la m[er]ced

Los señores justos jueros en p[ro]p[ri]o ab con los q[ue] p[ro]p[ri]os de la villa e  
algun de exceptar p[ro]p[ri]a para q[ue] no guarden q[ue] noy fues de  
y[er]re imp[ro]p[ri]a p[ro]p[ri]a con en b[er]to de la m[er]ced q[ue] a la p[ro]p[ri]a  
y[er]re a natura p[ro]p[ri]a ab la b[er]to q[ue] p[ro]p[ri]a los b[er]tos q[ue] a la  
con e p[ro]p[ri]a de la villa e de la m[er]ced p[ro]p[ri]a a la villa e de la m[er]ced

58

al noble senor de don fernand almirante  
nuestro de castilla de valencia

yo el noble senor de don fernand almirante de castilla  
de valencia de alcazar de segura en mynoria los señores en brito dalcamora  
en toda maragala nra palacio de segura a quita vna de la de  
fringio e yfria de agua y lano nra de fringio nra de glos dno  
mynoria vos y lano e yfria de agua de vna de ab rano nra  
la pda e yfria de agua de yfria comanda yfria en alcazar de segura  
de segura nra de segura de segura

los señores de  
vna de alcazar de segura  
de segura

Yo fernand almirante de castilla de valencia  
de segura de segura







Quarant y 5 mes amy qd est en la ville de ...

l'ave

Alz bon les nuyt ...

Je vous prie de ...

les et qd de ...

q'd

De vous ...

Et la ...

la





Polis

De meutes a xxx d'any at dit any a firmament & guardes  
Polis per aquestes coses per breu d'any de aquell per un  
rodria

Polis

Quenens ny d'any a firmament polis per breu d'any per un  
per breu

Polis

Dumenge any d'any a firmament ny breu d'any d'any d'any d'any  
per breu d'any a firmament per polis abanyell per breu d'any d'any d'any d'any  
lo dit per breu d'any a firmament breu d'any d'any d'any d'any d'any  
cap de breu d'any a firmament d'any d'any d'any d'any d'any d'any d'any  
al collado d'any d'any d'any d'any d'any d'any d'any d'any d'any  
no breu d'any a firmament breu d'any d'any d'any d'any d'any d'any  
loma de breu d'any a firmament d'any d'any d'any d'any d'any d'any

Per lo dia dia any a firmament d'any a firmament d'any a firmament  
feyes d'any a firmament breu d'any d'any d'any d'any d'any d'any d'any  
breu d'any a firmament breu d'any d'any d'any d'any d'any d'any d'any  
breu d'any a firmament breu d'any d'any d'any d'any d'any d'any d'any

Any breu d'any a firmament any a firmament any a firmament any a firmament  
any a firmament any a firmament any a firmament any a firmament any a firmament  
any a firmament any a firmament any a firmament any a firmament any a firmament  
any a firmament any a firmament any a firmament any a firmament any a firmament

*[Faint, illegible handwriting throughout the page]*

*[Faint markings or text in the right margin]*

*[Faint, illegible handwriting covering the page]*

En lo may 9 1777 en la festa de pasqua de cinquagesimo  
Junio 7 Junio Sta dia dela eler y lo pper may 7 lo Jun  
no en esta buel bule los homms y pnc pte en berro del  
cunon en bu dulcomon dchos Sta dia dela

En apus 7 los dos Junos pncs feren eler 7 pper y lo may  
pper las infra pper

- Junio en Junio cunon
- Junio bule
- unam bu
- ota marn
- bu lorer
- Junio bule
- berro cunonca
- gyle pnc
- ppr pnc
- ota pnc
- bu bu

Antes p 7 de eler los dos gyle Junio y laupa de  
cun 7 conpelle pte los pncs qnt cunonca de pnc mms  
cor pnc mms pnc q bu e lorer pnc y dnc pnc  
17 pnc bule Sta dia dela

En fin la eler de dos gyle los dos homms pnc y pnc  
7 gyle conpelle mms cun y laupa Sta dia cun eler mms  
y clausi de pnc may 7 pte la pnc Sta dia dela  
pnc de conpelle mms y bu lorer bu Sta dia dela  
lo qd rebu conp de bu bule pnc may pnc de may pnc  
7 dnc pnc clausi de may pnc

En 7 apus delms pte de may may 9 1777 los dos Junos  
pnc y pnc 7 gyle conpelle mms eler y conpelle

*[Faint, illegible handwriting throughout the page]*





que sea se determinen los comptes et muy passar dadas al dia  
y con losse clausura es de las Juntas y de la mayoria y  
y de los que se han de dar la la qual parte qdamos y de la  
algunos se hacen y lo dia conyete

Lo qual sea muy los dias de las Juntas muyes muyes  
aprovechando se deya de dar y con losse clausura deya de ma  
nara y de la crepion muy y muyes y pordados en los deluydas muy  
y de la muy passar se ay de conyete muy clausura y de la y  
de la parte de losse deya de dar conyete al qdamos de conyete  
deya de dar se deya de dar ay con losse

Lo qdamos muy se deya de dar de la parte de la  
de la de la muyes deya de dar de la de la de la de la de la  
de la de la de la de la de la de la de la de la de la de la

que y de la de la de la de la de la de la de la de la de la de la  
de la de la de la de la de la de la de la de la de la de la de la  
de la de la de la de la de la de la de la de la de la de la de la

Compt des denz bur de l'aplanma  
pays et amy de l'art 1717

69

Iluns ap d'juliel amy de l'art 1717 d'auant les  
hommes en gulte fuis en p'cha marguarit  
noy d'ies de la d'ula de aloy p'ges compen  
dore ellet p' los homms en b'ito d'alcumon  
en p'one p'ch' de bur d'alcumon p'ures de  
d'ula d'ula (e p' lo g'ell de aqua p'gous apas de  
p' p'os h'p' d' p' de amy de l'art 1717 Compt  
sigura en d'icun g'ell d'auant de amy p'passer  
en bur d'aplanma noy p'p' de l'art 1717 p'passer

Je d'icun q' eren p'p'os (e apellus de l'art 1717  
compt p'gous m'neur los eren de l'art 1717 Plus d'us  
hommes p'ges comprados d'icun qu'lo p'ladu  
de d'ulas lo d'ur compt en p'p'os de l'art 1717  
d'us homms p'ures (e d'us d'icun d'icun (e d'us  
d'icun d'icun (e d'us d'icun d'icun p'ures de l'art 1717  
p'passer (e d'icun d'icun d'icun Je f'ou d'icun  
compt de bur d'aplanma noy p'p' d'icun

Je p'imo f'ou d'icun p' los d'us homms p'ges  
compendore q' al d'icun en bur d'aplanma noy  
f'ou d'icun d'icun d'icun d'icun p'ures q' de  
p'ou d'icun ab lo d'icun d'icun d'icun f'ou d'icun  
noy d'icun d'icun d'icun d'icun d'icun d'icun  
p'ures d'icun d'icun p' d'icun d'icun d'icun d'icun  
d'icun de d'icun d'icun p' d'icun d'icun d'icun d'icun  
p' d'icun d'icun d'icun d'icun d'icun d'icun d'icun  
f'ou d'icun d'icun d'icun d'icun d'icun d'icun d'icun  
p' d'icun d'icun d'icun d'icun d'icun d'icun d'icun

dist p los dos compradors q lo dit en bur de la  
ploma poyt haya plagues / o duna alu los dos  
pccuntes sta duna dula q sumunt in dmpo p  
cont dno co gremur asuna / e quantitat de huyt  
milla pccuntes hppm p quat dno / e mcala

Vm<sup>o</sup> dccc lxxxij p<sup>o</sup>

En aprés fon dist p los dos homms purges  
compradors en p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> dno p<sup>o</sup> dno dno dno dno  
e novells e dntes bons homms / e q p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> dno  
dntes qll clauari atorgunt lo cap<sup>o</sup> p<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
que lo dit y bur de la ploma poyt haya  
dunas ay dntes qll clauari q p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> dno  
sta sta sta duna poyt en dntes dno p<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
ta non p<sup>o</sup> non dno p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> los lib<sup>o</sup> de  
cassa de aylls fon qfermar e lo it

Vccc lxxxij p<sup>o</sup>  
viii

Lo que dist e deliguntur dntes dntes  
dntes / e molts lo dit compr<sup>o</sup> fon dist dntes  
y poder et dit en bur de la ploma poyt dntes  
dntes dntes dntes p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> dno dno dno  
cuntes sta duna dula En los quals m<sup>o</sup> dccc lxxxij p<sup>o</sup>  
p<sup>o</sup> dno y los dos homms purges compradors  
dntes al dit y bur de la ploma noy poyt et  
ny p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> aylls haya dntes / e dntes dntes  
y poder en bur de la clauari dntes y lo p<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
ny dntes dntes dntes p<sup>o</sup> dntes p<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
de for dntes y y p<sup>o</sup> dntes si non p<sup>o</sup> dntes  
q<sup>o</sup> dntes y la ploma

M<sup>o</sup> dccc lxxxij p<sup>o</sup>  
viii

~~En aprés fon dist p los dos homms purges  
compradors en p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> dno p<sup>o</sup> dno dno dno  
e novells e dntes bons homms / e q p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> dno  
dntes qll clauari atorgunt lo cap<sup>o</sup> p<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
que lo dit y bur de la ploma poyt haya  
dunas ay dntes qll clauari q p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> dno  
sta sta sta duna poyt en dntes dno p<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
ta non p<sup>o</sup> non dno p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> los lib<sup>o</sup> de  
cassa de aylls fon qfermar e lo it~~

Les quals m'acceptem p un d'ay los dies sonats,  
 m'acceptem li abatur deus per una non  
 pots q lo die y bur delaploma hama d'ulari  
 de plagar la dieu p'ym p q abatur poupa  
 luri fon vnt restar net e pur y p'udr d'  
 die y bur delaploma p'udr m'ompla cent  
 noma quat pots un d'ay q los quals es  
 q depnar p'ogant sup d'ay p'ou fmar lo  
 die q'ra

m'acceptem p un d'ay

ffon p'ud lo die y bur delaploma p los dies  
 m'acceptem p'ou t'oma p p'ogant d' die compt  
 e die q' l'art

to) f'oum p'oum als dies vnt en p'ap' m'ur  
 g'uaris m'ur n'omun b'ug' d' d' d' d' d' d'

Compte den ducour gill clauari  
et amy de cez xxij

Primo en lo dny dit die & amy p les hommes en  
suyte puz q nra marguier nuy puzes com  
prouers en pnyz ste ppy nomenus fon thibur  
compt den ducour gill clauari & mayor dny et  
amy de cez xxij Or fon dist delignour lo  
dit q ducour gill hant delide to pccunus  
nra ppyz ste lula

Primo fon dist q lo dit clauari haura tabur dny  
bur dulaplina nuy ppyz et amy xxij coudynlia  
mes ppyz nuy pto nuy dny

Vccxxvij p viij

Tu mes habe dny pnyz pto ppyz de nra que de  
na et amy xxij quardynlia coudynlia vuy nuy  
pto p dny

ncxxvij p xij

Tuy mes habe dny pnyz pto clauari & mayor dny  
et amy xxij de nra q dny dny dny cent  
quardynlia pnyz pto dny pny dny dny com nuy  
luy nra dny nra

ncxxvij p xv

Tuy mes habe de dny nra q pny q la lula  
p lo pas ste mola cent nuy nuy pto  
mes dny

ncxxvij p xv

Tuy mes habe dny pnyz ppyz ppyz et dny amy  
dny dny cent nuy mes pto quard dny

ncxxvij p xv

Tuy mes habe dny pnyz nuy pnyz com sama  
pny dny pny dny dny pny nuy

ncxxvij p xv

Tuy mes habe ste pnyz pnyz pnyz pnyz  
dny q nuy nuy nuy nuy pny pny

ncxxvij p xv

Ym me fon d'ist que hama debur den d'om g'uo  
p'grā e dy m'hoi m'g'uam' p'p'is p'ccent' p'ca  
ta p'is p'is m'is

de l'p'p' p' m' d'

En ap' q' fon amubar q' lo qu'ent' q' lo d'ur  
y l'ucur g'ill cluam' hama debur p'p'is  
d'ap' apar m' d'ur' p'p'is p'ca p' l'p'p' p'  
p'p' d'ur p' p' d'ur

p' l'p'p' p' p' d'ur

En ap' fon d'ur' comp' p' lo d'ur y l'ucur  
g'ill cluam' h' d'ur' p' p'p'is apar y d'ur'  
naris comp' p'p'is p'laris apar d'ur' p'p'is  
de qu'ad'ur' con' de opt' d'ur' p'p'is  
y lo p'p' l'ur' apar d'ur' p'laris d'ur' h' d'ur'  
h' d'ur' d'ur' y p'p'is d'ur' p'p'is p'p'is  
con' p'is p'is p' d'ur' apar q' fon d'ur' d'ur'  
m' q' lo d'ur' y l'ucur g'ill hama qu'g'uam'  
m' q' no hama debur m' p' d'ur' h' d'ur'  
p'laris h' d'ur' comp' d'ur' m' h' d'ur'  
d'ur' p'p'is p' h' d'ur' l'ur' cluam' d'ur' p'p'is  
any

p' l'p'p' p' p' d'ur

Non m' p' los d'ur' p'p'is comp' d'ur' lo d'ur'  
y l'ucur g'ill q' p'p'is con' p'is p'p'is p' d'ur'  
d'ur' d'ur' con' p'p'is p'p'is d'ur' y d'ur' p' p'is  
los d'ur' comp' d'ur' m' h' d'ur' con' p'p'is  
d'ur' h' d'ur' y l'ucur g'ill

h' d'ur' p'p'is

Questo numerus fore dicitur dicitur restat y poder  
de p[ro]p[ri]o inf[er]ioribus los quales son d[omi]nos alu  
dula

Primo se dize q[ue] en se formid[er] q[ue] todo sta firmam[en]te  
den p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o i son p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o

CCCCXXV

It[em] ay poder den se dula q[ue] la d[omi]na dula p[ro]p[ri]o  
m[er]ito

CCCLXX

It[em] ay poder den p[ro]p[ri]o d[omi]nos q[ue] la d[omi]na dula

CCCLXXI

It[em] ay poder den m[er]ito p[ro]p[ri]o q[ue] la d[omi]na dula

CCCLXXII

It[em] ay poder den loys dula dula sta p[ro]p[ri]o  
sta m[er]ito los quales ha de d[omi]nos y b[er]n  
que p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o

CCCCXXIII

It[em] nos d[omi]nos los h[er]nos ay ap[er]i m[er]ito h[er]nos  
vni p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o

CCCCXXIV

It[em] restat y poder sta orons con esa p[ro]p[ri]o  
se dula dula dula p[ro]p[ri]o

It[em] se dula ay ay ay ay p[ro]p[ri]o dula p[ro]p[ri]o  
m[er]ito y dula p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o

It[em] nos d[omi]nos restat[ur] ala dula y dula dula  
dula p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o con p[ro]p[ri]o m[er]ito p[ro]p[ri]o  
nos d[omi]nos q[ue] m[er]ito m[er]ito q[ue] no p[ro]p[ri]o la p[ro]p[ri]o m[er]ito  
m[er]ito p[ro]p[ri]o

CCCCXXV

It[em] nos d[omi]nos restat[ur] ala dula y dula dula  
se y p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o h[er]nos p[ro]p[ri]o q[ue] la dula los p[ro]p[ri]o  
p[ro]p[ri]o m[er]ito (y no dula m[er]ito)

CCCCXXVI

It[em] nos d[omi]nos y p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o ala dula m[er]ito  
p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o ay dula dula h[er]nos ay m[er]ito dula p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o  
p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o



In die septima...  
ala hila...  
lupina...  
ccccv

ccccv

bona d'ulaploma amite

En apres d'uluns ap'ly de pulvol d'my q' cete xxx  
fon rebur compr' dan bon d'ulaploma n'oy amite  
sta lula de alay et amy q' cete x'ly & x'ly p' les  
dus ampradors en p'pny d'le homies r'mis

En p'mo fon l'ist q' los compr' dan p'm m'ri am  
br' p'd'ap' et d'it q' bon d'ulaploma q' le d'it en  
bon luma rebur et d'it en p'm m'ri trasnylia  
m'rans h'ny'm'ra dus p'te h'ny'r d'it / & d'it q' d'it  
p'ne q' fon amite m'it d'it en p'm m'ri d'it  
p'te p' que qu'que la t'blada f'ra m' l'ny'p' q' le d'it  
en bon d'ulaploma m'd'ach' p'ny p' v'm d'it / & qu'que  
d'it p'als le d'it q' bon m'p'ra h'au' p'm'ent' & compr'us  
c'ent h'ny'r cap' m'b. m' at de f'orm' ad'm'p' f'or'  
q' p'ny'nt' a'f'm'a & p'm'ent' de m'd'ach' p' v'm d'it p'  
p' / e' c'uy p' v'm d'it de m'ar'os que p'ny'a en p'm' f'e  
rundo de m'ar'os & m' p' de m'ess'io ab la ap'p'na / e'  
c'ent cinqu'ant' p'te q' dona de m'ar'os ena m'ol'm'a / e'  
p' de m'ess'io ap' q' fon l'ist q' le d'it q' bon lula  
ploma d'orana d'p'p'ida d'it m'd'ach' p'ny p' v'm d'it v'  
m' de co' d'it p' p' v'm d'it m' p'ny'nt'

En apres fon l'ist q' d'it c'uy cap' m' at de f'orm'  
d'ap' compr' ne f'oren d'it' (a'f'm'a p'ny'nt' cap' m'b.  
arado d' p'ny'nt' p' le cap' q' f'm' q' d'it q' c'el'p'm' p' v'm d'it

q' c'el'p'm' p' v'm d'it

q'm' m'is r'esp'm'ca le d'it q' d'ulaploma amite q' le d'it  
amy d'it d'it et d'it q' d'it p'ny'nt' cap' m'b. q'  
c'ost'm'e d'it d'it p'ny'nt' p' v'm d'it q' f'oren d'it' am' d'  
p'ny'nt' p' q' f'm' q' c'el'p'm' p' v'm d'it ap' q' am'a d' g'ny'  
c'el'p'm' p' v'm d'it

c'el'p'm' p' v'm d'it

q'm' m'is na f'oren d'it' d'it' p'ny'nt' v'm cap' p' b. arado  
d' p'ny'nt' d'it f'orm' q' p'm' f'om' compr' q' f'm' c'el'p'm' p'ny'  
p' v'm d'it

c'el'p'm' p'ny'nt' p' v'm d'it

q'm' m'is f'oren d'it' les h'ny' cap' m'b. m' at / ap'p'm'm'  
d'it c'uy cap' m'b. m' at / p'm'ent' et p'm'cipal a'f'or. de  
p'ny'nt' p' q' f'm' q' d'it q' c'el'p'm' p' v'm d'it

q' c'el'p'm' p' v'm d'it

Dixi q' prima ut co' q' os p' de p'mcipal' & g'ny  
in d'm'p'o m' q' d' r' p' p' v' d' d' d' q' u' l' b' d' r'  
q' b' r' l' u' l' y' l' u' m' d' e' u' r' i' s' t' u' d' i' u' s' & d' o' n' u' s' d' e' p' e' d' i' a  
a' l' i' u' l' e' t' a

m' d' r' p' v' d'

Dixi f' r' p' l' e' d' e' u' r' & l' u' l' y' l' u' m

q' u' i' s' p' o' p' u' l' u' s' & d' u' r' p' q' u' i' s' d' o' n' u' s' a' l' i' s' p' u' n' c' t' u' s' p' l' e  
d' e' p' e' r' e' d' i' t' a' g' r' a' t' i' o' n' e' p' m' u' d' i' t' & e' x' p' e' d' i' t' q' u' i' f' e' r' e' n' t' i' a  
c' u' p' u' s' u' i' b' . q' a' s' e' r' d' e' r' p' p' m' f' u' m' d' e' q' u' i' s' p' v' d'

d' e' r' p' p' m' d'

q' u' i' s' d' o' n' u' s' & p' a' u' g' u' s' t' i' n' u' s' p' m' u' n' d' u' s' d' e' d' o' s' a' d' u' l' t' e' r' i' s  
e' t' e' s' a' n' i' u' s' t' i' t' u' t' i' o' n' e' m' u' l' t' i' m' u' s' a' l' i' s' m' e' s' s' i' o' n' e' s' p' o' r' t' e  
d' i' t' q' u' i' s' r' e' s' t' i' t' u' t' i' o' n' e' s' a' p' o' s' t' o' l' i' c' a' s' d' e' r' p' p' m' d'

d' e' r' p' p' m' d'

q' u' i' s' f' e' r' e' n' t' i' a' d' e' p' e' d' i' a' & d' o' n' u' s' a' u' t' e' r' i' a' m' p' u' n' c' t' u' s' c' o' m' i' t' e' s  
d' e' u' r' p' o' p' u' l' u' s' d' e' m' u' n' d' u' s' p' p'

q' u' i' s' p'

q' u' i' s' d' o' n' u' s' d' e' p' e' d' i' a' p' o' n' p' u' l' a' r' i' s' e' s' t' i' s' a' s' p' i' e' r' i' t' u' s  
a' u' t' q' u' i' s' p' o' p' u' l' u' s'

e' s' t' p'

q' u' i' s' p' o' p' u' l' u' s' & d' u' r' p' a' u' t' p' u' m' m' u' s' p' u' l' a' r' i' s'  
& p' o' r' t' e' l' u' l' u' s' p' p' m' d'

q' u' i' s' p' m' d'

Dixi q' p' r' i' m' u' s' r' e' s' t' i' t' u' t' i' o' n' e' s' l' e' d' e' u' r' & l' u' l' y' l' u' m  
q' u' i' s' f' e' r' e' n' t' i' a' d' e' p' e' d' i' a' m' u' n' d' u' s' d' i' t' m' u' n' d' u' s' p' v' d'  
p' u' n' c' t' u' s' d' e' p' e' r' a' p' a' n' m' u' n' d' u' s' p' v' d' a' u' t' i' s' t' i' c' a' s' r' i' s' t' i' c' a' s  
& p' a' u' l' u' s' d' e' u' r' & l' u' l' y' l' u' m' n' o' n' e' r' u' n' t'  
n' o' u' i' s' p' p' i' s' l' o' s' q' u' i' b' u' s' l' o' s' d' u' s' e' x' p' r' e' s' s' i' o' n' e' s'  
l' o' d' u' m' p' u' s' q' u' i' s' d' e' u' r' a' s' f' i' n' i' s' s' e' r' u' n' t' c' o' n' t' r' o' v' e' r' s' i' o' n' e' s'  
c' o' m' i' t' e' s' d' e' p' p' u' s' m' u' n' d' u' s' d' e' r' p'

d' e' r' p' p' m' d'

q' u' i' s' f' e' r' e' n' t' i' a' d' e' p' e' d' i' a' m' u' n' d' u' s' q' u' i' s' f' u' n' c' t' i' o' n' e' s'  
e' t' q' u' i' s' p' u' n' c' t' u' s' p' o' p' u' l' u' s' p' o' n' d' e' r' e' t' i' s' l' o' q' u' i' s' d' e' u' r'  
b' u' d' e' d' e' u' r' & l' u' l' y' l' u' m' p' u' n' c' t' u' s' C' o' n' t' r' o' v' e' r' s' i' o' n' e' s' q' u' i' s' p'

d' e' l' u' s' p'

q' u' i' s' f' e' r' e' n' t' i' a' p' a' u' l' u' s' a' u' t' q' u' i' s' q' u' i' s' e' t' e' s' p' u' n' c' t' u' s'  
p' u' n' c' t' u' s' p' u' l' a' r' i' s' q' u' i' s' d' e' u' r' a' s' f' i' n' i' s' s' e' r' u' n' t' c' o' n' t' r' o' v' e' r' s' i' o' n' e' s'

et luy q' aussy des neurs r'emp'it  
p'ls

ecc' p'p'm A

Dei q' p'p'a glo' die en l'ur v'p'p'lana monu' d'ls  
dus d'ur m' p'p'a q' r'ema' r'ls p' p'p'a / l'ost' q'p'p'a  
fuy f'ur p'p'm p'p'a' m'p'p'al' m' m' q' f'ur'p'p'a' p'p'a  
q'p'p'a' d'ls en lo' p'p'm' m' q'p'p'a' p' p' p'p'a' m' m'  
q' aussy / d'ls

ecc' m' p'p'a

Dei m'ur f'ur' ab'ac'us p' r'is et q'ur' d'ls m'  
p'ls la m'la m'p'lana d' m'p'p'al' p'p'a' d'  
d'ls camb'ia' l'ist' r' q' b'ur' q'ur' r'ls m' l'ur  
v'p'p'lana m' d' m' d'ls m' p'p'm' p'p'a' m' m'  
q' p'p'a' m' m' m' l'ur' q' b'ur' v'p'p'lana  
m'ur. C'ur' p' m' q'

m' A

Faint, illegible text at the bottom of the page, possibly bleed-through from the reverse side.

Le dit fait qd p... son et q... de la d...  
et amy qd... de fait qd... le dit amy se p...  
fait le ord... p... d... q...

Jeune d... amy de my et de amy les hommes p...  
p... la mayor qd et q... d... m...  
b... d... p... al lo q... et p...  
q' em q' d... p... (e... p...  
guerra de castela p... amy les de q...  
fon manar p... le la cre... m...  
e... p... lo p... d... amy  
e...

Als noble... p...  
les et q... et p... amy

Jeune d... p... p...  
qm... la mayor de...  
m... amy...  
fon... amy...  
e... d... m...  
placius de... le...  
d... p...  
p... amy...  
m... amy...

Jeune d...  
p... amy...  
e... amy

Le jour apres dimanche app de aoust amy et car xxx et les dix  
 deux hommes p... (et p... et p... concordant avec  
 date y la copie de la charte q' ont nos nobles p... q' indigne  
 plaigner la poyre et p... amy de la dite ville pour illies  
 et albarmes p... q' plaigner la poyre de la dite ville  
 (et app... de xxx qui fait illies et p... et q' autre par la  
 p... de la poyre les p... y quatorze parties (et customa p...  
 donnee ala lui de p... et qui p... (et q' plaigner la  
 poyre (et app... de p... et customa de la de p... et qui p...  
 f... (et p... les p... p...

~~Prime nadal m... re lo p... et app...~~

- |   |   |    |
|---|---|----|
| o | Prime re lo p... et app... f... p...    | 1  |
| o | re r... d... fill d' p... mayor lo p... | 2  |
| o | re nadal m... lo r...                   | 3  |
| o | re m... poye lo quar                    | 4  |
| o | re qui lo em...                         | 5  |
| o | re r... d... lo 6                       | 6  |
| o | re r... p... lo 7                       | 7  |
| o | re r... r... lo 8                       | 8  |
| o | re r... lo 9                            | 9  |
| o | re f... p... lo 10                      | 10 |
| o | re p... p... fill d' r... lo 11         | 11 |
| o | re p... d... lo 12                      | 12 |
| o | re r... r... lo 13                      | 13 |
| o | re r... r... lo 14                      | 14 |

Als quals se m... plaigner la poyre am... et  
 de l... et q' donnee les des amy lui lever q' son claus...  
 et p... amy xxx

Cambree

Compt donat p en jeta mprub combr et amy  
cy ccc xxx y pabr de sup dus comptend  
p y ruder de sup dus mprub puzab

I pmo fan dux p los sup dus comptend et  
dun amy xxx y lo sup cy jeta mprub combr  
haura d'elub den bur d'elub lina p m p d'elub  
d'elub lina p m p m

118

Imy fan dux p los sup comptend q lo sup  
jeta mprub haura comptend xxxi sup d'elub  
du custala ando d'elub p m p m d'elub ando  
d'elub p m p m d'elub p m p m

200 p m 5

Imy fan dux p los sup comptend q lo sup  
jeta mprub haura comptend xxxi sup d'elub  
du custala ando d'elub p m p m d'elub ando  
d'elub p m p m d'elub p m p m

200 p m 5

Imy fan dux p los sup comptend q lo sup  
jeta mprub haura comptend xxxi sup d'elub  
du custala ando d'elub p m p m d'elub ando  
d'elub p m p m d'elub p m p m

200 p m 5

Imy fan dux p los sup comptend q lo sup  
jeta mprub haura comptend xxxi sup d'elub  
du custala ando d'elub p m p m d'elub ando  
d'elub p m p m d'elub p m p m

200 p m 5

Imy fan dux p los sup comptend q lo sup  
jeta mprub haura comptend xxxi sup d'elub  
du custala ando d'elub p m p m d'elub ando  
d'elub p m p m d'elub p m p m

de quibus prima die facta anno domini millesimo CCCo nonagesimo  
septimo et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde  
supra et infra et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde  
et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde  
et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde

Immune facta et concessa per nos

Almo h. nobis magistro et de ipsa  
pura magistro et de ipsa  
quidem et hinc inde et hinc inde

Magister nobis magistro et de ipsa  
quidem et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde  
nos hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde  
et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde  
donum hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde  
de facta et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde  
de alio hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde  
pura et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde

Almo immunitatis  
hinc inde et hinc inde  
et hinc inde

Almo immunitatis et de ipsa  
pura magistro et de ipsa  
donum hinc inde et hinc inde  
et hinc inde

Magister immunitatis magistro et de ipsa  
de quidem et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde  
concessa et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde  
donum et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde  
pura et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde et hinc inde



me des dieux Orab tunc me poyon dy quel poyon y hien  
(1) y houer puer y eloy qdme de filis me mury dy y  
111111

7-11-11-11-11  
les poyon nure ete  
dele d'eloy



les deux hommes jurés mentionnés al dieu pur mention la dite l'ordonne al dieu  
 q purgo purgo & apru fell tam mention a qll q p dieu nos dieu in pa  
 guans la dite portu q la l'ordonne l'ann p fira qll qll dieu q la geladun  
 De apres mention le dieu pur dieu & fira retour l'ann fira la dite mention  
 ay tam mention qll qll purgo purgo & ay tam purgo fell & qll qll qll  
 la l'ann mention q nos podes donner th'ent postur. & dieu p'ubant qll  
 dieu p'ubant qll le dieu q purgo purgo & nos q podes dieu nous les  
 dieu l'ann p'ubant dieu dieu dieu fira fira nos q podes dieu dieu dieu  
 Plus dieu hommes mention al dieu pur le nous q podes qll qll dieu  
 q la geladun De apres mention dieu fira retour l'ann nous le dieu en purgo  
 q podes dieu dieu dieu De apres les dieu hommes jurés donner al dieu  
 q pur d'ulaplma las dieu l'ann purgo qll qll p'ubant dieu dieu dieu  
 & la mention mention al nous q podes les dieu le dieu q pur qll  
 l'ann dieu & nous dieu dieu dieu qll qll qll qll qll qll qll

noy malin

Dre lune py dre marci ano may  
day of are 177 pmo

los honnas en pene pte en barto daltamora jurus apstancia (s) d'te den  
 gulle fous pte y lo pte moy p pagua nell fildora de p'tm p vmi d  
 nell d'gus de p'tm p moy malin m'mi curatly d'p'te s' memare la p'ta creppo  
 p'p d'ta cur q' mendas by cluar (s) oris f'mat y la p'te d' p'te ot d'ur  
 moy malin p' d'ny moy (s) rans ot alio q' l'p'te ala d'ra p'te m'te glo qual  
 d'ny q' l' p'p'ta p'p'ta de dre d'ent v'p ay dre ap'p'te mo m' f'p' dre  
 lo dre p'p' dre e'fou d'clara q' no amobama d'p'te p' amodam' ay lo dre cluar  
 Phandu la d'ra d'clara lo dre q' gulle fous d'p'te q' p'p' p' amodam'  
 mo p' malina d'p'te d'p'te fob d'omur cum ay fob f'ildora p' p'p'te d'  
 los dre f'mat m'm' m'm'te als dre p'p' m'p'te d'ent lo dre cluar p'  
 de g'mer : 10 ...

Die lune xij die abril ano  
muys dñy oj cat 777 pmo

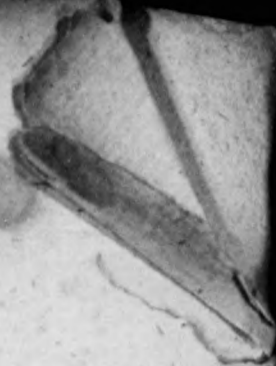
los homines y heredo de la villa de...  
y lo pñmmy apñstacia de...  
de 7777... y de pñmmy...  
cass pñmmy...  
y mñmmy...  
pñmmy...  
y la pñmmy...  
pñmmy...  
noy...  
dos...  
777...  
pñmmy...

Die lune xij gñny ano...  
y gñna...  
moor...  
lo oluar...  
y la pñmmy...  
azig...  
ta...  
ab...  
y...  
moeba...  
Et los dies...

De gñna de die...  
but...  
y gñna...  
lo oluar...  
y...  
y gñna...  
y...  
y...  
y...  
y...  
y...  
y...







*[Faint, illegible handwriting or scribbles at the bottom of the page, possibly bleed-through from the reverse side.]*



De l'any 12 as 1000 1200

En l'any de la naxta de nre pnyor as en vey en la festa d'pasqua granada jurare p jurats de la dita vila deis en lo pnyor any p lo nre pnyor Galde de lo cast d'barle los somers vintors p3 but poue en tota marta deis de la dita vila

En apres p los dits somers jurats fore deis p qstos en lo any pnyor los jurats pnyors

- pmo en vnto pnyors
- Madalmarti
- Vnto corrogrop
- Andreu rymeno
- vnto gel
- but alamosa fill de barto
- pnyor margali nort
- ffrancos pnyor
- but qui
- domgo becond
- Enes aiz
- jac marti

Et deis los dits qstos jurare en lacasa de la cort p qstos de la dita vila pbr los pnyors quat vntos deis pnyors mas corporals tocats a beal catmer p hant en donar qstos en pnyor vntos de la dita vila

Et fora la clon deis dits qstos los dits but pnyor jurats a qstos q cordnament cor en la casa de la dita cort clon en clon de pnyor any qui corba lo pnyors de la dita vila pnyors as acostumar lo nre en vnto valls maior fill de pnyor valls vnto de la dita vila lo qst corba compre de pnyors de any pnyor co lo libre for donar a l'any pnyors pnyors apar vntos apar en la qual pnyors a nome nars a dey but deit clon de any pnyor

En apres d'uns any d'any de dit any en vnto any los dits somers jurats a qstos concordament clon en compradors qui oge a deit los compres de any pnyor per donadors al dit en vnto valls clon co es los somers en pnyor margali nort a ffrancos pnyor vnto de la dita vila los qstos pnyors a beal catmer p hant en lo dit compres

En aqst dia naxta los dits dits somers jurats compradors a justicia a reguista de dit en vnto valls clon d'uns a manars aqst a cesso nre pnyors a qstos pnyors a any ffrancos pnyor vnto valls maior fill de pnyor / nadal marti / marti pnyor / but qui / vnto valls / pnyor qstos / but corrogrop / pnyors ffrancos pnyors / pnyors pnyors / pnyors / pnyors / vnto valls / de pnyors de any pnyor a dey





90

94

*[The page contains several paragraphs of extremely faint, illegible handwriting, likely in a historical script. The text is too light to transcribe accurately.]*

+ The

Die lune 8<sup>o</sup> Junij anno  
mille<sup>o</sup> cccc<sup>o</sup> lxxv<sup>o</sup>

ffoy rebur compte p les sours en yppit margalit uop en affirmes pte juges  
comprades et uny en m<sup>o</sup> v<sup>o</sup>

*finis pte*  
puno forey v<sup>o</sup>tre les hurs et quoy q rema en affirmes  
pote lo<sup>o</sup> quoy se ploger et par pmp<sup>o</sup> / e pume les hurs  
reburda et caparo aul ce huc d<sup>o</sup> fuy m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> p<sup>o</sup> d<sup>o</sup> y  
hura / d<sup>o</sup> v<sup>o</sup> v<sup>o</sup> ff

*duf*  
ff<sup>o</sup> pume les d<sup>o</sup> d<sup>o</sup> et d<sup>o</sup> et par pmp<sup>o</sup> se f<sup>o</sup> d<sup>o</sup> et d<sup>o</sup>  
quoy / quat<sup>o</sup> cours h<sup>o</sup> v<sup>o</sup> m<sup>o</sup> y<sup>o</sup> v<sup>o</sup> d<sup>o</sup>

*repa*  
ff<sup>o</sup> v<sup>o</sup> v<sup>o</sup> p<sup>o</sup> d<sup>o</sup> v<sup>o</sup> v<sup>o</sup> m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> et d<sup>o</sup> et par pmp<sup>o</sup> et d<sup>o</sup> quoy  
rebur h<sup>o</sup> v<sup>o</sup> ff<sup>o</sup> v<sup>o</sup> d<sup>o</sup> v<sup>o</sup> m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> d<sup>o</sup> p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> d<sup>o</sup> d<sup>o</sup> v<sup>o</sup> d<sup>o</sup>  
lo d<sup>o</sup> quoy / m<sup>o</sup> v<sup>o</sup> v<sup>o</sup> d<sup>o</sup> v<sup>o</sup> m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> v<sup>o</sup> d<sup>o</sup> d<sup>o</sup> v<sup>o</sup> d<sup>o</sup> v<sup>o</sup> d<sup>o</sup>  
e l<sup>o</sup> m<sup>o</sup> ff<sup>o</sup> d<sup>o</sup> d<sup>o</sup>

rebur the p<sup>o</sup> v<sup>o</sup> v<sup>o</sup>  
d<sup>o</sup> v<sup>o</sup> v<sup>o</sup> ff

*finis valls maros*  
ff<sup>o</sup> foy rebur compte dey finis valls maros fill d<sup>o</sup>  
p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> quoy / pume les hurs et d<sup>o</sup> quoy  
reburda ab lo caparo as e h<sup>o</sup> v<sup>o</sup> v<sup>o</sup> m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> et d<sup>o</sup> fuy  
m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> p<sup>o</sup> d<sup>o</sup> d<sup>o</sup> hura / d<sup>o</sup> h<sup>o</sup> v<sup>o</sup> v<sup>o</sup> ff<sup>o</sup> v<sup>o</sup> d<sup>o</sup>

*duf*  
ff<sup>o</sup> pume les d<sup>o</sup> d<sup>o</sup> et d<sup>o</sup> et finis valls se f<sup>o</sup> d<sup>o</sup> et d<sup>o</sup>  
quoy / d<sup>o</sup> v<sup>o</sup> ff<sup>o</sup> v<sup>o</sup> d<sup>o</sup>

*repa*  
ff<sup>o</sup> v<sup>o</sup> v<sup>o</sup> p<sup>o</sup> d<sup>o</sup> v<sup>o</sup> v<sup>o</sup> finis valls a h<sup>o</sup> v<sup>o</sup>  
m<sup>o</sup> p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> d<sup>o</sup> v<sup>o</sup> d<sup>o</sup> / h<sup>o</sup> v<sup>o</sup> m<sup>o</sup> y<sup>o</sup> v<sup>o</sup> d<sup>o</sup>

rebur the  
d<sup>o</sup> h<sup>o</sup> v<sup>o</sup> v<sup>o</sup> ff<sup>o</sup> v<sup>o</sup> d<sup>o</sup>

*finis valls maros*  
ff<sup>o</sup> foy rebur compte dey Nadal maros et d<sup>o</sup> quoy lo  
qual plogua et Joha maros pume lo hurs et d<sup>o</sup> quoy  
reburda ab lo caparo / m<sup>o</sup> e h<sup>o</sup> v<sup>o</sup> m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> et d<sup>o</sup> fuy  
m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> p<sup>o</sup> d<sup>o</sup> d<sup>o</sup> hura / d<sup>o</sup> h<sup>o</sup> v<sup>o</sup> v<sup>o</sup> ff<sup>o</sup>

*duf*  
ff<sup>o</sup> pume lo d<sup>o</sup> d<sup>o</sup> et d<sup>o</sup> et Joha maros se f<sup>o</sup> d<sup>o</sup> et d<sup>o</sup>  
quoy / d<sup>o</sup> v<sup>o</sup> v<sup>o</sup> ff<sup>o</sup>

*repa*  
ff<sup>o</sup> v<sup>o</sup> v<sup>o</sup> p<sup>o</sup> d<sup>o</sup> v<sup>o</sup> v<sup>o</sup> Nadal maros ab h<sup>o</sup>  
m<sup>o</sup> p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> d<sup>o</sup> v<sup>o</sup> d<sup>o</sup> / h<sup>o</sup> v<sup>o</sup> m<sup>o</sup> y<sup>o</sup> v<sup>o</sup> d<sup>o</sup>

rebur the  
d<sup>o</sup> h<sup>o</sup> v<sup>o</sup> v<sup>o</sup> ff<sup>o</sup>

m/ *sancti yago* Item for rebur compte day marti yago et quart quony  
 fume les hurs et dit quony compundis et dit capatro  
 rebuda asil choppy the no/6 fuy araso d'no des q' hura  
 d'heroy m/ ff m/ de  
 d'art fume les d'ars q' dit en marti yago d'heroy et dit quony  
 faldit clamy  
 cccc xxij ff  
 resta Item resta q' sa d'romar lo dit en marti yago abatur p'  
 paluy q' es xxij ff v d'no xxviiij ff x d'no

as cloruy the no/  
 d'heroy ff m/ de

bnd gud Item for rebur compte day bnd gud et cinque quony lo  
 qual sa plogat antoi margalit fume les hurs et dit  
 quony compundis ab lo dit capatro / as cloruy m/ the  
 rebuda asiga d'no qualis m/ sa d'ccc xxxviiij the no d'vi d'no  
 hura q' cooley the asiga araso d'no d'no q' p'ugy  
 als d'no dos fots / d' l'viiij ff i d'no vcala  
 d'art Item fume les d'ars q' dit en bnd gud sa fots et dit  
 quony al dit clamy cccc lxxij ff vi d'no  
 resta Item resta q' sa d'romar lo dit en bnd gud abatur m/  
 paluy q' es xxij ff v d'no / lxxij ff i d'no vcala

as cloruy m/ the  
 d' l'viiij ff i d'no vcala

v/ *Sancti valls* Item for rebur compte day bnd *Sancti valls* m'noy  
 full des q' et p'p' quoy fume lo hurs et dit quony  
 rebuda compundis ab lo dit capatro / as cloruy the no d'vi d'no  
 m'no d'vi d'no q' hura d'heroy m/ ff m/ de  
 d'art Item fume lo d'ars q' dit en *Sancti valls* m'noy sa fots et  
 dit quony al dit clamy cccc lxxij ff vi d'no  
 resta Item resta q' sa d'romar lo dit en *Sancti valls* m'noy abatur  
 m/ paluy q' es xxij ff v d'no / cccc lxxij ff vi d'no

as cloruy the no  
 d'heroy m/ ff m/ de

by *Sancti yago* Item for rebur compte day *Sancti yago* et p'nt quony m/  
 rebuda m'oy les hurs et dit quony compundis ab lo dit capatro  
 as cloruy the no/6 fuy araso d'no des q' hura d'heroy  
 v d'no  
 d'art Item fume les d'ars q' dit en *Sancti yago* sa fots et dit  
 rollon al dit clamy cccc lxxij ff vi d'no  
 resta Item resta q' sa d'romar lo dit en *Sancti yago* abatur p'  
 paluy q' es xxij ff v d'no / lxxij ff i d'no

as cloruy the  
 d'heroy ff m/ de

*un corrigio*  
 un  
 Verbuca / Item foy rebu compte des un corrigio full de sume  
 et d'apres quoy lo qual sa plogat aluans oblatay sume  
 les quez et dit quoy compuade ab lo dit capatro  
 Das ce xuy lre 15 / 15 fuy ardo d'uy d'uy p hura / dol  
 un ff unij d'oy  
 d'uy / It pume les d'oy qd dit et un corrigio de fite de dit  
 quoy al dit clauay / 15 d'oy unij d'oy  
 Verba / It Verba de d'oy lre lo dit et un corrigio abatur p  
 palay 15 ce xuy ff v d'oy / 15 d'oy unij ff unij d'oy

15 ce xuy lre 15 /  
 dol un ff unij d'oy

*un corrigio*  
 unij  
 Verbuca / Item foy rebu compte des un corrigio de nome quoy sume lo  
 hure et dit quoy compuade ab lo dit capatro / 15 d'oy unij d'oy  
 15 fuy ardo d'uy d'oy p hura / 15 d'oy unij d'oy  
 d'uy / It pume les d'oy qd dit et un corrigio de fite de dit  
 quoy al dit clauay / 15 d'oy unij d'oy  
 Verba / Item Verba de d'oy lre lo dit et un corrigio abatur p  
 palay 15 ce xuy ff v d'oy / 15 d'oy unij ff unij d'oy

15 ce xuy unij lre  
 dol un ff unij d'oy

*un corrigio*  
 Verbuca / Item foy rebu compte des un corrigio de fite de quoy sume lo  
 hure et dit quoy compuade ab lo dit capatro / 15 d'oy unij d'oy  
 que fuy ardo d'uy d'oy p hura / 15 d'oy unij d'oy  
 d'uy / Item pume les d'oy qd dit et un corrigio de fite de dit  
 quoy al dit clauay / 15 d'oy unij d'oy  
 Verba / Item Verba de d'oy lre lo dit et un corrigio abatur  
 p palay 15 ce xuy ff v d'oy / 15 d'oy unij ff unij d'oy

15 ce xuy lre  
 dol un ff unij d'oy

*un corrigio*  
 Verbuca / Item foy rebu compte des un corrigio de fite de quoy sume lo  
 hure et dit quoy compuade ab lo dit capatro / 15 d'oy unij d'oy  
 que fuy ardo d'uy d'oy p hura / 15 d'oy unij d'oy  
 d'uy / Item pume les d'oy qd dit et un corrigio de fite de dit  
 quoy al dit clauay / 15 d'oy unij d'oy  
 Verba / Item Verba de d'oy lre lo dit et un corrigio abatur  
 p palay 15 ce xuy ff v d'oy / 15 d'oy unij ff unij d'oy

15 ce xuy lre  
 dol un ff unij d'oy

p[ro]p[ri]e d[omi]ni  
 Item for rebus compris de p[ro]p[ri]e d[omi]ni et de p[ro]p[ri]e quoniam p[ro]p[ri]e  
 de h[ab]itu et de quoniam compris ab lo d[omi]ni capitulo  
 Item for p[ro]p[ri]e de d[omi]no et de p[ro]p[ri]e d[omi]ni sa facta et de  
 quoniam al d[omi]ni clauis 3 cetero h[ab]itu v[er]i p[ro]p[ri]e d[omi]ni  
 Item p[ro]p[ri]e d[omi]ni et de d[omi]no lo d[omi]ni et p[ro]p[ri]e d[omi]ni abant p[ro]p[ri]e d[omi]ni  
 p[ro]p[ri]e d[omi]ni p[ro]p[ri]e d[omi]ni et de d[omi]no p[ro]p[ri]e d[omi]ni p[ro]p[ri]e d[omi]ni

in l[ib]ro 4 l[ib]ro  
 d[omi]ni v[er]i p[ro]p[ri]e

Item for rebus compris de p[ro]p[ri]e d[omi]ni et de p[ro]p[ri]e quoniam p[ro]p[ri]e  
 de h[ab]itu et de quoniam compris ab lo d[omi]ni capitulo  
 Item for p[ro]p[ri]e de d[omi]no et de p[ro]p[ri]e d[omi]ni sa facta et de  
 quoniam al d[omi]ni clauis 3 cetero h[ab]itu v[er]i p[ro]p[ri]e d[omi]ni  
 Item p[ro]p[ri]e d[omi]ni et de d[omi]no lo d[omi]ni et p[ro]p[ri]e d[omi]ni abant p[ro]p[ri]e d[omi]ni  
 p[ro]p[ri]e d[omi]ni p[ro]p[ri]e d[omi]ni et de d[omi]no p[ro]p[ri]e d[omi]ni p[ro]p[ri]e d[omi]ni

in l[ib]ro 4 l[ib]ro  
 d[omi]ni v[er]i p[ro]p[ri]e

Item for rebus compris de p[ro]p[ri]e d[omi]ni et de p[ro]p[ri]e quoniam p[ro]p[ri]e  
 de h[ab]itu et de quoniam compris ab lo d[omi]ni capitulo  
 Item for p[ro]p[ri]e de d[omi]no et de p[ro]p[ri]e d[omi]ni sa facta et de  
 quoniam al d[omi]ni clauis 3 cetero h[ab]itu v[er]i p[ro]p[ri]e d[omi]ni  
 Item p[ro]p[ri]e d[omi]ni et de d[omi]no lo d[omi]ni et p[ro]p[ri]e d[omi]ni abant p[ro]p[ri]e d[omi]ni  
 p[ro]p[ri]e d[omi]ni p[ro]p[ri]e d[omi]ni et de d[omi]no p[ro]p[ri]e d[omi]ni p[ro]p[ri]e d[omi]ni

d[omi]ni l[ib]ro l[ib]ro  
 cetero h[ab]itu v[er]i p[ro]p[ri]e



Jalos d'ors sont gueses compres d'ors compres et  
sont en l'ur l'or claus d'ors d'ors  
Juga la d'ors d'ors en l'ur l'or claus fora  
api d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors  
et quant d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors  
les pots d'ors d'ors

de l'annee de l'annee

Quina la d'ors d'ors en l'ur l'or claus Sa fora  
Juga d'ors d'ors et quant d'ors d'ors d'ors d'ors  
les pots d'ors d'ors

de l'annee de l'annee

Hesta d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors  
compres fora d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors  
d'ors d'ors

et es d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors

et es d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors  
d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors  
d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors  
d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors  
d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors  
d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors  
d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors  
d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors  
d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors d'ors

de l'annee de l'annee

de l'annee de l'annee de l'annee  
de l'annee de l'annee de l'annee  
de l'annee de l'annee de l'annee  
de l'annee de l'annee de l'annee  
de l'annee de l'annee de l'annee

de l'annee de l'annee de l'annee  
de l'annee de l'annee de l'annee  
de l'annee de l'annee de l'annee  
de l'annee de l'annee de l'annee  
de l'annee de l'annee de l'annee

pmo resta als opores et my pper los queros p fmp...  
los qts los des son duros quere en dones an fmo  
valls clauay et pper my...

lmy 8 1 20

pmo don v fmo valls maior los qts se d restup al  
vill mator api co vllauay

lmy 8 2 20

pmo don yoha marti et libe don nadal marti se de  
restup al dit v fmo valls clauay pnta quat  
plo puy del nro co ne agos dones an tnt lort  
vay 8 2 20

lmy 8 1 20

pmo don v marti yoha los qts se d restup al dit  
clauay v vay 8 2 20

vay 8 2 20

pmo don l'antfor margarit et libe de tnt qnt los  
qts se d restup al dit clauay

lmy 8 4 20

pmo don fmo valls menor l'ingua 4 20 20  
igues dones an tnt lort lmy 8 4 20

lmy 8 4 20

pmo don yoha spone mator nro 8 20 20  
pugat agos qts dones an tnt lort lmy 8 2 20

lmy 8 1 20

pmo don alvaro v lator mator sup 8 20 20

lmy 8 2 20

pmo don pper...

lmy 8 2 20

pmo don pper...

lmy 8 2 20

pmo don pper...

lmy 8 2 20

pmo don pper...

lmy 8 2 20

pmo don pper...

lmy 8 2 20

Die dominica vey July

los somers en d'una festa mangala nost e en frances pte juges  
compradors d'occey e foy velacio et d'occey de compte e lo  
juste jurats e q'elles varen la p'ora lo any p'ant aralo d'  
pis des p' hura / e per p'ocies los justa p'ocies

~~per la borda p'ocies~~

per la borda p'ocies et p'ocies q'ocies

per la borda p'ocies et p'ocies q'ocies

per la borda p'ocies et p'ocies q'ocies

per la borda p'ocies et p'ocies q'ocies

per la borda p'ocies et p'ocies q'ocies

per la borda p'ocies et p'ocies q'ocies

per la borda p'ocies et p'ocies q'ocies

per la borda p'ocies et p'ocies q'ocies

per la borda p'ocies et p'ocies q'ocies

per la borda p'ocies et p'ocies q'ocies

per la borda p'ocies et p'ocies q'ocies

per la borda p'ocies et p'ocies q'ocies

per la borda p'ocies et p'ocies q'ocies

per la borda p'ocies et p'ocies q'ocies

per la borda p'ocies et p'ocies q'ocies







Dels homes los justos e justos de  
 vila e alroy  
 Justicia e jurats lo d'ora et puyor d'ora e lo barle general e yo e necessitat hane acordat ab  
 voptors e fers concorrencia la honor e justia de dir puyor e q' plaia vista la q'ra  
 trametats p' una d' q' q' fers al qual p'ra explicar la intencio de dir puyor  
 p' ro q' pagu' ayres ne fere d' fers e t'ra no dilatare co' sia q'ell sula  
 trigua fere en vitoria a ve e agost et any de pass e m' puyor e m'

Corolla governador  
 et regne e valencia

D' die vint e vuyt agost

q'ra

Comat en joha margalit nos justos de vila e alroy en Balta gau costat  
 bartolomeu bur goud e joha marci jurats de la dita vila en Domingo de  
 conq' bur alcavala fill de burto bur goud puyor margalit nos justos  
 de m'ro torrogosa francos p'ra q' plens e lo p'ra any p' forander nos  
 nau borng' just m'roj de m'ro corda burto del maior bur ex maior  
 burto torrogosa p'ra de bur burto comença bur com' just lido joha expone  
 us burto general de q' just puyor de bur francos p'ra q' ille summa q'  
 jorda puyor de la dita vila justos en la cap de cort de la dita vila  
 q'ell faher tots q'ordans m'ra e q' res no desparant eleges m'raj  
 p' mar ala m'rajia e la lora de p'ra q' m'rajia co' es lo d'ora e vuyt  
 q'el nos vuyt de la dita vila al qual m'rajia per la lora de la dita  
 justos

Dels molt noble e honorables puyors nos  
 q'ra de corda governador et regne e valencia  
 nos puyors parols nos m'ra joha marci  
 bur barle general de

Dels molt noble e honorables puyors de m'ra puyor a consens de m'ra  
 de m'ra lora de m'ra q'ra m'rajia de m'ra q' la qual nos m'rajia  
 p' m'rajia m'rajia de m'rajia q'ell nos et qual consens puyors explicar  
 la m'rajia de puyor d'ora e q'ra de puyor m'rajia de m'rajia de m'rajia  
 m'rajia de m'rajia de m'rajia de m'rajia de m'rajia de m'rajia de m'rajia  
 de m'rajia de m'rajia de m'rajia de m'rajia de m'rajia de m'rajia de m'rajia

D' q'ra de m'rajia de m'rajia  
 Etorna lo d'ora m'rajia de m'rajia de m'rajia  
 de m'rajia de m'rajia de m'rajia de m'rajia de m'rajia de m'rajia de m'rajia

D'ora de m'rajia de m'rajia  
 de m'rajia de m'rajia de m'rajia de m'rajia de m'rajia de m'rajia de m'rajia

Quarta) / Domingo ados dies de mes de octubre de my dha nra dha pnyer is. m.  
vaya de afirmacion por los señores de la villa de...  
marta jurada de lo pnyer my en dha domingo...  
my asy de pnyer de pldada

(Die domynca my asady  
me mayday as omy vopay)

confess)

Los señores en bur lozer justos de la villa de...  
joña marta jurada de la villa de...  
almora vmo corregidor andreu pnyer bur almora vmo conde fac marta  
domingo de conde nadal marta fac borla frances pte gnes ay pnyer margale  
nos pnyer en lo dha my justos de la villa de...  
geordano marta en res no dnyer de pnyer en bur gnd conde de la villa de  
dha villa de pnyer de la villa de...  
esta de la villa de...  
conde de la villa de...  
dit blat bono pnyer vater abnyer lo dha de blat de pnyer  
si non pnyer bono pnyer de tal mra lo dha de bur gnd conde  
si pnyer conde

(Dura die @ mo)

glla)

Los señores en bur lozer justos de la villa de...  
en bur justos de la villa de...  
vmo corregidor andreu pnyer bur almora vmo conde fac marta domingo  
borla frances pte gnes ay pnyer margale nos  
pnyer en lo dha my pnyer de la villa de...  
pnyer de la villa de...  
molto de marta de la villa de...  
formid de la villa de...  
cor de la villa de...  
pnyer de la villa de...  
no pnyer de la villa de...  
vnte marta de la villa de...  
orden de la villa de...  
marta de la villa de...



mas d'aquy en sus no se do furrey co es que meste lo bostnar en los dies equans  
 vnyrs e orta qd al die d'ustia pa manifestar lo guarda de la dita vila e de  
 vosi de la dita vila e lo die d'ustia pa ronyu e mar al degola d'agte  
 bostnar qd se arroba des los dies equans vnyrs e orta e la degola qd se  
 fura e vna ves qe castu die qd se arroba e los dies equans vnyrs  
 e orta // la qual ves qd se degolada se queda en la munta i fruyguet  
 co es lo qd se jonyor e lo qd se guarda se sel lo d'aura arupat sine qd se  
 d'agte quel arupat e lo qd se jonyor de la vnyrs e lo qd se agte que arony  
 jonyaray. lo die d'ustia e la dita degola e me agte que lo die  
 bostnar meste en los dies equans vnyrs e orta pa ronyu ala  
 yona e se en lo die d'ustia e la dita vila jonyu e lo die d'ustia  
 pa ronyu de mar al degola ronyu qd se manifestar e solo bostnar  
 qe se se de equans vnyrs e orta e on p'ella qd agte bostnar pa arroba  
 p' se se vst e los dies equans vnyrs e orta e se se arupat  
 al die d'ustia pa fura la dita degola e se al die d'ustia qd se fura  
 die manifest e arupat e no dia e la dita degola e en tal cas lo  
 die d'ustia se ronyu e pagar se me e qd se arupat lo bostnar  
 e lo die d'ustia d'ustia qd se qd

e lo die d'ustia fura e format e lonyu e galragan lo die d'  
 batle  
 die d'ustia e die d'ustia e die d'ustia e die d'ustia e die d'ustia e die d'ustia  
 e die d'ustia e die d'ustia e die d'ustia e die d'ustia e die d'ustia  
 e die d'ustia e die d'ustia e die d'ustia e die d'ustia e die d'ustia  
 e die d'ustia e die d'ustia e die d'ustia e die d'ustia e die d'ustia

Anstois  
 gel

( Die Sabati p'ny aydy )  
 anno p' d' d' d'

nos somas unanimes per en joda marta e en tunc jonyo juyrs de la vila d'aloy en lo die  
 ny e d'ustia de los ayntados de los puyros de la dita vila en lo die ny d'ustia e de  
 questos de los puyros i fruyguet co es de los ffuyros p' se p' d' ny e de vnyrs  
 e jony e munta e die d'ustia marogy p' se e ny e de vnyrs e die d'ustia e de  
 bostno ganalda e ny e de vnyrs e fura e vnyrs e pagar asse p' d'ora  
 co es al die e ffuyros p' e de los e al die e de marogy e de los e al  
 die e bostno ganalda de dos e de p' d' d' una vnyrs e p' d' vnyrs  
 gel ala fura e martino la qual aponza ab vnyrs de los qe al d'ora manaray  
 en joda vnyrs e munda la dita vnyrs vnyrs e se bostno pagar e  
 die vnyrs e meste e lo die e joda vnyrs vnyrs e se die manaray  
 de conput comensa e comer e subastar la dita vnyrs e vnyrs e munda  
 e die e ny arroba ves e los die d'ustia vnyrs vnyrs e vnyrs e vnyrs  
 d'ustia no se arroba ves vnyrs se vnyrs ab se comer e los die d'ustia



**I**ste autem dicitur in ceteris p[er] i[n]...

Et in hunc modum dicitur in la fissa d[omi]ni p[er] p[er]sona genada p[er] p[er]sonas de  
v[er]ba illis in lo p[er]sona m[er]it[um] in galicia que in h[ab]it lo q[ue] p[er] b[er]it de la  
d[omi]na v[er]ba las p[er]sonas in v[er]ba m[er]it[um] in f[er]m[en]to p[er] p[er]sona m[er]it[um] p[er]  
v[er]ba de la d[omi]na v[er]ba

De d[omi]nica p[er] d[omi]ni p[er]sona m[er]it[um] d[omi]ni p[er] p[er]sona m[er]it[um] las d[omi]na p[er]sonas p[er]sonas  
v[er]ba m[er]it[um] p[er]sonas de la d[omi]na p[er]sona m[er]it[um] m[er]it[um] las p[er]sonas p[er]sonas

- p[er]sona in p[er]sona p[er]sona
- in p[er]sona m[er]it[um] p[er]sona
- in v[er]ba p[er]sona d[omi]na
- in v[er]ba m[er]it[um]
- in g[er]m[an]ia g[er]m[an]ia
- in v[er]ba m[er]it[um]
- in p[er]sona v[er]ba
- in p[er]sona p[er]sona
- in f[er]m[en]to p[er]sona
- in v[er]ba m[er]it[um]
- in p[er]sona m[er]it[um]
- in las p[er]sonas v[er]ba

De v[er]ba las d[omi]na p[er]sonas p[er]sona v[er]ba m[er]it[um] p[er]sona p[er]sona v[er]ba p[er]sona  
las p[er]sonas in v[er]ba m[er]it[um] d[omi]na p[er]sonas m[er]it[um] m[er]it[um] p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas  
p[er]sonas p[er]sonas p[er]sona p[er]sona p[er]sona d[omi]na v[er]ba p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas  
p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas

De f[er]m[en]to la d[omi]na p[er]sonas las d[omi]na p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas  
la d[omi]na p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas  
p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas  
p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas  
p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas

De in v[er]ba d[omi]na p[er]sonas las p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas  
p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas  
p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas  
p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas  
p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas p[er]sonas



111

Die jombre de july 1503  
pour le d' de France

roy ffrancois la ffrancois de g' de marquis de creu

Al noble honorable des p'p's de la ville de Paris

vous honore par ces p'p's de la ville de Paris la ffrancois de g' de marquis de creu  
vous honore par ces p'p's de la ville de Paris la ffrancois de g' de marquis de creu  
vous honore par ces p'p's de la ville de Paris la ffrancois de g' de marquis de creu

Jehan de la Roche  
général

Al noble honorable des p'p's de la ville de Paris

vous honore par ces p'p's de la ville de Paris la ffrancois de g' de marquis de creu  
vous honore par ces p'p's de la ville de Paris la ffrancois de g' de marquis de creu  
vous honore par ces p'p's de la ville de Paris la ffrancois de g' de marquis de creu

des p'p's de la ville de Paris  
général

Al noble honorable des p'p's de la ville de Paris  
Jehan de la Roche  
général

vous honore par ces p'p's de la ville de Paris la ffrancois de g' de marquis de creu  
vous honore par ces p'p's de la ville de Paris la ffrancois de g' de marquis de creu  
vous honore par ces p'p's de la ville de Paris la ffrancois de g' de marquis de creu

des p'p's de la ville de Paris  
général

*[Faint, illegible handwriting throughout the page, likely bleed-through from the reverse side.]*

*[Faint handwriting visible along the right edge of the page, possibly from an adjacent page.]*

comptes

De l'union de la ville de  
Paris avec la ville de  
Orléans

Item l'union de la ville de Paris avec la ville de  
Orléans par le roi Charles V le premier  
en l'année de sa couronne

Orléans

Item l'union de la ville de Paris avec la ville de  
Orléans par le roi Charles V le premier  
en l'année de sa couronne

de l'union de la ville de Paris avec la ville de Orléans

de l'union de la ville de Paris avec la ville de Orléans

Paris

Paris

Item l'union de la ville de Paris avec la ville de  
Orléans par le roi Charles V le premier  
en l'année de sa couronne

de l'union de la ville de Paris avec la ville de Orléans

de l'union de la ville de Paris avec la ville de Orléans

Orléans

Paris

Item l'union de la ville de Paris avec la ville de  
Orléans par le roi Charles V le premier  
en l'année de sa couronne

de l'union de la ville de Paris avec la ville de Orléans

de l'union de la ville de Paris avec la ville de Orléans

Orléans

Paris

Orléans

Paris

Item l'union de la ville de Paris avec la ville de  
Orléans par le roi Charles V le premier  
en l'année de sa couronne

de l'union de la ville de Paris avec la ville de Orléans

de l'union de la ville de Paris avec la ville de Orléans

Paris

Orléans

Paris

Orléans

Paris

Item l'union de la ville de Paris avec la ville de  
Orléans par le roi Charles V le premier  
en l'année de sa couronne

de l'union de la ville de Paris avec la ville de Orléans

de l'union de la ville de Paris avec la ville de Orléans

nono pete vobis dno rta	pua pte fuy vnt lo que quey lo qe plogua p m m r o i e f o e q u i p t e l e h u n d e t e n y a n o a b l o q u e n y a p u n d o p a t e o r m p n l l e s o f f u y m o e m o r e d l y b u y f p r p u e l a d a t c a r l o q u e y o a y t a b a n u r p p p a t o r p u y p a l a y r t a n e r l y p p y f m d e s d e l o g t e l e o p u n t e q d p u n t e d u o s p d i e s	m r p p p t e s d l p u y f f
----------------------------------	---	----------------------------------

vnt vobis dno rta	p r e y f o r m y v n t e l e h u n d e t e q u e n y d u y b u r m l o q t p l o g u a p e t a g o r e y e q u n d e a b l o c a p p a r p u y m r e t p p t e s o f f u y m o s y d e p e p y f m p r e h e t m q u y l o d u r b u r a f f r a a l d u r c l a u n y l e q t p a r m u n i q a f f m p a g e t e c a r l o y q a y t a b a n u r p p p o p u y p a l a y r t a m r e a r o n a r a l c l a u n y c l o u y f m d e s d e l o g t e l e o q u n t e l e o d u s p u n t e d u o s p d i e s	m r e t p p t e s d e p p p f m
----------------------------	---	------------------------------------

vnt vobis dal r m u o r a vobis dno rta	p r e f o n v e l u r q u e d u y b u r e d a l a m o r a d e p u e l i t e l o q t p l o g u a h u r a l a m o r a p a g e t e q u n t a b l o c a p p a r p u y l e h u n d e m r e t p p t e s o f f u y m o s y d e s d e p p y f m p r e p u a l e d a t q u e t t a f f r a a l d u r c l a u n y c a r l o y f m d u r e p p p d p u y p a l a y r t a n e r c e p y f m e m l o g t e l e o q d p u n t e d u o s p d i e s m a p a g e t e	m r e t p p t e s d e p p p f m
--	--	------------------------------------

vnt vobis capro vobis dno rta	p r e f o n v e l u r q u e d u y b u r c a n o d e l p u e l i t e l o q t p l o g u a h u r m e o p a g e t e q u n t a b l o c a p p a r p u y l e h u n d e m r e t p p t e s o f f u y m o s y d e s q u e n y f m d l y p p m f m p r e l a d a t q u e f f r a a l c l a u n y d p p d e f m a y p a l a y p p o l e q p u y p a l a y r e f a n e r a r o n a r e l o d u r b u r a l a u n y p p d u y f m l e o q u e l t e q d p u n t e a g t e l e o d u s p u n t e d u o s p d i e s m a p a g e t e m r p a g e l a d u r b u r e f f u e t e o u d e q u e n y v a n d e l e c l a u n y l e o d u s p p m y f	m r e t p p t e s d l p u y f m
---	---	------------------------------------

vnt vobis dno rta	p r e f o n v e l u r q u e d u y p e t a m u n t e d e l p u e l i t e q u n t a b l o c a p p a r d u p l a s p u y l e h u n d e m r e t p p t e s o f f u y m o s y d e p l o g u a d e p p y f m p r e p u e l a d a t q u e d u y p e t a m u n t e d e f f r a a l c l a u n y c a r p p u y f y d e m r e a b a n u r p p p o p u y p a l a y r t a n e r a r o n a r e l y p p y f m m u y d e s m l e o q u e l t e q d p u n t e a g t e l e o d u s p u n t e d u o s m a p a g e t e a l c l a u n y p e t a m u n t e l o d u r e t q u e d e l y p p v e l e	m r e t p p t e s d e p p y f m
----------------------------	---	------------------------------------

vnt vobis dno rta	p r e f o n v e l u r q u e d u y p e t a m u n t e d e l p u e l i t e q u n t a b l o c a p p a r p u y l e h u n d e m r e t p p t e s o f f u y m o s y d e p l o g u a d u y d e p r e p u e l a d a t q u e l o d u r p a r l e d e d e f f r a a l c l a u n y p u n t e m y d e s d e p l a u n y p p p o p u y p a l a y r t a n e r a r o n a r e c a r p p y f m m l e o q u e l t e l e o d u s p u n t e a g t e l e o d u s p d i e s l e o m d o n a r a l c l a u n y	m r e t p p t e s d e p p p f m
----------------------------	---	------------------------------------

vnt vobis dno rta	p r e f o n v e l u r q u e d u y p u n o c e l p a d e l p u e l i t e q u n t a b l o c a p p a r c a p p a r p u y l e h u n d e m r e t p p t e s o f f u y m o s y d e d l y p p m u y d e s p r e f o n l a d a t q u e f a f f r a a l c l a u n y d u y p a y t a b a n u r p p p o l e p u y p a l a y m o r n a r a l c l a u n y n e r p p p m y m u y d e l e o q u e l t e l e o d u s p u n t e a g t e l e o d u s p d i e s	m r e t p p t e s d l p u y f m
----------------------------	--	------------------------------------



ym  
yota poyo  
vibula  
sax  
zpa

fay vbur qre dy yota poyo de pu lile qre ab  
lo capre q' l' ym de q' fin nro d' m / d' r' ym  
y fay h' d' m' q' r' sa p'ra alclum' r' r' ym  
ay q' abarut' r' p' d' p' y palay r' p' nro r' r' m' al  
clum' e' p' y' d' m' los q' los d' m' p' m' lo q' d' m' y  
d' m' p' d' m'

de l' ym  
d' r' ym

ym  
yota poyo  
vibula  
sax  
zpa

fay vbur qre dy yota poyo de pu lile qre ab  
lo capre q' l' ym de q' fin nro d' m / d' r' ym  
y fay h' d' m' q' r' sa p'ra alclum' r' r' ym  
ay q' abarut' r' p' d' p' y palay r' p' nro r' r' m' al  
clum' e' p' y' d' m' los q' los d' m' p' m' lo q' d' m' y  
d' m' p' d' m'

de l' ym  
d' r' ym

ym  
yota poyo  
vibula  
sax  
zpa

fay vbur qre dy b'ro gualda de pu lile qre ab  
lo capre q' l' ym de q' fin nro d' m / d' r' ym  
y fay h' d' m' q' r' sa p'ra alclum' r' r' ym  
ay q' abarut' r' p' d' p' y palay r' p' nro r' r' m' al  
clum' e' p' y' d' m' los q' los d' m' p' m' lo q' d' m' y  
d' m' p' d' m'

de l' ym  
d' r' ym

fay vbur qre dy b'ro gualda de pu lile qre ab  
lo capre q' l' ym de q' fin nro d' m / d' r' ym  
y fay h' d' m' q' r' sa p'ra alclum' r' r' ym  
ay q' abarut' r' p' d' p' y palay r' p' nro r' r' m' al  
clum' e' p' y' d' m' los q' los d' m' p' m' lo q' d' m' y  
d' m' p' d' m'

fay vbur qre dy b'ro gualda de pu lile qre ab  
lo capre q' l' ym de q' fin nro d' m / d' r' ym  
y fay h' d' m' q' r' sa p'ra alclum' r' r' ym  
ay q' abarut' r' p' d' p' y palay r' p' nro r' r' m' al  
clum' e' p' y' d' m' los q' los d' m' p' m' lo q' d' m' y  
d' m' p' d' m'

fay vbur qre dy b'ro gualda de pu lile qre ab  
lo capre q' l' ym de q' fin nro d' m / d' r' ym  
y fay h' d' m' q' r' sa p'ra alclum' r' r' ym  
ay q' abarut' r' p' d' p' y palay r' p' nro r' r' m' al  
clum' e' p' y' d' m' los q' los d' m' p' m' lo q' d' m' y  
d' m' p' d' m'

ym  
yota poyo  
vibula  
sax  
zpa

Quemadmodum a vobis d' ayora del any q' m' y' d' m' q' v' m' d' m'  
capitlo p' p' al' d' m' q' v' m' d' m' m' p' m' p' m' p' m' p' m'  
p' m' m' p' m' p' m' d' m' d' m' d' m' d' m' d' m' d' m' d' m'  
m' d' m' p' m' p' m' d' m' d' m' d' m' d' m' d' m' d' m' d' m'  
p' m' d' m' p' m' p' m' d' m' d' m' d' m' d' m' d' m' d' m' d' m'  
p' m' d' m' p' m' p' m' d' m' d' m' d' m' d' m' d' m' d' m' d' m'  
p' m' d' m' p' m' p' m' d' m' d' m' d' m' d' m' d' m' d' m' d' m'



Agustus per te ipse de p[ro]p[ri]etate tua p[er]p[etua]

1  
1111

1111  
1111  
1111  
1111

2

1111  
1111  
1111  
1111

3

1111  
1111  
1111  
1111

4

1111  
1111  
1111  
1111

5

1111  
1111  
1111  
1111

6

1111  
1111  
1111  
1111

7

1111  
1111  
1111  
1111

8

1111  
1111  
1111  
1111

9

1111  
1111  
1111  
1111

10

1111  
1111  
1111  
1111

11

1111  
1111  
1111  
1111

ind

John poye & ipa ston pu guesy / c / pol 2109 — 3 c 2m

ind

John poye & ipa ston pu hie expmiff 3 expmiff 2

pb

John poye & ipa ston pu hie lo 2 miff 3 lo 2miff

Prover /  
paley

Les loies puy qunt qe l'le qunt en p'p' l'entim de ce pu  
publique ordinaire. Redonda en la usla o alon edur o c'ista  
p' nobis p'p' de l'p'ncipal q' pu publico es ce p'p' de la em  
Redonda ce q'nta o

Al noble honorable e gva pryncer  
myghte your myghte dower of lorde  
Bart myght of the dower dower

malo honorabile in up lo quell stantia o lony p myghte  
o myghte lony o la gva pryncer dower o lony o dower o  
fame myghte lony o dower dower dower dower dower  
myghte lony o dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower

les pryncer  
o dower dower  
o dower dower

Al noble honorable e gva pryncer  
les pryncer dower dower

o dower dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower  
o dower dower dower dower dower dower

les pryncer dower dower  
o dower dower



reynard

Die mercurij xxij die p[er]t[er]n b[er]o d[er] m[er]c[ur]i ...  
... las bonas yuras de ysla d[e] alon Comys ...  
... y de huy m[er]c[ur]i ...  
... las alt[er]as ...  
... las ...

reynard

Die xij die de ...  
... las bonas yuras de ysla d[e] alon ...  
... las alt[er]as ...  
... las ...

reynard

delincolon ...  
...  
...

... las bonas yuras ...  
... las alt[er]as ...  
... las ...

las yuras ...  
...  
...

*[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*



*burg*  
 lo compte de cambrai ce es le pte des burgs cambrai/d'any vint pte j  
 jmo forey romans au burg qu'on y ha d'icelle vint pte unj com

bre  
 jre q'par lo cybir q' cambrai de d'ea qu'on y ha ce se fin vint b. m. al  
 e forme q' par n'ente la qu'on y ha d'icelle

jre forey romans des d'icelle ce se fin vint b. m. al  
 forey vint pte pte pte ce se fin vint b. m. al  
 n'ente | ce se fin pte pte

jre pte tota la compte de al forme ordi p' ce se fin vint pte  
 de de forme d'icelle n'ente p' tota la compte de d'icelle

jre pte la compte de forme ordi p' ce se fin vint pte  
 cambrai, d'icelle ce se fin vint pte

jre pte pte ce se fin vint pte | ce se fin pte  
 jre pte tota la compte de forme ordi p' ce se fin vint pte  
 pte

Supp la d'icelle compte de d'icelle ce se fin vint pte |  
 vint pte pte pte pte pte pte pte pte

des quels de d'icelle compte de d'icelle ce se fin vint pte  
 pte pte pte

jre de d'icelle compte de d'icelle ce se fin vint pte  
 des quels pte pte pte pte pte pte pte pte  
 pte pte pte pte pte pte pte pte

Supp la d'icelle compte de d'icelle ce se fin vint pte |  
 pte pte pte pte pte pte pte pte

des quels de d'icelle compte de d'icelle ce se fin vint pte  
 pte pte pte pte pte pte pte pte

jre de d'icelle compte de d'icelle ce se fin vint pte  
 des quels pte pte pte pte pte pte pte pte  
 pte pte pte pte pte pte pte pte

Supp la d'icelle compte de d'icelle ce se fin vint pte |  
 pte pte pte pte pte pte pte pte

Supp la d'icelle compte de d'icelle ce se fin vint pte  
 des quels pte pte pte pte pte pte pte pte  
 pte pte pte pte pte pte pte pte  
 pte pte pte pte pte pte pte pte

Al molo bono ut p qm puzca nup  
 vob istade doreu ex hys but gual et  
 vuzat vobis

Al molo bono ut p qm puzca nup  
 lo per doreu dte nuzat molo puzca nup  
 vob dte sua vob puzca nup vob dte sua  
 vob dte sua vob puzca nup vob dte sua  
 la puzca dte sua vob puzca nup vob dte sua  
 vob dte sua vob puzca nup vob dte sua

Los puzca nup dte sua vob  
 puzca nup dte sua vob

Al molo bono ut p qm puzca nup  
 ex lo molo puzca nup dte sua vob

Al molo bono ut p qm puzca nup  
 vob dte sua vob puzca nup vob dte sua  
 vob dte sua vob puzca nup vob dte sua  
 vob dte sua vob puzca nup vob dte sua  
 vob dte sua vob puzca nup vob dte sua  
 vob dte sua vob puzca nup vob dte sua  
 vob dte sua vob puzca nup vob dte sua  
 vob dte sua vob puzca nup vob dte sua  
 vob dte sua vob puzca nup vob dte sua

Los puzca nup dte sua vob  
 puzca nup dte sua vob

De domo in ta p... die...

hab...

los señores... en fr... en p... en t... en r... en s... en u... en v... en w... en x... en y... en z...

lo p6

De linc p... die...

hab...

Daunt los señores... en fr... en p... en t... en r... en s... en u... en v... en w... en x... en y... en z...

116

Dre manes y p d m d r a f h o a n s m u r d u s a j r i r o p i j l o s d o n a t o s e  
b r e s o d a l a m e n a y m u r g e l u n d q u e s s p r a d o r e e y l o p p r a m y v e  
d e r e y g r e e y f r u n e d e h o n o r e y d a n n o c o n t o e y f r a n c i s p a l e j u r o s  
e y l o f f r a m y p e e o p a l e r e y j o s e p r e y a p a l e a g l l e e r u n d n e s f  
l a v e l a h a m y a p r e n s p a r d e s f r e p r a n d o s p e m e l o a b r e s f l o  
d u e y j o s e p o r n l a f r e a l a v e l a e y d e l a n s m a n g u e s d p r e n s a l  
f o r d a n s p r e n o n e p a n e s q m a f r e t e y l o d u e d h u y a y d  
e s v i p f r e y p a t e y c o m p t e e a n s d e d u e a l i s p r e n s a p r e v e l e  
h e r e d e y p e p o n e f o r e a p e r e s v i p g l o d u e j o s e p r e y a a n o n e r  
a l a v e l a d e l o d u e e r u n d r a b d a r g e n n e s p a y p e o y

Dre joms p r e v i s d r o g n e m o m i r  
D u y e c e r e p e r i j

117  
D a n n e l a s h o n o r e s y d a n n o c o n t o e y f r a n c i s p a l e j u r o s e y d e l a  
v e l a d a l e y d a n n e e y d e m e n a l e d d u e q u e l a g u e s s y d h u y  
o n n e p r e v i s d e l a d r a v e l a e y p e l l d a n n e v e l a p r e n s e y  
r e p r e s e n t a n t e e y m e l o e r e p o g l o s d e l a d u e e y a p r e n s e y e l b u p  
e y l a n n e v e l a a b l a b v e s o r g l a

Dre joms p r e v i s d r o g n e  
m o m i r d u y e c e r e p e r i j

118  
D a n n e l a p r e n s e d e h o n o r e s e y u n d a l m a n e r e e y p o n y p a l e j u r o s  
d a n n e d e l a d e l a c o m p e r e s e y j a n n e p a n e h e z p r e n s e d r o g n e e l l p r a p a r  
l o u h e p o v e l a d e l a d u e v e l a e y d e a q m a n t u e l a g u e s s y v e r e n e  
p a f o s v e l a d e l a d e l a d e l a d u e h o n o r e s p r e n s e p r e n s e  
v e l a p r e n s e p r e n s e p r e n s e d e l a v e l a l e y d u e f r e o n o c t e s  
l o s d r o h o n o r e s p r e n s e d e l a v e l a e e r v o r d e l a d r a v e l a g u e s  
p l a y a p r e s e y d e n l o g u e s e y m a n n e a b m e l o y m a n g e r e

Almol honozatit e degra pamepa  
mye Joha hng...  
dey e bat genal d... d... d...

Dole honozatit mye emole tam mye lodifer cy vret gr nadi  
portador. Doy p... vey d... v... va agy p... ab vas  
fabi... afers v... ala d... plaqa avas  
donar fe... cutor co... p... d... vas  
p... Sabtant la... v...  
cy d... ados de p... d... d... p...  
recta...

Dize manamete p...  
p... los p...  
p... d... d...

De ma... nona de p... d... d... p...  
los honores d... p... d... d... d...  
aloy p... d... d... d...  
d... d... d... d...  
p... d... d... d...  
d... d... d... d...  
d... d... d... d...  
d... d... d... d...  
d... d... d... d...  
d... d... d... d...

Dono a un dia os cede e pague de go

Dize dompugra vltima de mudi dny pany dy enlofista de puzgna  
pimada fimec enla oflova de mudi dny pany mudi dny pany  
d'alcay en ma de hendi e guda dan ladi da dya n'p pany  
d'aghu los hontos e mudi mudi e puz puz e mudi mudi  
n'p e oflova de mudi los hontos e mudi mudi e puz puz  
e fimec puz

Dono de pany los dny dno hontos puz e oflova e puz dya  
dya dya puz mudi puz los puz puz puz

- Puzo dy but lozet logt puz
- stuy en puzgal mudi mudi mudi
- stuy fimec mudi logt puz
- dy but de oflova puz puz puz
- dy puz puz de oflova logt puz
- dy puz mudi logt puz
- dy puz puz puz puz
- dy but mudi logt puz
- dy puz puz puz dya logt puz
- dy hontos de oflova logt puz
- dy puz puz mudi logt puz
- dy puz mudi mudi logt puz
- dy dny puz puz puz logt puz
- dy dny mudi mudi logt puz

Deleto los dny dno oflova puz e dya dya dya dya  
dya dya puz los puz puz puz puz puz puz puz  
dno mudi mudi mudi mudi mudi mudi mudi mudi  
puz puz puz puz dya dya dya dya dya dya dya  
dya dya dya dya dya dya dya dya dya dya

claro

Dize la dya dya dno dno oflova los hontos mudi puz  
puz puz en puz puz e mudi mudi mudi mudi mudi puz  
e oflova dya dya dya dya dya dya dya dya dya dya  
logt dya de dya dya dya dya dya dya dya dya dya  
mudi mudi mudi mudi mudi mudi mudi mudi mudi mudi  
puz puz de dno dno dno dya dya dya

Amor  
habia

Dize dya dya dya dya dya dya dya dya dya dya  
los hontos mudi puz puz puz puz puz puz puz  
dya mudi puz dya dya dya dya dya dya dya dya  
e oflova dya dya dya dya dya dya dya dya dya



ha rigit necesary. Dique los dno dades e de ppeos cunctibus  
de ppeos ppeo ppeo

Quay qui con que lo dno de ppeos ha de ppeos  
no ha zebur eula dno any ppeos ppeo non dno de ppeo  
ha d cobrar. } Lo ppeo dno

Por apofoy up lo qpe cadun ppeo dno de ppeos ppeo ppeo  
del dno es eula ppeo ppeo ppeo dno de ppeos ppeo ppeo  
dno de ppeos ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
quata hant non ppeo

Quay qui con que lo dno de ppeos ha de ppeos ppeo  
dno de ppeos ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
ha d cobrar. } Lo ppeo dno  
Quay qui con que lo dno de ppeos ha de ppeos ppeo  
dno de ppeos ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
ha d cobrar. } Lo ppeo dno

De dno ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
alobozato ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
torre ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo

De hunc ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo

zpe ppeo

Los honores dno ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
dno ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
e hant ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo

hano ppeo ppeo

Requiere hant up lo curry dno ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
dno ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
e hant ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo

Lo ppeo dno

Por up lo dno ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
dno ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo  
ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo ppeo

Lo ppeo dno



paru...  
sede

Joy... lo que...  
e... los...  
p... q...  
t... h... p... q...

o... o...  
d... m...  
q... o...

Joy... lo que...  
g... d...  
S... q...  
P... d... p...  
T... d... d...  
T... q... g... p...

l... p... o...

paru...  
sede

Joy... lo que...  
h... q...  
f... p...  
p... v...  
u... p...  
d... e...  
u... l...  
o... d...  
l... a... d...

o... d...  
d... d...  
q... o...

c... p... o...

paru...  
sede

Joy... lo que...  
q... l...  
t... p...  
v... l...  
d... p...  
u... p...  
a... d...  
p... d...  
f... d... d...  
f... d... d...

o... l...  
d... l... o...

l... p... o...

paru...  
sede

Joy... lo que...  
l... p...  
u... p...  
p... q...  
t... q...  
h... n...  
p... h...  
S... p...  
d... y...  
g... p...  
p... d... a...

d... d... o...  
d... d... o...  
d... p... o...

c... p... o...

molt bon... de la qual nos fero...  
 vros bonables...  
 sup...  
 moros...  
 als altres...  
 impas...  
 p...  
 se...  
 dues...  
 usues...  
 i...  
 de...  
 naur...

mij d'oj

18 d'oj

de...  
 alobezats...  
 torres...  
 de...  
 de...  
 de...

2pte d'oye

los honrats...  
 d'oye...  
 e...

Primo d'oye

de...  
 de...  
 de...  
 de...  
 de...  
 de...  
 de...  
 de...  
 de...  
 de...

de...  
 de...  
 de...  
 de...  
 de...  
 de...  
 de...  
 de...

de...  
 de...  
 de...

lo formet & l'eur g'nd emble de compred d'alto m'p d'occoloyuy & l'eur d'flavila q  
 arbmana  
 foyes ne compras & el cast vuy b m' alumb & mure la quancor d'epz d'ira  
 foyes vomes les d'ies r'q cast vuy b m' alumb & p' vomes acors foyes d'occoloyuy & l'eur d'flavila q  
 las guanyar en los d'ies r'q cast vuy b m' alumb & p' d'occoloyuy & l'eur d'flavila q

yuga tota la compra et al formet ondy conteno lo qual compra d'os d'ies et formet  
 q ell danya vome & romana acs d'itar los d'ies 3 v' d' n' p' m' d'  
 yuga la venda et de formet ondy conteno lo q't roma m'endr lo deo cambres asuna  
 q v' d'occoloyuy & l'eur d'flavila q  
 no guanyar en los d'ies vende 3 occoloyuy & l'eur d'flavila q

yuga tota la compra et de formet ondy conteno asuna 3 d' & l'eur d'flavila q  
 d'occoloyuy & l'eur d'flavila q  
 d'occoloyuy & l'eur d'flavila q

de q'ta dona m' g'ntle b'ony end d'ies & formet dos m'ha p'ras p'ras p' p' d'  
 de dona mes end mesios & despestos dos m'ha quard'os p'ras non p' quat d'  
 de quals fay abad quard'os d'ies p' foyes donas m' p' maroq' & compru  
 los d'ies q' d'occoloyuy en d'occoloyuy & l'eur d'flavila q

de p' q' m'ura tota la d'ay q't d'occoloyuy & l'eur d'flavila q  
 q' m'ura & quard'os d'ies & l'eur d'flavila q  
 de q'ta d'occoloyuy & l'eur d'flavila q  
 compru q' p' end tota la d'ay d' m'ura 3 occoloyuy & l'eur d'flavila q

Vertical text on the left margin, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Summary table at the bottom of the page with multiple columns and rows of handwritten entries.

la compra	lo formet	conteno	3 d' & l'eur d'flavila q
yuga la venda	et de formet	conteno	3 d' & l'eur d'flavila q
no guanyar	en los d'ies	vende	3 occoloyuy & l'eur d'flavila q
yuga	tota la compra	et de formet	conteno asuna 3 d' & l'eur d'flavila q
de q'ta	dona m' g'ntle	b'ony end d'ies	& formet dos m'ha p'ras p'ras p' p' d'
de dona	mes end mesios	& despestos	dos m'ha quard'os p'ras non p' quat d'
de quals	fay abad	quard'os d'ies	p' foyes donas m' p' maroq' & compru
los d'ies	q' d'occoloyuy	en d'occoloyuy	& l'eur d'flavila q
de p' q'	m'ura tota la d'ay	q't d'occoloyuy	& l'eur d'flavila q
q' m'ura	& quard'os d'ies	& l'eur d'flavila q	
de q'ta	d'occoloyuy	& l'eur d'flavila q	
compru	q' p' end tota la d'ay	d' m'ura	3 occoloyuy & l'eur d'flavila q

...le ... caduq ... de la ...

... de ... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ... de ...

... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ...

... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ...

... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ...  
... de ... de ... de ... de ...

Handwritten text at the top edge of the page, partially cut off.

Handwritten text in the upper left quadrant, possibly a title or header.

Handwritten text in the middle left area, possibly a date or reference.

Handwritten text in the middle right area, possibly a signature or name.

Large handwritten text block in the center, possibly a main entry or description.

Handwritten text on the left side, possibly a name or location.

Handwritten text on the right side, possibly a name or location.

Handwritten text on the left side, possibly a name or location.

Handwritten text on the right side, possibly a name or location.

Handwritten text on the left side, possibly a name or location.

Handwritten text on the right side, possibly a name or location.

Small handwritten symbol or mark at the bottom center.

Handwritten text at the bottom edge of the page, possibly a footer or page number.



Francis 209  
Dorze

Item par rebur compte de Francis, 209 Dorze par  
lesquels vis les livres de Francis, 209 Dorze par  
caby, 209 Dorze par  
ceus qui ont eu les  
Dunys pour vis les dats de Francis par  
al dit clary q' que est par Francis  
q' est vis q' abant vis par Francis par  
super ala upla est Francis par Francis

Francis  
Dorze

Francis  
Dorze

Andree  
Dorze

Item par vis le livre de Francis, 209 Dorze par  
l'achat ab le livre de Francis, 209 Dorze par  
de Francis, 209 Dorze par  
par Francis, 209 Dorze par  
al dit clary, 209 Dorze par  
par Francis, 209 Dorze par  
super ala upla est Francis par Francis

Francis  
Dorze

Francis  
Dorze

Francis  
Dorze

Item par vis le livre de Francis, 209 Dorze par  
par Francis, 209 Dorze par  
de Francis, 209 Dorze par  
al dit clary, 209 Dorze par  
par Francis, 209 Dorze par  
super ala upla est Francis par Francis

Francis  
Dorze

Francis  
Dorze

Francis  
Dorze

Item par vis le livre de Francis, 209 Dorze par  
de Francis, 209 Dorze par  
al dit clary, 209 Dorze par  
par Francis, 209 Dorze par  
super ala upla est Francis par Francis

Francis  
Dorze

Francis  
Dorze

Item par vis le livre de Francis, 209 Dorze par  
de Francis, 209 Dorze par  
al dit clary, 209 Dorze par  
par Francis, 209 Dorze par  
super ala upla est Francis par Francis

Francis  
Dorze

En may 98 vist que lo dit clauari ha rebu pment de  
 tous les peitres pegas en son libre app troy aditmes  
 a vint del pment de d'el dit pment ha pegas penta  
 per pag deul des

vint del pment de d'el dit pment

En may 98 vist que lo dit clauari ha rebu pment de  
 tous les peitres pegas en son libre app troy aditmes  
 a vint del pment de d'el dit pment ha pegas penta  
 per pag deul des

vint del pment de d'el dit pment

En may 98 vist que lo dit clauari ha rebu pment de  
 tous les peitres pegas en son libre app troy aditmes  
 a vint del pment de d'el dit pment ha pegas penta  
 per pag deul des

vint del pment de d'el dit pment

En may 98 vist que lo dit clauari ha rebu pment de  
 tous les peitres pegas en son libre app troy aditmes  
 a vint del pment de d'el dit pment ha pegas penta  
 per pag deul des

vint del pment de d'el dit pment

Des quels se ha de pagar a singulars les quantitats inferiores  
 les quals son segues pla vlla

Primo es deul pla vlla als frans de centagast  
 de la paga de sent ungl pagu de seta ungl cent  
 treta qual pag

ccccxxv

Item es deul ay donys quant de centagast  
 septenta sis pag hant de deus

ccccxxv

Item es deul pla vlla ay bodi de boayre de cent  
 la vlla treus treus pag deus

ccccxxv

Item es deul aua dolera de cent de cent gyl pla  
 vlla hant treus treus corata hant qual pag deus

ccccxxv

Item es deul al baril de cent de cent de cent pla car  
 vlla treus treus pag deus

ccccxxv

Item es deul les quantitats de pag deul deul pla  
 a ha de au de tous les peitres de dit clauari ve  
 vist en son libre app troy aditmes a vint del pment de d'el dit pment ha pegas penta  
 per pag deul des

ccccxxv

De luy peitres de nonobys me aue ay ay est pro quinto son vist  
 les herms ay dit dalomora ay se frumidz ay gindors ay luy se  
 portat se frumidz les herms ay dit dalomora ay dit gindors  
 gindors ay lo frumidz ay se frumidz les herms ay dit dalomora  
 vlla pla gindors lo dit frumidz ay dita mingalar non clauari ay  
 luy pagar de dit frumidz de dit molla que lo au ay dita

Item es deul les quantitats de pag deul deul pla a ha de au de tous les peitres de dit clauari ve vist en son libre app troy aditmes a vint del pment de d'el dit pment ha pegas penta per pag deul des





por esta causa de un error que se cometio lo baste de verla de los papas  
y de los reyes del conde de cambray y de foy y de muniay  
y de la parte de cambray en la guerra que se hizo en el año de  
por el abuelo de este

por huy que es de parte de parte lo que se dio de un  
por esta causa de un error que se cometio lo baste de verla de los papas  
y de los reyes del conde de cambray y de foy y de muniay  
y de la parte de cambray en la guerra que se hizo en el año de  
por el abuelo de este

por esta causa de un error que se cometio lo baste de verla de los papas  
y de los reyes del conde de cambray y de foy y de muniay  
y de la parte de cambray en la guerra que se hizo en el año de  
por el abuelo de este

v  
y  
y  
y  
y  
y  
y  
y  
y  
y  
y

De die... in... septa de...  
 terco los honores...  
 filio...  
 ay...  
 g...  
 y...  
 lo...  
 ay...

Ad...  
 co...  
 tr...  
 z...

De die...  
 p...  
 m...  
 e...  
 d...  
 a...

- pmo p...
- g...
- joha...
- g...
- jam...
- g...
- but...
- seha...
- g...
- joha...
- jam...
- fr...
- pe...
- de...
- pe...

72

19

109

19



De l'incorporacion de l'eglise de ... par ...

De l'incorporacion de l'eglise de ... par ...

incorporacion

De l'incorporacion de l'eglise de ... par ...

incorporacion

De l'incorporacion de l'eglise de ... par ...

incorporacion

De l'incorporacion de l'eglise de ... par ...

incorporacion

De l'incorporacion de l'eglise de ... par ...

incorporacion

De l'incorporacion de l'eglise de ... par ...

incorporacion

De l'incorporacion de l'eglise de ... par ...

incorporacion

De l'incorporacion de l'eglise de ... par ...

incorporacion

De l'incorporacion de l'eglise de ... par ...

De l'incorporacion de l'eglise de ... par ...

De l'incorporacion de l'eglise de ... par ...

incorporacion

<p>It an p...        It an ...        ...        ...</p>	<p>}        }        }        }</p>	<p>...        ...        ...        ...</p>
--	---	---

Delunt avun de agost my y cax rrruy fon thronogur l  
 rrom compit p los honuats q barto leamom a my thimo  
 puzado amuzados et rrom a rrom rto rrom / e duto  
 bons homis / e de aythe rrom p rrom q lo duc my  
 gulle bing huna utonar ala cambra de sun pice  
 y ampt rrom q d rrom rrom r messio r r rrom  
 rrom p my rrom los quals dona r rrom my rrom  
 leamom cambra r rom apes et duc my gulle ay  
 may lo duc y bue rrom sun rrom los rrom cap  
 res. b. n at. r rom r r rom duc rrom no rrom  
 r rom et duc y gulle  
 rrom rrom rrom rrom rrom

En fecho de diez e siete de mayo de mil e quatrocentos e noventa e tres años yo el dicho Rey e yo el dicho Príncipe de Asturias...

Yo el Rey  
Yo el Príncipe

Yo el dicho Rey e yo el dicho Príncipe de Asturias acordamos e mandamos que los dichos señores de Navarra...

&

Yo el Rey  
Yo el Príncipe

Yo el dicho Rey e yo el dicho Príncipe de Asturias acordamos e mandamos que los dichos señores de Navarra...

Yo el Rey  
Yo el Príncipe

Yo el dicho Rey e yo el dicho Príncipe de Asturias acordamos e mandamos que los dichos señores de Navarra...

Yo el Rey  
Yo el Príncipe

Yo el dicho Rey e yo el dicho Príncipe de Asturias acordamos e mandamos que los dichos señores de Navarra...

Yo el Rey  
Yo el Príncipe

Yo el dicho Rey e yo el dicho Príncipe de Asturias acordamos e mandamos que los dichos señores de Navarra...

Yo el dicho Rey e yo el dicho Príncipe de Asturias acordamos e mandamos que los dichos señores de Navarra...

*[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.]*



Venerabilis

De pabulo xxij die augusti anno  
domini m cccc lxxv

Daunt la pabulo de hizar de pabulo...  
honorabilis pabulo de hizar de pabulo...  
honorabilis pabulo de hizar de pabulo...

De honorabilis pabulo de hizar de pabulo...  
honorabilis pabulo de hizar de pabulo...

De honorabilis pabulo de hizar de pabulo...  
honorabilis pabulo de hizar de pabulo...  
honorabilis pabulo de hizar de pabulo...

los puntos de la ciudad  
de hizar de pabulo...

De

De digna xxij die augusti anno  
domini m cccc lxxv...  
honorabilis pabulo de hizar de pabulo...  
honorabilis pabulo de hizar de pabulo...

De honorabilis pabulo de hizar de pabulo...  
honorabilis pabulo de hizar de pabulo...

De honorabilis pabulo de hizar de pabulo...  
honorabilis pabulo de hizar de pabulo...  
honorabilis pabulo de hizar de pabulo...



quali penulle ordinatos & quosdam de vestro tanto le differunt ad di  
fita de vestro & vobis apponit & dicit

quosdam penulle ordinatos & quosdam de vestro tanto le differunt ad di  
fita de vestro & vobis apponit & dicit

de lody de go in adon dea & dicitur  
de mulierum a veni & dicitur

de lody de go in adon dea & dicitur  
de mulierum a veni & dicitur  
de lody de go in adon dea & dicitur  
de mulierum a veni & dicitur

de mulierum a veni & dicitur  
de mulierum a veni & dicitur  
de mulierum a veni & dicitur

de mulierum a veni & dicitur  
de mulierum a veni & dicitur  
de mulierum a veni & dicitur  
de mulierum a veni & dicitur

de mulierum a veni & dicitur  
de mulierum a veni & dicitur

de mulierum a veni & dicitur  
de mulierum a veni & dicitur  
de mulierum a veni & dicitur

de mulierum a veni & dicitur  
de mulierum a veni & dicitur

de mulierum a veni & dicitur  
de mulierum a veni & dicitur  
de mulierum a veni & dicitur



uno aplegar leforuier... noy de volentat... agit qui demoralaforuer...

metpar... de pabari... horro... noy... ager...

Ab uno honorabile... episcopus...

Senyos... vol... de... d... p... ab... ra...

Al honor... jaha...

de... d... en... te... ion... per... lo...

Ab uno honorabile... canonicus...

uno... ag... en... de... e... de...

los... m...

Faint handwritten text at the top of the page, possibly a title or introductory paragraph.

Second block of faint handwritten text, appearing as several lines of script.

Third block of faint handwritten text, continuing the narrative or list.

Section header in the middle of the page, possibly a chapter or section title.

Fourth block of faint handwritten text, following the section header.

Second section header in the lower half of the page.

Fifth block of faint handwritten text at the bottom of the page.



Prout de  
Cochina

Die sexta xij die octobris ano m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>

Prout

Die octava xiv die octobris ano m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>

Die diecena xv die octobris ano m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
 m<sup>o</sup> d<sup>o</sup> de mill<sup>o</sup> q<sup>o</sup> cc<sup>o</sup> lxxviii de los horas m<sup>o</sup> q<sup>o</sup> p<sup>o</sup>

Ilmo. honorable de...  
 ...  
 ...

...  
 ...  
 ...  
 ...  
 ...  
 ...  
 ...  
 ...  
 ...  
 ...

...  
 ...  
 ...



justus

De linc p m d r d e c e b r e a n o m a r t i j o b c e c t e r e p o r t o d e p o  
 l o s h o z a n t e y v i c t o r n o m e s q u a d a m a e t e y p o r p a l i p u a n t  
 d i a v i l a d a l c o y c o m p r i m e h u m a n i t a t e d e b l i n d i t y d o m p o a l i a n  
 a f o r d e p r o p r i e h u i t d e p a l i a n p o b o d e v e p r i a n y p e p a l i  
 a l y p a m p l e g o n y t z o d i p o r e p u g n a d i a d i a u f a d y p r o  
 m e d i p u r l a d i a u f a d e l i p r i m a v i c t f e s t a d e m  
 d a l d e h u m i j

D i s m e n y p e p r a d e j a n u a r y d i n o m a r t i j o b c e c t e r e p o r t o  
 g u a t o l o s h o z a n t e y l i n g u a g u a t o p u r p o d i a u f a d a l t e r  
 e y v i c t o r n o m e s q u a d a m a e t e y p o r p a l i p u a n t e y  
 b a t l o a r e y d i p a e d a d e p r o p r i e p o r p a l i p u a n t e y p u r p o d i a  
 m a g a l i t a t e y p a m m a e t e y p r i m a p a l i d e v a n d  
 g u a t o g u a t o s l o y s u p e r b e s q u a d a m a e t e y p o r p a l i p u a n t  
 e y p a l i p a s t o r e y d a m o p a s t o r p u n i s d e d i a u f a  
 p a l i e c e l l e n t o p a l i e y d e d e c e t g a b y v i c t o r n o m e s  
 q u a d a m a e t e y p o r p a l i p u a n t e y p u r p o d i a u f a d a l t e r  
 d i a m a e t e y p o r p a l i p u a n t e y p u r p o d i a u f a d a l t e r  
 g u i c o d e u y l a y d a c c o m p o r e d o s a r t e p o c o m l e d i t o  
 e t e r e t a p e p r o p r i e d a p u r p o d i a u f a d a l t e r g o n d e g r o a d i a  
 p u r p o d i a u f a d a l t e r d i a d i a u f a a m p l e g a n t e d o r p a r t e p r o  
 d e p r o p r i e d e h e a t a r e d i a d i a u f a c o s p a l i l a d i s t e y v i c t o r n o m e s  
 i d e d e p u r p o d i a u f a d a l t e r p a p a l i p u a n t







h[un]t[ur]...  
 de...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...

p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...

p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...

p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...

p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...

p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...

p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...

p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...  
 p[ro]p[ri]et[ar]i[is]...











The first part of the book is a history of the  
 church in the city of London from the  
 time of the Romans to the present  
 day. It is written in a plain and  
 simple style, and is very interesting  
 and useful. The second part of the  
 book is a history of the city of  
 London from the time of the  
 Romans to the present day. It is  
 written in a plain and simple style,  
 and is very interesting and useful.

The third part of the book is a  
 history of the city of London from  
 the time of the Romans to the  
 present day. It is written in a  
 plain and simple style, and is  
 very interesting and useful. The  
 fourth part of the book is a  
 history of the city of London from  
 the time of the Romans to the  
 present day. It is written in a  
 plain and simple style, and is  
 very interesting and useful.

The fifth part of the book is a  
 history of the city of London from  
 the time of the Romans to the  
 present day. It is written in a  
 plain and simple style, and is  
 very interesting and useful. The  
 sixth part of the book is a  
 history of the city of London from  
 the time of the Romans to the  
 present day. It is written in a  
 plain and simple style, and is  
 very interesting and useful.

Die domynica p̄ die octava s̄c̄i an̄i s̄c̄i d̄m̄ q̄ erit p̄ p̄ quinto in la  
 foga s̄ p̄p̄ua app̄t̄ua Cingulogē p̄uerey en la foga s̄ ma  
 dona p̄a m̄aja de r̄ya s̄ d̄m̄ en ma s̄ p̄o d̄e de honar en gal  
 r̄ya q̄uerey lo r̄ya s̄ d̄m̄ de la s̄m̄ r̄ya p̄ p̄uerey los honar en p̄e s̄  
 r̄ya s̄ d̄m̄ p̄a en p̄e s̄ m̄aja r̄ya m̄ d̄m̄ en p̄e s̄ p̄uerey p̄ s̄m̄ r̄ya p̄  
 foga s̄ p̄uerey r̄ya en m̄aja m̄ d̄m̄ en p̄e s̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ q̄uerey

Die domynica p̄ die octava s̄c̄i an̄i s̄c̄i d̄m̄ q̄ erit p̄ p̄ in los d̄m̄ s̄c̄i  
 honar p̄uerey en la r̄ya s̄ d̄m̄ r̄ya r̄ya p̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey los

p̄m̄o en r̄ya s̄ d̄m̄ r̄ya s̄ d̄m̄  
 m̄aja m̄  
 p̄e s̄ p̄uerey  
 r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey  
 p̄p̄ua p̄ p̄uerey p̄ s̄m̄ r̄ya p̄  
 p̄e s̄ p̄uerey  
 r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey  
 p̄e s̄ p̄uerey

r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey  
 p̄e s̄ p̄uerey  
 r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey  
 r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey  
 p̄e s̄ p̄uerey

Pr̄e s̄ d̄m̄ lo s̄c̄i s̄c̄i r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey en p̄o d̄e de honar en s̄m̄ r̄ya s̄ d̄m̄  
 s̄ d̄m̄ s̄c̄i p̄uerey p̄e s̄ p̄uerey lo s̄c̄i s̄c̄i p̄uerey m̄aja m̄aja r̄ya s̄ d̄m̄  
 m̄aja m̄aja r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey en s̄m̄ r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey  
 d̄m̄ r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey p̄e s̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey  
 r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey

En s̄m̄ h̄ d̄m̄ r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey los d̄m̄ s̄c̄i p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey  
 r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey  
 r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey  
 r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey  
 r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey

Pr̄e s̄ d̄m̄ lo s̄c̄i s̄c̄i r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey los p̄e s̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey  
 p̄e s̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey  
 p̄e s̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey

D̄m̄ r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey  
 r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey r̄ya s̄ d̄m̄ p̄uerey

m̄aja  
 r̄ya

al mal honorett p d gny pnyer msp myd  
pse mender dmeroy lps bart gmetat  
regur d valin

bant

Qelt s moult p d gny pnyer lo q pte d appoyla p a lms pns pnyer  
gnyms lo pny d appoyla hz comenit al hzar dny galora gnyan lo lay  
qny d bant q d dya d p non pnyer alms coys coims q p p d dmer  
sta dny dny p d pny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
vob dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
qny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
ny

les gny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny

al mal <sup>noble</sup> honorett p d gny pnyer  
p mal pny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
gny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny

gny dny  
dny

Qalt <sup>noble</sup> honorett p d gny pnyer / moq lo qte dny dny dny p a lms pns  
gnyms lo pny d appoyla hz comenit al hzar dny galora gnyan lo lay  
lany d bant q d dya d p non pnyer alms coys coims q p p d dmer  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
vob dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
p dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
ny

les gny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny



Die lune vintur juny mes  
nata dny en castella p p qutro

Los honores en luy enano paper dny los alouy en p d mungalucant  
pe frandis en paff pnyer pntos dta dny la en nytt gell nat en bnto  
Salamanca en toha pnto en dnto pntos en luy alcamora dandien agme  
no en pnto ludo en jar louty en mdr al m en toha m pnto gellens en  
lo pnto any tot pntos en h cap dta coer gntos p agntos pnto  
fabru p no dntos p lo pnto luy dnto dta dnto gnto m  
pntos dnto luy en pnto frandis dnto pnto lo dnto m  
en loy d alcamora la pnto dnto dnto dnto pnto pnto  
obra d agnto dnto pnto dnto en gnto dnto pnto dnto pnto  
gnto dnto dnto dnto lo dnto mnto pnto dnto dnto gnto  
en la dnto dnto

Molt honorabl p de gran pnyer  
mess nyer toha mercader doctor en  
loys barre general de Regne de castella

Molt honorabl e de gran pnyer moenyer lo consell de la dnto de alouy p dnto  
de cert nombre de homs dnto mnto en loys alcamora dnto de dnto ab  
dnto apnto obnto p dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto  
dnto lo honorabl nyer pnto dnto doctor dnto dnto pnto dnto  
nat p lo dnto pnto dnto la qual cosa moenyer nos par pnto dnto  
dnto dnto / e en gnto dnto dnto ha dnto nos pnto los dnto dnto  
nyer louto en pnto dnto dnto pnto dnto dnto dnto dnto  
e dnto de tot op dnto pnto los dnto dnto nos dnto dnto ab dnto dnto  
dnto nos dnto en dnto en honor pnto en alouy ap dnto any of dnto  
dnto

Los pnto dnto p consell de  
dnto de alouy dnto dnto en  
dnto dnto

Almolt noble e molt pany canalla  
moss neymen per de correa gener  
nador general et Regne de Valencya

Almolt noble e molt pany canalla lo consell de la Vila de Alcoy y de Baso de  
cert nombre de homes belys mes qm en loys alcamora belys de coomys ab  
daltres apuytados obrenyuda q aqta et panyor Rey de navarra pany pany et  
tats d'auat lo honorabl moss pany orla doctor de la ciutat de Valencya jurge  
apuytat y lo dit panyor Rey la qual cosa mossenyor molt noble nos par  
ria molt sua don de aquesta Vila e des belys de aqueta ha ellet anos pany  
les dit coses y mpanyor lomar en se forandis d'apuytat y que pany pany  
de se ma donar se e aencia d'or co q pany los dit afers nos apuytat  
cara com nosaltres no hane aqny hoover si no anos com pany me  
pocor e mestre e ab tant me panyor deq nos apuytat y bida e en honor  
pany en Alcoy se dies de my any q' car pany

Los jurats e consell  
de la Vila de Alcoy pany cooma  
ne en Vila gra

Almolt honorabl e molt pany moss  
panyor pany de Valencya

Almolt honorabl mossenyor lo consell de la Vila de Alcoy y de Baso de  
alcamora ha fet donar lo panyor Rey de navarra ha ellet y mpanyor anos  
lomar en se forandis d'apuytat panyans donar se e aencia aqta d'or co  
q de se ma nos apuytat pany lo dit se e ab tant me panyor deq  
nos apuytat y bida e en honor pany en Alcoy a p de my

Los jurats e consell  
de la Vila de Alcoy  
pany alre honor

Almolt honorabl e molt  
pany canalla mossenyor  
panyor

Almolt honorabl mossenyor lo consell de la Vila de Alcoy y de Baso de  
alcamora ab daltres ha fet donar lo panyor Rey de navarra ha ellet y mpanyor  
se anos lomar en se forandis d'apuytat panyans donar se e aencia aqta d'or co  
q de se ma nos apuytat pany lo dit se e ab tant me panyor deq nos  
apuytat y bida e en honor pany en Alcoy a p de my any q' car pany

Los jurats e consell de la  
Vila de Alcoy pany alre honor

I have been thinking of you  
 much lately and wondering  
 how you are getting on  
 I hope you are well  
 and happy as usual  
 I have not much news  
 to write at present  
 but I will write again  
 when I have more  
 to tell you  
 Give my love to  
 all the family  
 I am your affectionate  
 friend  
 John Smith

I have been thinking of you  
 much lately and wondering  
 how you are getting on  
 I hope you are well  
 and happy as usual  
 I have not much news  
 to write at present  
 but I will write again  
 when I have more  
 to tell you  
 Give my love to  
 all the family  
 I am your affectionate  
 friend  
 John Smith











guy d'...

diemuris p... m... m...

Les hommes de... d'...

Et p... d'...

d'...

Je f... d'...

d'...

Je f... d'...

d'...

Je f... d'...

d'...

Je f... d'...

d'...

Je f... d'...

d'...

170  
2<sup>o</sup> l<sup>o</sup> 170  
my

Itm foy vobur g<sup>o</sup>re dny d' l<sup>o</sup> 170 my g<sup>o</sup>red al p<sup>o</sup>u g<sup>o</sup>re  
g<sup>o</sup>re l<sup>o</sup> h<sup>o</sup> n<sup>o</sup>is g<sup>o</sup>re d' my p<sup>o</sup>re g<sup>o</sup>re d' m<sup>o</sup>re  
a p<sup>o</sup>u r<sup>o</sup> g<sup>o</sup>re d' d' g<sup>o</sup>re d' m<sup>o</sup>re d' my d' l<sup>o</sup> 170  
p<sup>o</sup>re d' d' d' d'

de l<sup>o</sup> 170 p<sup>o</sup> 170

Itm foy vobur g<sup>o</sup>re dny d' l<sup>o</sup> 170 my g<sup>o</sup>red al p<sup>o</sup>u g<sup>o</sup>re  
g<sup>o</sup>re l<sup>o</sup> h<sup>o</sup> n<sup>o</sup>is g<sup>o</sup>re d' my p<sup>o</sup>re g<sup>o</sup>re d' m<sup>o</sup>re  
a p<sup>o</sup>u r<sup>o</sup> g<sup>o</sup>re d' d' g<sup>o</sup>re d' m<sup>o</sup>re d' my d' l<sup>o</sup> 170  
p<sup>o</sup>re d' d' d' d'

de l<sup>o</sup> 170 p<sup>o</sup> 170

l<sup>o</sup> 170

Itm foy vobur g<sup>o</sup>re dny d' l<sup>o</sup> 170 my g<sup>o</sup>red al p<sup>o</sup>u g<sup>o</sup>re  
g<sup>o</sup>re l<sup>o</sup> h<sup>o</sup> n<sup>o</sup>is g<sup>o</sup>re d' my p<sup>o</sup>re g<sup>o</sup>re d' m<sup>o</sup>re  
a p<sup>o</sup>u r<sup>o</sup> g<sup>o</sup>re d' d' g<sup>o</sup>re d' m<sup>o</sup>re d' my d' l<sup>o</sup> 170  
p<sup>o</sup>re d' d' d' d'

de l<sup>o</sup> 170 p<sup>o</sup> 170

de l<sup>o</sup> 170 p<sup>o</sup> 170

g<sup>o</sup>re d' 170

Itm foy vobur g<sup>o</sup>re dny d' l<sup>o</sup> 170 my g<sup>o</sup>red al p<sup>o</sup>u g<sup>o</sup>re  
g<sup>o</sup>re l<sup>o</sup> h<sup>o</sup> n<sup>o</sup>is g<sup>o</sup>re d' my p<sup>o</sup>re g<sup>o</sup>re d' m<sup>o</sup>re  
a p<sup>o</sup>u r<sup>o</sup> g<sup>o</sup>re d' d' g<sup>o</sup>re d' m<sup>o</sup>re d' my d' l<sup>o</sup> 170  
p<sup>o</sup>re d' d' d' d'

de l<sup>o</sup> 170 p<sup>o</sup> 170

de l<sup>o</sup> 170 p<sup>o</sup> 170

l<sup>o</sup> 170

Itm foy vobur g<sup>o</sup>re dny d' l<sup>o</sup> 170 my g<sup>o</sup>red al p<sup>o</sup>u g<sup>o</sup>re  
g<sup>o</sup>re l<sup>o</sup> h<sup>o</sup> n<sup>o</sup>is g<sup>o</sup>re d' my p<sup>o</sup>re g<sup>o</sup>re d' m<sup>o</sup>re  
a p<sup>o</sup>u r<sup>o</sup> g<sup>o</sup>re d' d' g<sup>o</sup>re d' m<sup>o</sup>re d' my d' l<sup>o</sup> 170  
p<sup>o</sup>re d' d' d' d'

de l<sup>o</sup> 170 p<sup>o</sup> 170

de l<sup>o</sup> 170 p<sup>o</sup> 170

l<sup>o</sup> 170

Itm foy vobur g<sup>o</sup>re dny d' l<sup>o</sup> 170 my g<sup>o</sup>red al p<sup>o</sup>u g<sup>o</sup>re  
g<sup>o</sup>re l<sup>o</sup> h<sup>o</sup> n<sup>o</sup>is g<sup>o</sup>re d' my p<sup>o</sup>re g<sup>o</sup>re d' m<sup>o</sup>re  
a p<sup>o</sup>u r<sup>o</sup> g<sup>o</sup>re d' d' g<sup>o</sup>re d' m<sup>o</sup>re d' my d' l<sup>o</sup> 170  
p<sup>o</sup>re d' d' d' d'

de l<sup>o</sup> 170 p<sup>o</sup> 170

de l<sup>o</sup> 170 p<sup>o</sup> 170

l<sup>o</sup> 170

St. George  
King

Item for the sum of xxvii lb. for the purchase of  
of cap pines etc. for the use of the King's  
for the use of the King's

Dec 28

Item for the sum of xlii lb. for the purchase of  
of cap pines etc. for the use of the King's  
for the use of the King's

Apr 25

John Manners  
Y.

Item for the sum of xlii lb. for the purchase of  
of cap pines etc. for the use of the King's  
for the use of the King's

Dec 28

Item for the sum of xlii lb. for the purchase of  
of cap pines etc. for the use of the King's  
for the use of the King's

Apr 25

John Manners  
Y.

Item for the sum of xlii lb. for the purchase of  
of cap pines etc. for the use of the King's  
for the use of the King's

Dec 28

Item for the sum of xlii lb. for the purchase of  
of cap pines etc. for the use of the King's  
for the use of the King's

Apr 25

John Manners  
Y.

Item for the sum of xlii lb. for the purchase of  
of cap pines etc. for the use of the King's  
for the use of the King's

Dec 28

Item for the sum of xlii lb. for the purchase of  
of cap pines etc. for the use of the King's  
for the use of the King's

Apr 25

John Manners  
Y.

Item for the sum of xlii lb. for the purchase of  
of cap pines etc. for the use of the King's  
for the use of the King's

Dec 28

Item for the sum of xlii lb. for the purchase of  
of cap pines etc. for the use of the King's  
for the use of the King's

Apr 25

John Manners  
Y.

Item for the sum of xlii lb. for the purchase of  
of cap pines etc. for the use of the King's  
for the use of the King's

Dec 28

myt mator  
vly

Je foy de bon gys d'ay myt mator puy puy d'ay  
de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay  
de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay  
de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay  
de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay

delmy 10

Je foy de bon gys d'ay myt mator puy puy d'ay  
de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay  
de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay  
de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay

delmy 11

no vly

Je foy de bon gys d'ay myt mator puy puy d'ay  
de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay  
de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay  
de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay

delmy 12

Je foy de bon gys d'ay myt mator puy puy d'ay  
de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay  
de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay  
de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay

delmy 13

delmy 14

Je foy de bon gys d'ay myt mator puy puy d'ay  
de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay  
de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay  
de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay de l'ay

Je foy de bon gys d'ay myt mator puy puy d'ay

delmy 15



agosto / por lo que conviene en las  
 cosas

para el mes de agosto	1
para el mes de septiembre	2
para el mes de octubre	3
para el mes de noviembre	4
para el mes de diciembre	5
para el mes de enero	6
para el mes de febrero	7
para el mes de marzo	8
para el mes de abril	9
para el mes de mayo	10
para el mes de junio	11
para el mes de julio	12







que de comitatus  
colony binalia  
mora

but almanora

127 7

De hinc ad regnum...  
p. los heredes...  
et de p...  
et de p...  
p. los heredes...  
et de p...  
et de p...  
p. los heredes...  
et de p...  
et de p...

et de p...  
p. los heredes...

De hinc ad regnum...  
p. los heredes...  
et de p...  
et de p...

et de p...  
p. los heredes...

De hinc ad regnum...  
p. los heredes...  
et de p...  
et de p...  
p. los heredes...  
et de p...  
et de p...

et de p...  
p. los heredes...

De hinc ad regnum...  
p. los heredes...  
et de p...  
et de p...

et de p...  
p. los heredes...

De hinc ad regnum...  
p. los heredes...  
et de p...  
et de p...  
p. los heredes...  
et de p...  
et de p...

et de p...  
p. los heredes...

De hinc ad regnum...  
p. los heredes...  
et de p...  
et de p...  
p. los heredes...  
et de p...  
et de p...

et de p...  
p. los heredes...

De hinc ad regnum...  
p. los heredes...  
et de p...  
et de p...  
p. los heredes...  
et de p...  
et de p...

et de p...  
p. los heredes...

Je me en p[ro]p[ri]e m[er]gale n[on] p[er] lo[is] de cambie }  
q[ue] se r[eg]l[er]e p[ar] d[ic]te p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }  
q[ue] se r[eg]l[er]e p[ar] d[ic]te p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }  
d[e] p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }

de v[er]m[en] p[er] m[er]

1 f

de q[ue]ls q[ue] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }  
d[e] p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }  
d[e] p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }  
d[e] p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }  
d[e] p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }  
d[e] p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }

de p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }  
c f

de p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }  
7

Je me en p[ro]p[ri]e d[e] p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }  
d[e] p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }

de p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }

Je me en p[ro]p[ri]e d[e] p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }  
d[e] p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }

de p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }

Je me en p[ro]p[ri]e d[e] p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }  
d[e] p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }

de p[ar]te d[e] l[es] d[ic]tes d[e] cambie }  
7

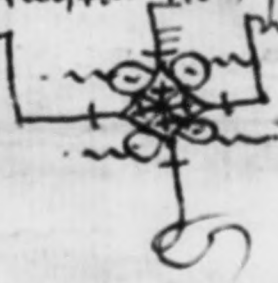








Die gabay vuy. Exprimi duo duas dny anllimo or° veym. En Nufolan dordano  
mifay dlo ard dlar rila d' p'ona fuy rto ell, d' manamit d' foyrret d' cur  
rau ben abid guprot dlar rila d' p'ona fuy fua la juy mato d' tres die an p'  
brunabu vch dlar rila d' p'ona fuy fua la juy mato d' tres die an p'  
d' alcoy / en p'ote la p'ota d' guda p' agll d' mas d' p' q' e' la p'ura rto / mayor  
f' h' fa arribada p' p'o granxa p' d' p' artuytat rto / p' p'na dlar rila d' d' d' d' d'  
vila / p' p' mo acostumar d' ar d' notariat f' p'



Die gabay vuy. Exprimi duo duas dny anllimo or° veym. En Nufolan dordano

la carcelera

- 1. un vin gran de refer
- 1. un calar
- 1. un gyllos
- 1. un rebaredoi
- 1. dos gyllos
- 1. un trapen
- 1. un mactt
- 1. un andrupa
- 1. un papa

ye-yerist yijamany

- + 1. un vin papa le foum...
- + 1. altra pu la you pruyat
- 1. un kulesta de poyut
- 1. un...
- + 1. un brygo vell
- ~~1. un...~~
- + 1. un exada piza vella
- + 1. un...
- + 1. un...
- ~~1. un...~~
- 1. un...

1000...

1000...

Handwritten text at the top edge of the page, partially cut off.

Faint, illegible handwritten text in the upper left quadrant of the page.



Faint, illegible handwritten text in the upper right quadrant of the page.

Handwritten text at the bottom edge of the page, partially cut off.

... de ... de ... de ...

To pcyed 228290

... ..  
... ..

... ..  
... ..

... ..  
... ..  
... ..

... ..  
... ..  
... ..

... ..  
... ..  
... ..

... ..

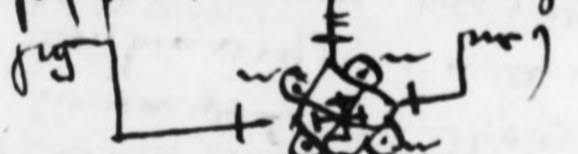
... ..

... la nua tris tunc ... dicit ... in dno ...

... las ymas ... dicit ... in dno ...

*Handwritten marginal note*

... dicit ... in dno ...



... dicit ... in dno ...

... dicit ... in dno ...

Whymy

Die luno en die eerste van maerch en een ppe in dattu los houts en tota margalet  
niet en ppeferendz quere en loffem any Onijst ppeet ppe fell op die ppeet  
pe mit elpe die na vli Or ghelym want lo ruyge p veld die duna veld  
pe ppeent ppe ppeet erpe die ppeya d geybure p ppeet p roos los negent  
die vli ppe ppeent los altes veld ppe tyeus d adhegans d los durs houts  
quere d durs d veld die durs ppeet ppe ppeet die duna vli

Die donnyra y die anobzantant  
durs een ppe in

Stabhuo

los houts en bu tanno ppeet en tota margalet niet en ppeet ppeet ppeet  
die vli d durs en tota loret en tanno ppeet en inqt veld veld d d d d  
niet in en bu a lanna en tota in d ppeet d d d d d d d d d d  
houts en ppe d d d ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet  
pelle ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet  
ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet

pe veld ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet  
ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet ppeet

Handwritten text at the top left edge of the page.

Handwritten text at the top right edge of the page.

Handwritten symbol or initial, possibly 'H' or 'A', in the upper left quadrant.

Handwritten symbol or initial, possibly 'H' or 'A', in the upper right quadrant.

Handwritten text block in the middle left section, appearing to be a signature or a short passage.

Main body of handwritten text in the lower half of the page, consisting of several lines of dense script.

Handwritten text at the bottom left edge of the page.



Alto molt. honorabile 2 molt. sano  
proce los sup. jurato 2 p. d. de la  
vila de alor

Juan de alor



Handwritten signature or scribble at the bottom left of the page.

107  
ll  
los  
los

o p. p. p.  
p. p. p.  
o d. l. l.  
p. p. p.  
p. p. p.

Faint, illegible handwritten text on the right edge of the page.

le non 124

Die maris vix die amobis vno  
muro de cur pax ubi

Donne les deux jours de l'année Compagnie de la cour de la ville de Paris  
par un acte de son seigneur le roi de France par lequel il a été  
ordonné que les deux jours de l'année de la fête de la Pentecôte  
et de la fête de la Trinité soient jours de foire et de marché  
en la ville de Paris et en toutes les villes de son royaume  
pour le bien du commerce et de la circulation des deniers  
et pour le soulagement des peuples et de la ville de Paris  
en particulier. Et les deux jours de l'année de la fête de la Pentecôte  
et de la fête de la Trinité soient jours de foire et de marché  
en la ville de Paris et en toutes les villes de son royaume  
pour le bien du commerce et de la circulation des deniers  
et pour le soulagement des peuples et de la ville de Paris  
en particulier.

Die maris vix die amobis vno muro de cur pax ubi  
vbi Compagnie des deux jours de l'année de la fête de la Pentecôte  
et de la fête de la Trinité soient jours de foire et de marché  
en la ville de Paris et en toutes les villes de son royaume  
pour le bien du commerce et de la circulation des deniers  
et pour le soulagement des peuples et de la ville de Paris  
en particulier.

Die maris vix die amobis vno muro de cur pax ubi  
vbi Compagnie des deux jours de l'année de la fête de la Pentecôte  
et de la fête de la Trinité soient jours de foire et de marché  
en la ville de Paris et en toutes les villes de son royaume  
pour le bien du commerce et de la circulation des deniers  
et pour le soulagement des peuples et de la ville de Paris  
en particulier.

Al mole souentit p d qm pmpa moy mps  
psta mndr drom en l'ys bart gylal d'el  
Ryur d'ualm

qolt souentit p d qm pmpa lo q'll d'el m' d'eloy t'annu a qm  
mab l'om en v'nnu pmpa q'ndus d'el d'ua v'la p' d'el d'eloy  
d' c'omny m' h'ay t'ap'us d'el d'ua v'la d'el d'eloy co co p'at  
p' d'el p'p'm h'p'm d'el d'eloy nos p' p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy  
vos p' d'el d'eloy d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy  
d' t'or co d'el d'eloy d'el d'eloy vos p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy  
m' d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy  
d'el d'eloy m' d'el d'eloy

lob' p' d'el d'eloy d'el d'eloy  
p' d'el d'eloy

Al mole n'ott p d qm pmpa p mole pmpa  
mop m' d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy  
Ryur d'ualm

mole n'ott p d qm pmpa lo q'll d'el d'eloy p' d'el d'eloy  
p' d'el d'eloy m' d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy  
m' d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy  
p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy  
m' d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy  
p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy  
m' d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy  
p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy p' d'el d'eloy

lob' p' d'el d'eloy d'el d'eloy  
p' d'el d'eloy









Als mehr End  
yo pruzors las juna  
Quas el vils  
Alon

184



En fua l'oua vcluro lo ou nunt... fua fua d'lo ouo capto... fua fua d'lo ouo capto... fua fua d'lo ouo capto...

Al moli had lo p... d'lo ouo capto... fua fua d'lo ouo capto... fua fua d'lo ouo capto...

F. 190

Faint, mostly illegible text at the bottom of the page, possibly bleed-through or a second page.



Die dominice in die aploca nua  
sunt cur die v

Publicus

Los honores en bna biza super dta mlti saloy en re fruntis de poma en tota  
en tota magaleri nat en ppa pmpa juras dta dta vta en bna dnt  
romon en bna pmpa en dnta vna en mda m en mptangto  
en dnta romo en tota pma en mda h do poru pta mda en  
mpa g pta mptas e gmpa en a cap dta con pta forma  
mpa e a pmpa romo e colobur pmpa bna dta dta publica  
commidus e en dta de dta pmpa pta publica e los honores dnta e pmpa  
ab lozu mptu pmpa pmpa e mptu pmpa dta dta mlti la mptu  
e forma mptu vna pmpa dta dnta dta dnta vna e pta pmpa  
no e bna pta mptu

Die dominice de aploca nua  
sunt cur die v

Publicus

Los honores en bna biza super dta mlti saloy en re fruntis de poma en tota  
magaleri nat en pmpa pmpa juras dta dta vta e lo pta m mptu  
ab vna pmpa e g pta pta mptu compare e gmpa dta dta vta mptu en la  
cap dta con pmpa colobur con pta m pta dta dta vta e dta pmpa dnta  
e mptu mptu no dta pmpa e pta publica e mptu mptu mptu mptu  
pmpa mptu e pmpa mptu e pmpa mptu e pmpa mptu e mptu pmpa pmpa  
pmpa mptu mptu pmpa pmpa e pmpa mptu e mptu pmpa pmpa pmpa  
e dnta pmpa e mptu pmpa pmpa pmpa pmpa pmpa pmpa pmpa  
pmpa mptu mptu mptu mptu mptu mptu mptu mptu mptu  
pmpa mptu pmpa mptu mptu mptu mptu mptu mptu mptu mptu  
pmpa mptu pmpa mptu mptu mptu mptu mptu mptu mptu mptu  
pmpa mptu pmpa mptu mptu mptu mptu mptu mptu mptu mptu  
pmpa mptu pmpa mptu mptu mptu mptu mptu mptu mptu mptu



De linc y die grad, nro m...  
duy con rre

De linc les linc y die grad nro m...  
p... q... d... l... l...  
C... y... d... p... y...  
Q... d... y... l... d... m... y...  
y... d... p... l... d... p...  
Q... y... l... d... p...  
C... m... Q... d... h... p...  
r... p... l... d... p...  
l... d... r... p...  
l... d... h... p...  
d... r... p...  
d... l... d... p...  
y... l... d... p...  
d... d... p...  
l... p... l...

184



Als hominis los sumus sta doli & aloy de nos offensus percluda p[ro]p[ri]e  
 cuyl sta curat & dicitur pro q[ue] sumus de t[er]ris p[ro]p[ri]e p[ro]p[ri]e & dicitur d[omi]n[u]m  
 & compl[et]u[m] d[omi]n[u]m l[et]u[m] l[et]u[m] nos d[omi]n[u]m q[ue] d[omi]n[u]m fuit in l[et]u[m] curia l[et]u[m]  
 p[ro]p[ri]e m[er]ito p[ro]p[ri]e & am[er]o d[omi]n[u]m q[ue] & d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m n[on] m[er]ito  
 de d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m f[er] f[er] q[ue] q[ue] d[omi]n[u]m f[er] d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e d[omi]n[u]m n[on] l[et]u[m] m[er]ito  
 & la d[omi]n[u]m l[et]u[m] l[et]u[m] conu[er]genda in q[ue] d[omi]n[u]m l[et]u[m] & la d[omi]n[u]m l[et]u[m] l[et]u[m]  
 nomina[re] ab t[er]m[in]o conu[er]sione en aqu[il]a q[ue] d[omi]n[u]m l[et]u[m] & d[omi]n[u]m l[et]u[m] d[omi]n[u]m  
 p[ro]p[ri]e ha[re] n[on] p[ro]p[ri]e q[ue] la p[ro]p[ri]e q[ue] p[ro]p[ri]e m[er]ito d[omi]n[u]m & la d[omi]n[u]m  
 d[omi]n[u]m l[et]u[m] f[er] d[omi]n[u]m & d[omi]n[u]m q[ue] d[omi]n[u]m f[er] f[er] ab d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m  
 sta p[ro]p[ri]e p[ro]p[ri]e d[omi]n[u]m & la d[omi]n[u]m l[et]u[m] l[et]u[m] ab t[er]m[in]o m[er]ito & d[omi]n[u]m  
 m[er]ito m[er]ito d[omi]n[u]m m[er]ito m[er]ito d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e  
 & compl[et]u[m] p[ro]p[ri]e p[ro]p[ri]e d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e m[er]ito m[er]ito d[omi]n[u]m  
 q[ue] d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e v

In p[ro]p[ri]e d[omi]n[u]m l[et]u[m] l[et]u[m] & d[omi]n[u]m m[er]ito d[omi]n[u]m & p[ro]p[ri]e d[omi]n[u]m  
 d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m l[et]u[m] d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e p[ro]p[ri]e f[er] d[omi]n[u]m & p[ro]p[ri]e d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m  
 & d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m l[et]u[m] l[et]u[m] d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m l[et]u[m] d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e m[er]ito  
 la d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e p[ro]p[ri]e p[ro]p[ri]e m[er]ito d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e 15  
 & d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e p[ro]p[ri]e p[ro]p[ri]e p[ro]p[ri]e d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e p[ro]p[ri]e p[ro]p[ri]e  
 los d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e m[er]ito d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e p[ro]p[ri]e m[er]ito & p[ro]p[ri]e  
 al d[omi]n[u]m & d[omi]n[u]m m[er]ito In ap[er]t[ur]e m[er]ito l[et]u[m] p[ro]p[ri]e m[er]ito m[er]ito  
 m[er]ito d[omi]n[u]m & f[er] d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e q[ue] q[ue] m[er]ito d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e l[et]u[m] & m[er]ito  
 d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m & d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e p[ro]p[ri]e p[ro]p[ri]e p[ro]p[ri]e p[ro]p[ri]e  
 & d[omi]n[u]m d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e & d[omi]n[u]m m[er]ito & la p[ro]p[ri]e d[omi]n[u]m p[ro]p[ri]e  
 m[er]ito m[er]ito

[Faint handwritten text, mostly illegible due to fading and bleed-through from the reverse side of the page.]

Die dominica vi die juny dno dny qdccc xxxvi sunt et hinc in  
juris et pper any los homines q barto aliamore en dno pinguis  
en gues au dno de la dula d alioy sunt y la pte de nra  
dona pnta maria pnta p nra y pda et pnta y pnta  
pnta ludo de barto y pnta d nra lo q poble

Præter hæc die dominica vi die juny anno dno dny qdccc xxxvi  
los homines pnta dny pnta sunt en la rya de nra ab lora  
y bnt bnt pnta pnta pnta et pnta any los pnta  
pnta

Primo in Joha margine

Et in pnta

et pnta pnta

Primo bnt

bnt pnta

Jam man

do abas

bnt pnta

gnta pnta

Jam bnta

Joha nauaro

pnta dno

gnta dno

bnt aliamore fill q bnta

Joha pnta

Pnta los dny dno pnta pnta pnta y pnta et pnta pnta



et sur les autres, et les deux autres par l'ancien et par le nouveau et les deux  
autres par l'ancien et par le nouveau et les deux autres par l'ancien et par le nouveau  
autres par l'ancien et par le nouveau et les deux autres par l'ancien et par le nouveau  
autres par l'ancien et par le nouveau et les deux autres par l'ancien et par le nouveau

l'ancien

Et sur la deux autres des deux autres les deux autres par l'ancien et par le nouveau  
et par le nouveau et les deux autres par l'ancien et par le nouveau et les deux autres  
par l'ancien et par le nouveau et les deux autres par l'ancien et par le nouveau et les deux  
autres par l'ancien et par le nouveau et les deux autres par l'ancien et par le nouveau

Et sur les deux autres et après les deux autres par l'ancien et par le nouveau et les deux  
autres par l'ancien et par le nouveau et les deux autres par l'ancien et par le nouveau et les deux  
autres par l'ancien et par le nouveau et les deux autres par l'ancien et par le nouveau et les deux  
autres par l'ancien et par le nouveau et les deux autres par l'ancien et par le nouveau

Et sur les deux autres les deux autres par l'ancien et par le nouveau et les deux autres  
par l'ancien et par le nouveau et les deux autres par l'ancien et par le nouveau et les deux  
autres par l'ancien et par le nouveau et les deux autres par l'ancien et par le nouveau et les deux  
autres par l'ancien et par le nouveau et les deux autres par l'ancien et par le nouveau

Et après toutes ces choses sur les deux autres par l'ancien et par le nouveau et les deux  
autres par l'ancien et par le nouveau et les deux autres par l'ancien et par le nouveau et les deux  
autres par l'ancien et par le nouveau et les deux autres par l'ancien et par le nouveau

Compte den Joha stene clauari  
1<sup>er</sup> an<sup>e</sup> q<sup>e</sup> ccc<sup>e</sup> xxxij

176

Le saban<sup>e</sup> xx<sup>e</sup> die Juli<sup>e</sup> l'ano<sup>e</sup> n<sup>ost</sup>r<sup>e</sup> d<sup>eu</sup> q<sup>e</sup> ccc<sup>e</sup>  
xxx<sup>e</sup> q<sup>u</sup>o<sup>e</sup> los homms en fr<sup>an</sup>coys p<sup>er</sup> en but al  
camora<sup>e</sup> fuzes compradors en lo p<sup>er</sup>me<sup>e</sup> any<sup>e</sup> d<sup>eu</sup>  
p<sup>er</sup> lo honou<sup>er</sup> q<sup>u</sup>ill<sup>e</sup> ellers d<sup>e</sup>berem compt<sup>e</sup> den Joha  
stene clauari d<sup>e</sup> pecunes de la d<sup>e</sup>la de alay d<sup>e</sup>  
any<sup>e</sup> q<sup>e</sup> ccc<sup>e</sup> xxx<sup>e</sup> q<sup>u</sup>at en p<sup>re</sup>ncia d<sup>e</sup> los homms en  
bento al camora en d<sup>e</sup>mo p<sup>re</sup>q<sup>u</sup>at en q<sup>u</sup>es no  
p<sup>u</sup>nt en lo p<sup>er</sup>me<sup>e</sup> any<sup>e</sup> d<sup>e</sup> los homms d<sup>e</sup> any<sup>e</sup> p<sup>er</sup> p<sup>er</sup>  
a d<sup>e</sup>las l<sup>o</sup>ns homms de la d<sup>e</sup>la d<sup>e</sup>la

Primo d<sup>e</sup>berem compt<sup>e</sup> d<sup>e</sup> los p<sup>er</sup>tes q<sup>e</sup> ante p<sup>er</sup> p<sup>er</sup>  
lo p<sup>er</sup>tes d<sup>e</sup> d<sup>e</sup> any<sup>e</sup> los d<sup>e</sup> d<sup>e</sup> la qual p<sup>er</sup>tes  
p<sup>er</sup> los d<sup>e</sup> p<sup>er</sup>tes d<sup>e</sup>me<sup>e</sup> s<sup>e</sup> d<sup>e</sup>mas al d<sup>e</sup>  
ny<sup>e</sup> Joha stene clauari

Et primo d<sup>e</sup>berem compt<sup>e</sup> d<sup>e</sup> q<sup>u</sup>o<sup>e</sup> guardiola p<sup>er</sup>  
p<sup>er</sup>tes d<sup>e</sup> los d<sup>e</sup> p<sup>er</sup> l<sup>o</sup> d<sup>e</sup> la p<sup>er</sup>tes d<sup>e</sup> cupard  
e foren lo l<sup>o</sup> d<sup>e</sup> q<sup>u</sup>o<sup>e</sup> d<sup>e</sup> d<sup>e</sup> q<sup>u</sup>o<sup>e</sup> de p<sup>er</sup>  
d<sup>e</sup> p<sup>er</sup> l<sup>o</sup> d<sup>e</sup> s<sup>e</sup> en d<sup>e</sup> d<sup>e</sup> p<sup>er</sup> q<sup>e</sup> d<sup>e</sup> mosta q<sup>e</sup>  
haya donar al d<sup>e</sup> clauari p<sup>er</sup>tes l<sup>o</sup> d<sup>e</sup> d<sup>e</sup> p<sup>er</sup>  
q<sup>e</sup> d<sup>e</sup> r<sup>o</sup> d<sup>e</sup> p<sup>er</sup> d<sup>e</sup> d<sup>e</sup> p<sup>er</sup> aban<sup>e</sup> p<sup>er</sup> p<sup>er</sup>  
p<sup>er</sup> p<sup>er</sup> d<sup>e</sup> d<sup>e</sup> p<sup>er</sup> q<sup>e</sup> los quals m<sup>o</sup>mas al  
d<sup>e</sup> p<sup>er</sup>tes donas d<sup>e</sup> d<sup>e</sup> p<sup>er</sup>tes d<sup>e</sup>mas al d<sup>e</sup>  
clauari

de d<sup>e</sup> p<sup>er</sup> q<sup>e</sup>

En q<sup>u</sup>o<sup>e</sup> fon d<sup>e</sup>berem compt<sup>e</sup> den bento p<sup>er</sup>tes p<sup>er</sup>  
p<sup>er</sup>tes e foren lo l<sup>o</sup> d<sup>e</sup> p<sup>er</sup> l<sup>o</sup> d<sup>e</sup> d<sup>e</sup> d<sup>e</sup> p<sup>er</sup> q<sup>e</sup> d<sup>e</sup>  
and<sup>e</sup> de p<sup>er</sup> d<sup>e</sup> f<sup>o</sup>ny d<sup>e</sup> d<sup>e</sup> p<sup>er</sup> q<sup>e</sup> mosta p<sup>er</sup> p<sup>er</sup>  
d<sup>e</sup> d<sup>e</sup> h<sup>o</sup> d<sup>e</sup>mas al d<sup>e</sup> clauari d<sup>e</sup> p<sup>er</sup> p<sup>er</sup> p<sup>er</sup>  
aban<sup>e</sup> p<sup>er</sup> p<sup>er</sup> p<sup>er</sup> p<sup>er</sup> d<sup>e</sup>mas al d<sup>e</sup> clauari  
d<sup>e</sup> d<sup>e</sup> p<sup>er</sup>tes q<sup>e</sup> los quals lo d<sup>e</sup> d<sup>e</sup>mas d<sup>e</sup>  
p<sup>er</sup> d<sup>e</sup>

d<sup>e</sup> d<sup>e</sup> p<sup>er</sup> q<sup>e</sup>

Item en apres son rebur compt den johe ruel  
tercer peyt / e foren to tres et pu libr ozactres  
q araso d un de fan dechym p m de Crany  
agues donat al die clauari dechym p 7  
abatue pp p d pu pulari es rangue donat al  
die clauari cecy p

dechym p m

Item en apres son rebur compt den firmant  
aragena quart peyt e firmant to tres et pu  
libr que foren ozactres tres / e q q firm ala  
dura dudo d un de p tra dechym p un d q  
mostra lo die peyt hant donat al die clauari  
dechym p un d q q abatue pp p d pu pulari  
es rangue donat cecy p q de q

dechym p un d q

Item en apres son rebur compt de pe climer  
cinq peyt / e firmant to tres et pu libr abto  
capite cu es dechym tra q q) puse araso de  
un die p tra / e cecy tres q q) puse araso  
m die p tra q fan p son cy die dechym p m d  
mostra hant donat al die clauari tra die peyt  
cecy p p q abatue pp p d pu pulari es rangue  
donat al die clauari cecy p m de cy los quals  
lo condupme

dechym p un d q

Item en apres son rebur compt den leonur mella  
sepen peyt / e firmant to tres et pu libr ozactres  
q tres q q fan q die al die fond un de dechym  
p v d q / mostra p pu libr hant donat al die  
clauari cecy p un d q q abatue pp p d pu  
pulari den restitue / e donat al die clauari  
cecy p p d q q los quals lo condupme

dechym p v d q

Item en apres son rebur compt den barto bo  
tata pte poyt e fumari ls tres et son libr  
deceppm tres q anho d un de p tra fuy  
deceppm p n d q mastra p son libr haut  
donars al dieu hie clauari. dl. p p q abanur  
p p d son palari es tenguat donar al dieu  
clauari com p n d q

deceppm p n d q

Item en apres son rebur compt den dymoy  
paster un poyt e fumari ls tres et son libr  
deceppm tres q p ala dieu hie fuy un  
dieu deceppm p p d q mastra haut donars al  
dieu clauari deceppm p p q abanur p p d son  
palari dieu tenguat donar al dieu clauari  
deceppm p p d q

deceppm p p d q

Item en apres son rebur compt den p p p  
e dieu barto trol p mont et dieu en p d un  
libr et qual foren poytes e fumari ls tres et  
dieu libr deceppm tres q ala dieu hie fuy decepp  
p p p n d q mastra le dieu en trol p son libr  
le dieu en p p p p haut donars al dieu clauari  
deceppm e le dieu en barto deceppm p p q son p tor  
deceppm p p q dieu tenguat al dieu clauari  
abanur p p d son palari deceppm p n d q

deceppm p n d q

Item en apres son rebur compt den p dulegh  
na dieu poyt e fumari ls tres et son libr  
deceppm tres q p son anho d un dieu p  
tra deceppm p un dieu q mastra p son libr  
haut donars al dieu clauari deceppm p p q abanur  
p p d son palari es tenguat tenguat al dieu  
clauari com p un d q

deceppm p un d q

Item en apres fon rebue compt den domingus bry  
 onzen puyt e fumare to luns et son libr qz qz  
 qz que fon arabo de per des p tra d'apoy p d  
 mostre qz son libr hau donars al die clausi celuy  
 p qz que abatur p p de son pulari es tengut tor  
 nar al die clausi celuy p p d'apoy p p p p p p p p  
 p des qz

~~Item en apres~~  
 d'apoy p p d'apoy

Item en apres fon rebue compt den domingus  
 blanch puy puyt e fumare to luns et son libr a  
 fuma d'apoy qz que fon arabo de per des p tra  
 e confians norma pte mala mostre p son libr  
 hau donars al die clausi celuy p p qz que abatur  
 p p de son pulari es tengut tornar al die clausi  
 celuy p p d'apoy p p

d'apoy p p

Item en apres fon rebue compt den guera bayama  
 puy puyt e fumare to luns et son libr qz qz  
 qz que fon arabo de per des p tra d'apoy p p p  
 mostre p son libr hau donars al die clausi celuy  
 p p p p qz que abatur p p de son pulari es tengut  
 tornar al die clausi celuy p p d'apoy p p

d'apoy p p

Item en apres fon rebue compt den domingus poy  
 puy puyt e fumare to luns et son libr qz qz  
 un tres qz d'apoy qualz m sa qz qz qz qz qz  
 puyt arabo d'apoy de p tra qz fon d'apoy p p  
 d'apoy p p to qz p p puyt arabo d'apoy de p tra  
 qz fon p p p p p qz puyt nos los d'apoy  
 d'apoy p p p p mostre p son libr hau donars  
 al die clausi celuy p p p p qz que abatur  
 p p de son pulari es tengut tornar al die clausi  
 celuy p p d'apoy p p

d'apoy p p

Item mes son debur comp<sup>t</sup> de<sup>t</sup> d'auhom m'auis p<sup>r</sup>  
 p<sup>r</sup>oyt / e fumars lo l'ure et pu l'it<sup>r</sup> de cecy p<sup>r</sup> t<sup>r</sup>  
 que son amho e per des p<sup>r</sup> t<sup>r</sup> de cecy p<sup>r</sup> mostre  
 p<sup>r</sup> pu l'it<sup>r</sup> hui<sup>r</sup> d'auis al de clauari d'auis p<sup>r</sup>  
 p<sup>r</sup> que abame p<sup>r</sup> p<sup>r</sup> e pu pulu<sup>r</sup> d'au<sup>r</sup> r'ouat al  
 de clauari d'auis p<sup>r</sup>

de cecy p<sup>r</sup>

P que p los homars puges son d'ist fumar los  
 l'ure poyt e puges m' d'auis p<sup>r</sup> de cecy p<sup>r</sup> t<sup>r</sup>  
 que pague p<sup>r</sup> de p<sup>r</sup> des p<sup>r</sup> t<sup>r</sup> q<sup>r</sup> fume en  
 des p<sup>r</sup> de cecy p<sup>r</sup> t<sup>r</sup> / e lo l'ure acual pu cecy p<sup>r</sup> t<sup>r</sup>  
 e q<sup>r</sup> amho de m' d'auis p<sup>r</sup> t<sup>r</sup> fume q<sup>r</sup> p<sup>r</sup> un d'auis  
 e p<sup>r</sup> q<sup>r</sup> puge tura la puge au<sup>r</sup> d'auis com<sup>t</sup> de  
 hual m' d'auis en des p<sup>r</sup> de cecy p<sup>r</sup> t<sup>r</sup> / e d'auis  
 dedus p<sup>r</sup> t<sup>r</sup> de pulu<sup>r</sup> de<sup>t</sup> q<sup>r</sup>ize poyt  
 d'istars neis noumha noucom<sup>t</sup> d'auis p<sup>r</sup> t<sup>r</sup> m'ala  
 los quals deus l'ure al acadant<sup>r</sup> q<sup>r</sup> p<sup>r</sup> d'auis  
 d'auis p<sup>r</sup> t<sup>r</sup> p<sup>r</sup> clauari et p<sup>r</sup> p<sup>r</sup> t<sup>r</sup> / e de  
 aq<sup>r</sup> d'auis donar comp<sup>t</sup>

~~de cecy p<sup>r</sup>~~

P que p los homars puges son d'ist fumar lo l'ure  
 poyt e puges m' d'auis p<sup>r</sup> de cecy p<sup>r</sup> t<sup>r</sup> que pague  
 amho e per des p<sup>r</sup> t<sup>r</sup> q<sup>r</sup> fume en des / p<sup>r</sup> de cecy p<sup>r</sup> t<sup>r</sup>  
 / e lo l'ure reale pu cecy p<sup>r</sup> t<sup>r</sup> e que amho de m' d'auis p<sup>r</sup>  
 t<sup>r</sup> fume q<sup>r</sup> p<sup>r</sup> un d'auis / e p<sup>r</sup> que puge tura la puge  
 au<sup>r</sup> d'auis com<sup>t</sup> de hual m' d'auis en des p<sup>r</sup> de cecy p<sup>r</sup> t<sup>r</sup>  
 m' d'auis / e d'auis de d'auis p<sup>r</sup> t<sup>r</sup> de pulu<sup>r</sup> de<sup>t</sup>  
 q<sup>r</sup>ize poyt neis neis d'auis p<sup>r</sup> de cecy p<sup>r</sup> t<sup>r</sup> p<sup>r</sup> m' d'auis  
 los quals deus l'ure al acadant<sup>r</sup> en p<sup>r</sup> d'auis p<sup>r</sup> t<sup>r</sup>  
 p<sup>r</sup> clauari et p<sup>r</sup> p<sup>r</sup> t<sup>r</sup> / e d'auis de d'auis  
 comp<sup>t</sup>

de cecy p<sup>r</sup>

de cecy p<sup>r</sup>

Compte den Johan stens clauari  
Et amy de l'annee xxxiiii

Après lequel fut  
arrêté par les dits

En apres en le d'april sur dia de d'april de  
contours par les dits d'april amy de l'annee xxxiiii  
les d'april sur d'april amy de l'annee xxxiiii  
francès par les dits amy de l'annee xxxiiii  
clauari et d'april sur amy de l'annee xxxiiii  
et par les d'april amy de l'annee xxxiiii  
acabamr d'april amy de l'annee xxxiiii  
tenues et de l'april amy de l'annee xxxiiii  
et l'april amy de l'annee xxxiiii  
q'oren d'april amy de l'annee xxxiiii  
q'amen d'april amy de l'annee xxxiiii  
donar amy de l'annee xxxiiii

~~xxxxxxxxxx~~  
viiij

Et quels d'april amy de l'annee xxxiiii  
lo die en j'april amy de l'annee xxxiiii  
en par d'april amy de l'annee xxxiiii  
et par d'april amy de l'annee xxxiiii  
bons homs par d'april amy de l'annee xxxiiii  
d'april amy de l'annee xxxiiii  
par d'april amy de l'annee xxxiiii  
almy d'april amy de l'annee xxxiiii  
tenues d'april amy de l'annee xxxiiii  
contours et d'april amy de l'annee xxxiiii  
par d'april amy de l'annee xxxiiii  
tadors m'april amy de l'annee xxxiiii  
ordinaire q' d'april amy de l'annee xxxiiii  
hauds et collides de d'april amy de l'annee xxxiiii

~~xxxxxxxxxx~~

Compte et honneur en Joha stene  
clausari et dny de cccc xxxvii

En apres en lo desy dit du de dny de cccc xxxvii  
 ppd dies a juliol de dny de cccc xxxvii los desy dies  
 honnors en bur alcamora en ffrauncez ptre meys  
 compradors desy dies reberon compte et dit en Joha  
 stene clausari et desy dit dny de cccc xxxvii  
 un p m de mcala q hauna debus o dama de  
 ab acubantur sta poyra de al e de hmal desy contempe  
 da se de hpy p q de q lo dit clausari hauna debus  
 den mcala dordays pas q eren sta de la se p m p  
 m de q hauna debus den dny p m de q q era tregun  
 ronnar d son compte de la ape q p m de la de la de  
 dny de p hpy p q de q de quals lo dit clausari  
 hauna adonar compte

Philippe

Dele quals dies p hpy p q de q lo dit en Joha stene  
 clausari desy dit mostre en p m de de desy dies honnors meys  
 se p m de se dntes bons honnors han dntes se p m de p  
 ordinaries se p m de ordinaries sta dntes de la p m de en lo  
 p m de sta clausura apar no almy dny de desy dit de  
 de hpy p m de p q m de q p m de et dit clausari co  
 q p m de de desy dies p m de m de de hpy p m de q los  
 quals p los dies honnors meys son p m de q lo dit de  
 Joha stene q se de hpy p m de se p m de los ordinaries q  
 nste d pa m de se p m de ordinaries ab acubantur



In apertis dicitur an d' mare d'ny q' ait xxxij  
 p' los homans q' p'p'me p'te comp'ndor d'ny  
 q' p' p' d'no q'm'os ad q'm' acq't p' absencia d'  
 bus alcomom q' p'p'me d'ca d'is p'mas d' d'e  
 any (e d'ctos bono foms fon d'ebur om'p't  
 d' d'ur en q'ota p'me d' d'ctos m'd' d'e d'ctos p'  
 m' d'is e m'ala q' restans afor d'ho d' p'a ad  
 nada acq't p' q'm' foms comp'ndos totos los  
 d'ctos aq'i ordinarios any p'ma ordinarios  
 de tot' lo seu l'ra q' m'os foms in d'ny q'  
 v'm'd' d'ctos p' m' d' q' q' f'm d'ctos q'm' d'is  
 d'is p' d'ctos p' d' d' q' q' en la d'cl'nd' p'm'os  
 d'ny aq'r' restans q' p' d' d' d'ur any q'ota p'me  
 d'ctos p' d' d' d' any al burly so collector  
 d'la p'm'ona restans d'la m'u'da d' d'ur any q'ota  
 p'me d' d' d'ctos m' p' d' d' p'm'os d' d' p' d' d'  
 d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
 ap'guar any la coll'om m' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
 f' d'ny d'ny p' ab los d'ctos p' d' d' d' q' f'm m'u'da  
 any p'm'os d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
 d' d' d' q' q'ota p'me los d' d' d'ny p' d'la p'm'ona d'la l'bra  
 d'la d'ur any q'ota p'me f'm' q' p'm'os d' d' d' d' d'  
 burly d'la d'is d' d' p' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
 la e q' f'm' p'm'os d'

It' demanarunt d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
 m' d' d' p' p' p' p' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
 m' d'  
 m' d' d' d' any q'ota m'u'da d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
 d'  
 p'm'os d'

v' p' p' p' p'

Jmy dho lo dit en jaha pene dy jaha masti clumey d'any  
 oxer vny effuydenlo auz teta huy dy abt lo yafu  
 d'adunaz cont quinquata tres pag ghy fultio de pa auna  
 d'apdeca d'obr dy p'neis centaga clumey h lo auy  
 teta ey ch e con lo ab dit en p'neis centaga nob h  
 donas p'al las horat e vana d'allo e pagge p'ny sey  
 pan lozet p'neis unuare al d'it e par uny sey pagge  
 las d'is centaga d'it tres pag las glo h dona p'neis uny  
 but vylaplanu may

cluy p

Jr d'alta p'ly d'ony ch'umunare 20 p'ny. donou pag  
 los glo alto p'neis h any unuar donou ay but e d'it  
 p'ad d'pa p'ada las glo h dona p'neis uny but vylaplanu  
 un may pag e con los d'is copos e illo h'br d'it d'it  
 d'it e par uny masti app

pxviij p

D'ep'nyes tot los d'is g'antat ylo d'it par uny  
 clumey al d'it e par p'neis h d'it e jaha p'neis d'it  
 de paga al p'neis e fultio d'it d'it d'it d'it d'it  
 ey ch' p'ny d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it  
 eula p'neis d'it d'it apar eula h d'it d'it

d'it v' d'it

Glos glo d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it  
 p'neis d'it e d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it  
 d'it huy p'neis d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it  
 al d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it  
 d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it  
 p'neis d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it  
 d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it d'it

20 210

mpt azur

die lune xxij die august anno  
mccc lxxxv

Jehan, les hommes ay genty mesq' thimo p'p'el y beste al' m'ne  
p'p'ies de la ville d'ahun Com'p' ay beste parol f'it de la ville de la  
p'p'ie y ay l'any p'p'ier le d'ay q' ay p' ay mpt azur ay p'ier  
beste d'ahun la fin de g'ent de p'p'ie xxx p'p'ie d'ahun y l'any  
p' le m' q' ay l'any p'p'ie (le fey y l'any) (le m' ar'obes bus mobile  
y q' p'p'ie de p'p'ie p' tal r'p'is les dieu hommes p'p'ies  
l'any abun r'p'is p'p'ie y l'any ay le al' m' de dieu y mpt azur  
p'p'ie y ay p'p'ie ab p'p'ie (le ab ay de la m' m' y d'om' g'is beste  
p' l'any d'ahun (le p'p'ie d'ahun d'ahun n'oy mel'one dieu q' l'any  
m'is p'p'ie d'ay m'is p'p'ie p' p'p'ie Plus dieu hommes p'p'ies  
p' l'any dieu d'ay beste m' m'is abun r'p'is p'p'ie m'is d'ahun  
le dieu ay le al' m' p' l'any d'ahun (le p'p'ie d'ahun d'ahun n'oy  
mel'one dieu y m'is ay l'any p' p'p'ie dieu m' m'is y fey p'p'ie al  
dieu p'p'ie Plus d'ay dieu y le plus dieu

Postea die lune xxij die octobris anno mccc lxxxv ay p'p'ie  
le r'p'ie de dieu dieu p'p'ie y p'p'ie Plus dieu hommes p'p'ies dieu  
com'p' dieu (le fey m' m'is dieu l'any r'p'ie dieu le dieu ay le al' m' dieu dieu  
p' l'any d'ahun (le n'oy l'any ar'obes dieu (le l'any r'p'ie dieu ay l'any  
p' m' m' dieu (le m' m' m' p' p' fey la dieu d'ahun le dieu p'p'ie  
m' m' y dieu ay l'any p'p'ie dieu dieu dieu p'p'ie dieu y dieu dieu  
p' m' m' Plus dieu hommes p'p'ies dieu dieu la dieu d'ahun ma  
n'are dieu dieu le dieu al' m' dieu al' dieu dieu dieu p'p'ie dieu dieu  
dieu le dieu dieu m' m' dieu dieu dieu dieu dieu y dieu dieu  
y dieu dieu dieu dieu dieu dieu dieu p'p'ie dieu dieu y le dieu  
dieu dieu dieu dieu Plus dieu p'p'ie dieu y fey dieu dieu

Plus des hommes jurés manant al dieu pur q' onques / le dieu on  
 e' aluz / e' si moy amobu mes q' luras aut. Or apud n'p'm' f'm  
 utaq' q' moy amobu mes si no les p'p' p' f'm' d' n'p'm'. C'nd'm' d'o  
 los dieu jurés jurés manant luras aut ay juré p'm' d' n'p'm'  
 aut d' p'm' d' n'p'm' p' p'm' d' n'p'm' p' al' d' n'p'm' p' la curia  
 infra p'm' d' n'p'm' p' p'm' d' n'p'm' p' p'm' d' n'p'm'

Parson p' d' n'p'm' / lo n'ral d' n'p'm' manant d' n'p'm' d' n'p'm'  
 et d' n'p'm'  
 In f'm' d' n'p'm' lo dieu q' b' d' n'p'm' n'ral n'p'm' l'ra f'm' d' n'p'm'  
 n'ral al dieu q' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'

Plus des hommes jurés manant fa la l'ra infra p'm' d' n'p'm'  
 Al' honu' lo n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' q' b' d' n'p'm' al'm  
 n'ral q' q'm' n'p'm' q' f'm' d' n'p'm' p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' p'm' d' n'p'm'  
 d' n'p'm' p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'  
 n'ral d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'  
 anos q' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'  
 n'ral p' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'  
 n'ral d' n'p'm' d' n'p'm' q' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'  
 apres q' p' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'  
 ay p' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'  
 aut p' la l'ra d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'  
 q' p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'  
 d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'  
 al p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'  
 d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'  
 d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'  
 al dieu q' p' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'  
 p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'  
 d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm' d' n'p'm'

Primo quibus fuerit deus p[ro]p[ri]etas v[er]o & iuribus p[ro]p[ri]is  
in quibus dicitur alio p[ro]p[ri]o de octavo uno annu d[omi]ni d[omi]ni  
c[ir]ca 1177

Die lune 17 die nouemb[er]is d[omi]ni annu d[omi]ni d[omi]ni c[ir]ca 1177 d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni  
iuribus d[omi]ni p[ro]p[ri]is Comp[er]it lo d[omi]ni y b[er]it cor[re]p[er]it p[ro]p[ri]is d[omi]ni d[omi]ni  
retaro q[ui]d[am] all[er]t ag[er]is man[er]it d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni q[ui]d[am] all[er]t  
ap[er]t b[er]it lo d[omi]ni y m[er]it ag[er]is q[ui]d[am] f[er]it all[er]t lo man[er]it d[omi]ni d[omi]ni  
m[er]it d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni y la b[er]it d[omi]ni y g[er]it p[ro]p[ri]is q[ui]d[am] f[er]it d[omi]ni d[omi]ni  
et q[ui]d[am] d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is  
n[er]it q[ui]d[am] d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni p[ro]p[ri]is d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni  
p[ro]p[ri]is la d[omi]ni p[ro]p[ri]is al d[omi]ni p[ro]p[ri]is d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni  
q[ui]d[am] la b[er]it d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni  
ay p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is  
Et la d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni q[ui]d[am] non curru

Postea lo die lune p[ro]p[ri]is die nouemb[er]is uno p[ro]p[ri]is d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni  
d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni Comp[er]it lo d[omi]ni y b[er]it d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni  
et d[omi]ni d[omi]ni q[ui]d[am] lo d[omi]ni y m[er]it ag[er]is nol[is] ag[er]is p[ro]p[ri]is d[omi]ni  
d[omi]ni d[omi]ni p[ro]p[ri]is d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni  
p[ro]p[ri]is d[omi]ni q[ui]d[am] lo d[omi]ni y p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is f[er]it d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni  
d[omi]ni p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni

Plus d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni man[er]it al d[omi]ni y p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is q[ui]d[am] p[ro]p[ri]is  
et q[ui]d[am] d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni y p[ro]p[ri]is d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni

De d[omi]ni d[omi]ni p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is quel m[er]it y p[ro]p[ri]is d[omi]ni d[omi]ni  
d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni

Plus d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni man[er]it la b[er]it cor[re]p[er]it p[ro]p[ri]is q[ui]d[am] d[omi]ni ab  
lo d[omi]ni y p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is et m[er]it y p[ro]p[ri]is d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni

De d[omi]ni d[omi]ni p[ro]p[ri]is

De ap[er]t m[er]it lo d[omi]ni p[ro]p[ri]is d[omi]ni d[omi]ni f[er]it retaro d[omi]ni d[omi]ni y  
p[ro]p[ri]is al d[omi]ni y p[ro]p[ri]is p[ro]p[ri]is d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni  
p[ro]p[ri]is d[omi]ni p[ro]p[ri]is d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni d[omi]ni

Et apres d'uns autres <sup>deux</sup> ans de ce xxxix le dieu y ayant puz  
deposer y puz de sonz puz les diez xxxix de <sup>ce</sup> que  
~~requerant aille le fere curade de ce dieu de ce~~

De los diez sonz puz de ce dieu de ce xxxix de  
fere la destribure de aille puz puz

de ce dieu de ce xxxix de

de ce dieu de ce xxxix de

de ce dieu de ce xxxix de

de ce dieu de ce xxxix de

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

Cranca feta ala penyora d'arago

Molt alta epoderopa penyora dona  
la penyora dona maria regina de arago

cyolo alta epoderopa penyora

cyolo alta / e podere poderopa penyora pobor la noua que p. noptis admynstrum  
fortuna hanc penda et molt alt penyor they de arago / penyor <sup>nat al penyora</sup> <sup>amb</sup>  
~~na de na justico~~. lomar ey d'amo pugnab pmar de aqta dila ~~canora~~  
~~amb p mpyr~~ informur de nra puaico puplicam vna qm penyora  
donet fe a cranca aqte de tor ce / e quom da p nra los explicam  
pnuocant nra penyor dey p la sua infimda clauca los qfne ey dila / e  
ey honor sus porti bona / e dicwropa noua et penyor they penyor nra  
pura ey la dila dila de aloy ppa de pppmte cur apb d'at de  
ppmte my ey cur 277

los honells d'apello d'ar  
d'apello d'ar q's comans  
y d'ar q' a nra los pppm  
e pmar d'ar dila d'ar

cranca feta al penyora

cyolo molt mag pte alous fcs g'arments y fcs / e d'ar de nra dila  
trunc <sup>lous</sup> amb q' d'amo pugnab pmar de aqta dila informur de nra nraico  
p'lacant doner la fe a cranca de tor ce / e de p nra los explicam  
al pmar nra penyor de d'ar pppmte y d'ar / e pmar pmar y d'ar  
d'ar pppmte my ey cur 277

p'p'p' d'ar p'p'p'  
m'arant los pppm  
e pmar d'ar dila d'ar  
d'ar



crone fere al barbe gentel

Et al Jonault moy petr alous fere concurre pfer & l'elmeur et  
pnyoz thy & me mureis ams lonjar & thimo pnyoz d'ayste  
Lula informur de ma pnyoz plucius donar fe & crone raytt de  
mure & p de p mure d'ayste & ab tunc me pnyoz dy d'ay  
pnyoz & d'ay & pnyoz pnyoz & pnyoz pnyoz pnyoz pnyoz

17 1777

prope alus pnyoz  
manum loc pnyoz  
& pnyoz d'ay d'ay  
d'ay

Quoniam pnyoz pnyoz pnyoz pnyoz pnyoz pnyoz pnyoz pnyoz  
pnyoz pnyoz pnyoz pnyoz pnyoz pnyoz pnyoz pnyoz

Als file mure loc pnyoz pnyoz & pnyoz  
d'ay d'ay d'ay

la regna

Prohomens d'ay d'ay d'ay d'ay d'ay d'ay d'ay d'ay  
d'ay d'ay d'ay d'ay d'ay d'ay d'ay d'ay  
d'ay d'ay d'ay d'ay d'ay d'ay d'ay d'ay  
d'ay d'ay d'ay d'ay d'ay d'ay d'ay d'ay

la regna

Faint handwritten notes at the bottom left of the page.

dicta die 2<sup>ma</sup>

le p<sup>re</sup>lat de la ville de Paris & autres evesques & seigneurs de la ville de Paris  
& autres seigneurs de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris

Almohar noble & de grand pouvoir mess<sup>es</sup> & autres  
par de vobis seigneur de Paris & autres

Je vous noble mess<sup>es</sup> par de vobis seigneur de Paris & autres  
seigneurs de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris  
de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris  
de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris  
de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris  
de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris

Je vous noble mess<sup>es</sup> par de vobis seigneur de Paris & autres  
seigneurs de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris  
de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris  
de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris  
de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris  
de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris

Almohar honorable & de grand pouvoir  
mess<sup>es</sup> par de vobis seigneur de Paris & autres  
seigneurs de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris

Je vous honorable mess<sup>es</sup> par de vobis seigneur de Paris & autres  
seigneurs de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris  
de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris  
de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris  
de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris  
de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris

Je vous honorable mess<sup>es</sup> par de vobis seigneur de Paris & autres  
seigneurs de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris  
de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris  
de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris  
de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris  
de la ville de Paris & autres seigneurs de la ville de Paris

Success of the

The first part of the book is devoted to a description of the various species of plants which are found in the island of Java.

The second part of the book is devoted to a description of the various species of animals which are found in the island of Java.

The third part of the book is devoted to a description of the various species of minerals which are found in the island of Java.

The fourth part of the book is devoted to a description of the various species of fossils which are found in the island of Java.



The fifth part of the book is devoted to a description of the various species of insects which are found in the island of Java.

The sixth part of the book is devoted to a description of the various species of birds which are found in the island of Java.

Die mensur pma die febr ano mact die qd acco ppp vj dicitur les  
 homines qd barto aliamon ex hunc pmpade ex gms acc pms  
 sta die hula Comport ex hunc pastor huc sta die hula poyt  
 et my qd acc pppde pppm (e fcm qd ppp) p dicit qd omz velle psm  
 dequis p p de zelle qd p m de de poyt qd dy nuy de tom qd p  
 poyt qd lo fms sta die hula pms qd la pida et hula qd p  
 huc acc qd p omz a poyt qd afrone ab pms ab tra qd barto  
 aliamon e no nuy bus melle no vnde qd q pms velle pms  
 qd p dicit p tal nuy velle dicitur lo die nuy qd tom el acc  
 die omz qd p fms hula qd pms

Plus die homines pms poyt qd die comburionis p poyt  
 la die nuy nuy pms ab tra velle pms velle qd die  
 de arundum la die pms pms (e p qd arundum. nuy velle velle  
 qd hunc velle e nuy hunc p ppp die qd hunc pms  
 e pms p pms al die poyt e al poyt et pms nuy  
 qd pms velle nuy p m de p  
 Die qd pms die qd la pms

The first part of the book is a history of the  
 world from the beginning of time to the  
 present. It is written in a simple and  
 plain style, and is intended for the  
 use of children and young people.  
 The second part of the book is a  
 geography of the world, and is also  
 written in a simple and plain style.  
 The third part of the book is a  
 history of the British Empire, and is  
 written in a simple and plain style.  
 The fourth part of the book is a  
 history of the British Empire, and is  
 written in a simple and plain style.  
 The fifth part of the book is a  
 history of the British Empire, and is  
 written in a simple and plain style.  
 The sixth part of the book is a  
 history of the British Empire, and is  
 written in a simple and plain style.  
 The seventh part of the book is a  
 history of the British Empire, and is  
 written in a simple and plain style.  
 The eighth part of the book is a  
 history of the British Empire, and is  
 written in a simple and plain style.  
 The ninth part of the book is a  
 history of the British Empire, and is  
 written in a simple and plain style.  
 The tenth part of the book is a  
 history of the British Empire, and is  
 written in a simple and plain style.

The tenth part of the book is a  
 history of the British Empire, and is  
 written in a simple and plain style.  
 The eleventh part of the book is a  
 history of the British Empire, and is  
 written in a simple and plain style.  
 The twelfth part of the book is a  
 history of the British Empire, and is  
 written in a simple and plain style.  
 The thirteenth part of the book is a  
 history of the British Empire, and is  
 written in a simple and plain style.  
 The fourteenth part of the book is a  
 history of the British Empire, and is  
 written in a simple and plain style.  
 The fifteenth part of the book is a  
 history of the British Empire, and is  
 written in a simple and plain style.

Deuour esple

Die m'ant p'ma die f'ltu amo amuz die q' are xxxvi' d'ant  
 los homas q' f'mo q'm'ad' en g'uz ac' q' b'nto aloumon p'uz  
 ste die d'ula Compe p'it' q' f'f'm'it' arroya p'it' ste die  
 d'ula die q' any et any q' are xxxvi' any f'm' die q' p'it' m'  
 p' q' d'ouur esple p' q' d' q' d' p'it' q' f'ulo d' die m'at' de terra  
 p' p'la are d'uya q' re q' la p'ida d' p'oula p'uz q' f'f'm'it' al r'mo  
 m'olon' al q' b'nto m'ol' (a al m'a d' b'nt' burguar' i no arrobe  
 bus m'ol' d' q'it' on p'ya are p'uz q' m'ol' m'p'it' are m'p'it'  
 are q' lo die m'at' se arrobe q' d'ant arroum' (a si p' d'ant are  
 d'ant no si m'ol' are q' d'ouur f'm' any q' d'ouur are f'm'

Los die f'm'at' p'uz m'm'at' alou m'at' p'uz m'p'it' arroum'  
 q' p'it' m'at' lo die m'at' de terra p' aloum' die (a si p' d'ant  
 arroum' any m'ol' are q' m'ol' d'ouur p' xxx die q' m'm'at' q'  
 f'm' p'uz ste die p'it' any et die any any et any xxxvi' any  
 are f'm' de p'it'

Die q' d' die q' li q' l'at'

The first part of the book is devoted to a history of the  
 country from the earliest times to the present day. It  
 contains a full and complete account of the various  
 events which have taken place in the country since  
 the first settlement was made. The author has  
 collected a vast amount of material, and has  
 arranged it in a clear and concise manner. The  
 book is well illustrated with numerous  
 engravings and maps. It is a valuable  
 work for all who are interested in the  
 history of the country.

The second part of the book is devoted to a  
 description of the various parts of the country.  
 It contains a full and complete account of the  
 various parts of the country, and is well  
 illustrated with numerous engravings and  
 maps. It is a valuable work for all who  
 are interested in the geography of the  
 country.

nota plena

Sanctus

In nomine domini Amen factum anno domini millesimo CCCo LXXo diebus  
 hoc honoris et gratie dei et sancti almaroni pueri  
 et dilecti eius magistri et pueri et quibusdam etiam dilecti Comp  
 et in quocumque loco per etiam dilecti et per dicitur quod magister  
 sua deinde de pueri et hoc hunc quod dicitur nota plena et hunc dicitur  
 caput finitum et in dilecti pueri et asperum ab caput dicitur abet se  
 ab caput obudor et gratia almaroni et per una una et se et in dilecti  
 et asperum ab se gratia et per et dicitur et magister et magister  
 et non utrobis hunc mille in pueri et pueri et talis regere hoc dicitur  
 honoris magister fere arundem et dicitur caput etiam et quibusdam manibus  
 et fere pueri etiam et si et arundem non si nobis etiam et dicitur et  
 caput finitum magister et fere fere dicitur  
 Et hoc dicitur honoris pueri et dicitur etiam dilecti manibus abet  
 etiam pueri et arundem et dicitur caput et si et arundem non nobis etiam  
 et dicitur magister dicitur et dicitur dicitur etiam etiam et dicitur  
 pueri etiam dilecti  
 Et hoc dicitur et hunc plena



132

AÑO AD MCXXXVI Sexto

Juratos Die Dominica tercia die Junij anno a nativitate dñi ad MCXXXVI Sexto con foy  
stato electo et jurato et presentibus annis los fons et El granos et Joagual  
don et en sus cantos vecinos de la villa de Alroy et de la villa de  
nuestra dona Santa maria jurato et jurato et poder de fons et Salceda  
quezcan los fons et Barle et presencia de tot lo pelt

ofellos Post hoc die dominica de Junij anno a nativitate dñi ad MCXXXVI Sexto  
los dos fons jurato des contiguos et de la casa de los ab  
lond et por fuerda de pta Justia eligere compellers de presentibus  
los infuamentos

Imo et Lector de Salamanca

- Et Hamo puyado
- Et Sines ay
- Et Josa margaret noye
- Et Nadal masti
- Et Hamo valls de la corte mayor
- Et Josa peue
- Et Lont de Salamanca fill de Josa

- Et ffrauy plez
- Et Lector tovaiffa
- Et Lont masti
- Et Josa plez
- Et Jacon blanguer
- Et Jimo celfa
- Et Andreu gylber

En fin la dñm elecio de los dos compellers jurados nstos et poder de  
fons et por fuerda de pta Justia et de los dos juratos de be e  
lealmente de jurare et donar lo dñm qd e suay compellers et lo dñm any  
e rendote pceder los qd e pntos de dñm temp si dñm los Ja  
judas e los santos guard euagelio

234

clauay

Et despres elegus los dits consellers los dits fons jurats e con  
pell concordantment e en ves no desparant foy elegit en clauay  
el pper any lora e dicit en gual marguerit noty veji de la  
dita vila e poder el qual omgrie tots les pecunyes de la dita  
vila el pper any e fura tots los pagaments de la dita vila

gradores

Et fites les dits corts los dits fons jurats e consell elegide  
y contadores de conte donador q e ffancesc centonja cla  
uay el any passit e es pubce los fons en josa magnaxer  
noty e e ffancesc pber vejis de Alcoy los quals jurade  
e poder de los dits jurats q de e haber q jurca e lo  
dit qre sobre los fons que enqris

Et desps los dits fons contadores manare ay lora correcc fons  
q manas en ffancesc centonja clauay el any passit q dms  
e dms pntipres josa, appellans sob qres q donas qre e poder  
de gual marguerit clauay nouell

Lo qual mprege apoch pper fu de laud fir lo dit ma al dit  
e ffancesc centonja e qst juya e pper q fura e q dequis

peyres

Et necesmays los dits fons jurats e consell elegue en peyres de la dita  
vila les qones infespues

Como gmo torcayja  
azul amores  
67 breng  
67 quecan  
pappal pnyre fill dey so  
Amor oco

ped oco  
locos torcayja  
locos gual  
de apual mayer  
josa pper  
jahu breones  
ped oco  
jahu  
josa claus

Dia veynte octava junij año a nro señor de mill e quatro cientos e sessenta e tres  
en lo dia q fue fado fir ma q p los dits fons jurats ay e y boella q ppe  
pena q p mocabatis doz y huy fcs denat los dits jurats q donas congre de  
su libro de peyra e qst juya e pper q fura e q dequis

Compte de francesco centoja clauay el any de mil e cccc e lxxv

Die lune xi Juny ano a nax dny a o mil e cccc e lxxv  
los fons en Jofa marguaxt e en francesco ples judges  
comptadors en lo pnt any de m e lo fons compell ples  
rebreve compte de francesco centoja clauay de les ptes  
mes de la vila de Alcoy el any de mil e cccc e lxxv en  
pencia de los fons en S. geaus e yppual vdu e en  
lone tanto juats en lo pnt any e de los juats de any  
passos e daltos bons fomers de la dita vila

Si se rebere compte de los ptes que fante plegar  
los ptes de dit any los des de qual pte e los  
dos ptes de dit any deute de donats al dit e  
francesco centoja clauay

Et pmo reberey conre dey que dient pmo ptes de  
les lles de son libre de pte de cogates e fore  
les lles de m mil lles e a caso de sic des e de  
funde en des de llym e sic des mosta que fante de  
nar al dit clauay segons lres dats m lxxxv e ref  
tana en poder de dit pte abatur pp e e son pa  
llym e lxxxv e m des lles quals manare al dit  
pte donas dms p dies pmo ments al dit clauay

Delany p m

16

En apo foy rebur compte dey donau de Regon  
pnt e fore les lles de su libre a m llym lles  
no e velle en des acaso de sic des e de llym  
e m des mosta fante donat al dit clauay m  
pnt e que abatur pp e e son palye resta e no  
nar al dit clauay m llym e m des

Delany p m

1a

Iti foy rebur compte dey Jofa capello sig pte fore  
les lles de su libre dms lles a e acaso de vido  
e de fante m m des fuma la data m lxxxv e  
abatur pp e e son palye a e donat al dit clauay  
e m des lles quals foy gdegnat

del p m

Item foy debut conte den Lino Salcamoca tercer peyt  
 e foy les lles et foy libes a dcccxxv lles ad  
 q caso q fo des foy dcccxxv lles fuma la data m  
 xxi ff abatus xx ff q foy palay es tegut toornaz  
 al dit clauay clxxxvii ff m des

Dccxxv ff

Item foy debut conte den pasqual gomp boereng  
 gnaet peyt e fuma les lles des foy libes a dcccxxv  
 lles ad des lles guals m ja a dcccxxvii gues pag  
 uey a caso q fo des q foy dcccxxv ff e m lly  
 lles ad fuals gues pague a caso q fo des q foy  
 lxxxvii ff e ad fuma tot dcccxxv ff e ad mostea  
 fuy donat dcccxxv ff qque abatus xx ff q  
 foy palay clxxxvii ff

Dccxxv ff ad

Item foy debut compte den o borella et Emgure  
 peyt e fuma les lles et foy libes dcccxxvii  
 lles q foy a caso q fo des q lles dcccxxvii ff  
 qe lxxxv lles ad gues pague a caso q fo des q  
 foy dcccxxv ff m des ad foy tot dcccxxv ff m des ad  
 mostea q fa donat dcccxxv ff qque abatus xx ff  
 q foy palay dcccxxvii ff m des ad

Dccxxv ff ad

Item foy debut compte den andreu oro pte peyt  
 fuma les lles et foy libes a dcccxxvii lles q fa  
 caso q fo des dcccxxvii ff vi des des guals ja  
 fit data q dcccxxvii ff abatus xx ff q foy palay  
 esta q fa q toornaz al dit clauay dcccxxvii ff  
 vi des en los guals foy q degnat

Dcccxxvii ff vi

Itē foy debut conte dey Luceo Jorda un poyez fu  
sume les tres de son libre a d'romp tres e a d'  
q ala dita caso de fio des dny ff vny des mosta  
Jand donato uilp ff al dit clauay pque abatus  
pp ff de son palay ade toenar ex vny ff vny des  
et los guals foy gdegnat

Dny ff vny

Itē foy debut conte dey Luceo Jora un poyez fu  
sume les tres de son libre a d'romp tres a d' q ala  
dita caso de ff vny des mosta Jand donato aldit  
clauay uilp ff resta redugus pp ff de son palay et  
pp ff vny des et los guals foy gdegnat et donat  
al dit clauay

dl ff vny

Itē foy debut compte dey lois mualles po poyez  
sume les tres de son libre d'auilp tres a d' q  
vate ala dita caso uilp vny ff vny des mosta  
Jand pagato uilp resta abatus pp ff de son pal  
et et ff vny des et los guals foy gdegnat et  
restugit al dit clauay

ccclxxxvii ff vny

Itē foy debut compte dey Sano roeagrossa et  
poyez sume les tres de son libre a d'romp tres  
a d' q vate ala dita caso de fio des d'romp ff m des  
mosta Jand pagat al dit clauay uilp ff resta  
redugus son palay q es pp ff de adonaz al  
dit clauay xxxvii ff m des

lxxxvii ff m

Itē foy debut compte dey Sano guardiola po  
poyez sume les tres de son libre d'auilp tres  
q vate ala dita caso uilp vny ff vny des mosta

Jau pagat al dit clauay catalpobq m des  
esta abatus pp m de son palay lony m des  
ey los quals fon designat ey donat al dit cla  
uay

actum m

Iti fon rebut compte dey pte valls pny pny  
e finare les lles de son libe a d'apoym lles  
e fon a caso de fis des de lla d'com m des  
mofca jau pagat al dit clauay catalpomy pny fa  
batut pp m de son palay es requit tornat ep m  
m des ey los quals fon designat ey designat  
al dit clauay

actum m

Iti fon rebut compte dey pte pny pny  
pny e finare les lles de son libe a d'apoym lles  
de les quals m ja ep m pny de to des de  
lta e fon tot les lles m les e pny a  
caso de fis des com les altes de m des de  
quals mofca jau pagat al dit clauay catalp  
m m esta abatus pp m de son palay m m  
des ey los quals fon designat

actum m

Iti fon rebut compte dey pte mcalles pny pny  
finare les lles de son libe a d'apoym lles  
e fon m des d'apoy m m des mofca e son  
libe jau donat al dit clauay catalpobq m des  
ta abatus pp m de son palay m m des ey  
los quals fon designat ey donat al dit clauay

actum m

De que p los honr Juges foy un sumat e  
comptat q totos los dies llos ayi feyals com  
vedinals fan e sume en des in un pso fuyt  
azilia setecientos unquard ff fuyt des

Un datv m ff

En apo die Juyes xxvj July ano (a naxo dñy aq  
m xxxvoto los dess die Juyes en Jofa maceda  
e e ffeacess Joler Juges comptados rebde compta  
el die e ffeacess centonja clauay el dess die con  
e foy comptat deo die clauay Juyes rebut o denya  
rebde des dies ptes huyt mylia setecientos vnt quat  
ff fuyt des Jte mosta lo die clauay Juyes rebut los  
ffentes ff el recordamer de los caules los quales Juyes  
rebut de Jazm poy e de Jofa poy Jte mosta  
Juyes rebut lo die clauay q caso d una vaca q foy  
plegada q la vila a caso d un des q casa q  
q suma Comptata fuyt ff fuyt des Jte mes q alca  
tacha q foy ropada q la vila a caso d fis des que  
suma Qm vnt Qm ff los quales quarentos sume  
in un pso noucentos noventa e ff fuyt des q que suma  
tota la rebuda el die clauay in un pso Nou mylia  
setecientos d fuyt ff quat des de los quales quarentos lo  
die clauay Juyes q donaz qte

Un datv m ff

De los quales dies un datv m ff des lo die e  
ffacess centonja clauay dess die mosta en pades



des deff dus Jomats Juges e Jucats e dalt  
bons Jomes Jauer donats e pagats p dats ordena  
yes e ytra ordenaces q son pades fite y  
lo pnt any les qual dades son en compso Juy  
mha quantens deu y onze des

Deque pbrapma la Hebuda ala data a placent  
y emf des des qual p los dits son Juges  
comptadors son pntent e manat al dit cla  
uac paguas les quantats ordenacas q son pa  
des paguades dms son any les qual son les  
infestiguets

Qmo als foares de sent d'agost Noncents y data y  
e y cobre la apoca q quat mha y  
ste an Jefa pntre doents Juytata emf y Juyt  
des a d e mha pntre

ste an lois salamanca el pntre deua oltra Noia  
ta su y Juyt des q suma tota la quantat deff dms  
sol doents pntre pntre quat des e no pntre pntre  
y gader el dit clauac trenta y

Jtem com y lo pntre any les pntres de la vila no  
faze bastar apagar los ordenacs q este apague  
co es les quantats infestiguets e pntre

Qmo an brezo badi e bonide p la pagna y  
Juy y dbeul apague y m des  
ste an domingo caes p la pagna y dbeul pntre  
des y m des

ste an lois salamanca p lo compul sey pntre  
pntre y m des pntre e mha

ste al loubre p lo pntre de les taules lo y y  
des de que pntre les dms quantats de colom y  
m des son pntre p los dit Juges e  
comptadors q los Jucats el pntre any y mha  
e des de pntre ordenaca e pntre de les

des d'achuyff & vny des al dit clauay co es un  
frances centoya & lo dit & frances centoya  
de les pagues als des des cobray des  
cauteles de & des complimet apy ahy

Deque suma la rebuda co es la resta a dar  
de & de des des appar & la taxa leuats  
los des de des d'achuyff suma d'achuyff &  
de des de suma tot & d'achuyff & de des

de d'achuyff & de des

Suma la data feta de lo dit & frances centoya  
des compte donat apy de ordenacio com extra ordena  
des de d'achuyff &

de d'achuyff &

Deque resta de deu donar d'achuyff & de des leuats  
de & de des de libce resta d'achuyff & com des los  
quals los des juges comptadors manace donat  
de d'achuyff managaci clauay de d'achuyff

de fites les des des lo dit & frances cen  
tonya clauay dona & mofilo los mofilo pagues  
como des d'achuyff vende de d'achuyff & de des de de  
de d'achuyff de des de des de des de des de des de  
de d'achuyff de des de des de des de des de des de  
des des mofilo de des de des de des de des de des de  
clauay leuats los des des mofilo de des de des de des  
de los quals lo dit & frances centoya cla  
uay de ma de des juges comptadors dona  
de d'achuyff managaci noy & clauay  
de d'achuyff

resta

agnas

Die a sanctis xviij augusti anno a nativitate dñi m<sup>o</sup> ccc<sup>o</sup> lxxviii datus los fons en el  
 granos en paguial dñi e en lunt canto jurato dñi dñi vila Compuer en lunt  
 jonez poyt dñi e con la ell fien de gñs certos poytes e en a dñi agnax ve  
 fo dñi dñi vila e con noli reobas bens molles en los gñals poytes fer e  
 pñal offera anedre vnes capes firmas en lo canal de dñi e a dñi agnax co  
 feonrado ab capes e pñ poyte e ab capes de dñi dñi poyte pñe fñe reob e  
 fñe e affonta ab Naffor gil e ab e y jactu locet e fñe la dñi offera  
 veques fos lucrada al corcedor dñi dñi e a dñi pñe pñe e via e dñe  
 dñe e si e via e dñe dñe noli dñe dñe e si fñe fñe dñe dñe  
 dñe pñe pñe pñe e pñe pñe fñe dñe e los dñe fñe jurato reob  
 la dñi offera tant con e fñe e e pñe pñe dñe dñe dñe dñe  
 pñe e dñe la dñi offera venal e via e dñe dñe e si pñe e dñe  
 met noli dñe dñe e dñe dñe venal e xxx dies dñe fñe e lo dñe  
 en lunt corcedor dñi pñe dñe

pastor

Die lune xvij augusti anno a nativitate dñi m<sup>o</sup> ccc<sup>o</sup> lxxviii datus los fons en el granos  
 en paguial dñi e en lunt canto jurato dñi dñi vila Compuer en fñe dñe  
 na dñi dñi dñi dñi e dñi e con e e pñe pñe la fos dñe  
 ceeta pñe pñe e pñe pñe fñe dñi dñi e dñe dñe offera  
 venore vna dñe firmada en la dñe dñi dñi vila al fñe dñi la qual fa  
 eob cens ab capes de vallebecca dñe dñe ab e dñe e ab pñe  
 barbecca e noli dñe dñe la dñi dñe fos lucrada al corcedor dñi  
 dñe e a dñe dñe venal e via e dñe e si pñe e dñe  
 noli reob eob ab lo corcedor dñe dñe venal fñe dñe pñe  
 e los dñe fñe jurato dñe e reob la dñi offera e noli  
 manare en lunt corcedor dñe dñe la dñi venal dñe dñe  
 eob pñe dñe e lo dñe e lunt corcedor dñi pñe dñe

Die Comynca Santa Synodus  
Anno (a nato dñi 1500)

Los Jons en pagual maguay noy tmet loch de Jons en pco fiteadig  
deyca Jony de la rula de dloy e en S' Jons en pagual deu en S'm  
santo Jons e en denu becom Nadal marti S'mes ay fano valls  
Josa maguay noy Josa pene fano Jyades pco ples Jons marti  
Jom blans becho rotagisa fiteadig ples como celta S'm roca  
geoffa compltes de dia vira congeyato en la capa de roca con  
p'd fuerit Jons es acostumat tot concordatmet e en ves no d'p'gar  
fey deomonat e concordat p' n'p'te q' de lo deus de la cancha de  
S' becom fiteadig fite quat p' co es ay v'icet q' noy vna  
p' e ay Nadal marti alca e ay Jons p'le alca e als p'ce  
deus Jons alca e q' d'ns rect temps los p' p' ma' J'a  
Juep' p'legato los d'ns deus e f'mou f'ye q' f'os f'ita q'  
en los Jons becom

[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.]

[A small, faint handwritten signature or note at the bottom right of the page.]

Die lune xxvij augusti anno  
a nativitate dñi mcccxxxviij

Dunat los bonz en S'geans en passual deu e en bnt como jueats  
en lany p'nto sta vila de Alcey Comped en p'p'cessi recayna v'ge  
sta dita vila p'nto dient q' com la ell fos seguda la p'nta e  
agha v'nta q' p' rca sey josa p'nto e no la pogues jant p'ntal  
p' p'nta n' p' fagedora sta dita p'nta offe anebee ala coed la dita  
v'nta ab coed coed ab coed sey v'nta beca la qual v'nta es  
p'ntada ala foye de q' dita sta dita vila p'nto q' affonta ab  
p'nta sey S'geans e ab en passual beca la qual offe p'nta  
lucada al coed de sta coed q' agha coed p'nta p'nto  
fue coed coed coed coed e si p'nta e coed coed n' p'nta  
coed coed ab lo coed e si ab lo coed n' coed coed p'nta  
qua p' lo coed e fue p'nta e Los dos bonz jueats di  
p'nto q' f'nta la dita offe tant com e fue coed p'nta ma  
n' coed coed coed q' p'nta la dita offe v'ntal p'nto  
fue e lo dit e bnt coed coed q' p'nta p'nta e coed coed  
coed coed

Die lune xxij octobris anno  
a nativitate dñi mcccxxxviij

Dunat los bonz en S'geans en passual deu e en bnt como jueats en lany p'nto  
sta vila de Alcey Comped e bnt como jueats en lany p'nto  
anella e de p'nto v'nta p'nta e bnt como jueats e bnt como jueats  
e fue p'nta n' p'nta dita dita p'nta offe anebee ala coed coed coed p'nta  
p'nta coed coed p'nta e lo coed coed coed coed coed coed coed coed  
da e la p'nta de cam e penagula q' v'nta coed p'nta e la dita vila la  
qual offe p'nta lucada al coed de sta coed q' agha coed p'nta p'nto  
fue coed coed coed p'nta coed coed e si p'nta e coed coed n' p'nta  
coed coed ab lo coed e si ab lo coed n' coed coed p'nta  
p'nta coed e fue p'nta e Los dos bonz jueats di p'nta q' f'nta la dita  
offe v'ntal p'nto coed coed coed coed coed coed coed coed coed  
p'nta p'nta e coed coed coed coed coed coed coed coed coed

Quinto die et anno

Quinto los Jor en el gran en jassual deu e en lunt tanto jurato  
 de la vila de Alcaz jurges de les contribucions de les peys de la dita vila  
 Compuer en pceder les veji de la dita vila peys de dno q com q  
 en paluador comeno la fofey de gnto Junt p de des q peyta  
 e no volguen pagar pque q pugna nfi fufedora de la dita peyta  
 e meffions offe medie ala cord les poffefions pgnets / pmo fu  
 abey fituat en la dita vila confonant ab ey pceder ab capis  
 sey S borella jte hnt ord fituat en la otra mayor segons gaffo  
 na ab ey pceder vilayona ab ey pceder elmer e ab des coveces publicas  
 lignal off viquez fa lucada al coveces de cord q aqlla covecia  
 e subat segons fue co e jndamet p via q accedamet e p  
 via q accedamet no fi Jacobara ves ab lo coveces que co fue pabita  
 de e fi ab lo coveces no fi Jacobara ves fengues q lo dit cove  
 en fue publico q los dno Jor jurges dnt de febre la dita  
 off tant com q fue en Enore fmes manase de l'ho q comey q  
 tinguiffen la dita off venal segons fue e lo dit en lunt coveces  
 dix qe gladia pstatot cometa q coveces

11 de decem  
 III

Sanquary lo que dnto pntor dnto con ey jor q velon fog e dor de pntor  
 dnto dnto jor pntor dnto pntor la dnto dnto jor pntor dnto  
 dnto dnto dnto pntor dnto pntor al dnto dnto pntor dnto  
 dnto al dit en jor dnto dnto dnto pntor lo dnto  
 dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto  
 dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto  
 dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto  
 dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto dnto

Die lune decima decembris anno  
a nativitate dñi m<sup>o</sup> ccc<sup>o</sup> xxxv<sup>o</sup>

Die lune xij<sup>a</sup> decembris anno a  
nativitate dñi m<sup>o</sup> ccc<sup>o</sup> xxxv<sup>o</sup>



toocagga poy  
famo pome o pas fens

mythny

Quinta die venty pny decetops ano  
(a naty dny a sm xxxvi)

off

Dama los hon en el gremio en pnygal vdu e en lora cano jurato sta vila e alcoy se  
 juezes de las contribucions de las poytas sta dya vila Domyech en dmo toocagga  
 poyt en lo dit my e dix q con si el fos seguda cetera poyta e mes casto  
 pnyado en la dita vila les yuals asente ab casto sey josa pnyte e ab casto  
 sey poy molto e ab casto sey josa toocagga e ab cetera pnyta les qualo  
 casto ee el hon en famo pome o sta mille e nyllo de los jecens e nyllo e  
 con el no pogues fany la poyta de los dnt casto pnyte e pnyta nyllo fnyedo  
 en sta poyta a el seguda offerca anedre les dnt casto pnyment e via  
 e dozedamet e fny via e dozedamet noli Jacobana ves q fny venudo ab pny cae  
 keof si nyla e si ab pny cae noli teobara ves q fny venudo fnygnos e dnt  
 e los dnt hon jurato dny q fny la dita offerca de los dnt casto si e vnt con  
 e fny e fny dea fnyedra e no e pny e necesnyes manare en lora cetera nyllo  
 de e cetera q tnytes la dita off e casto venal en la mania sobre dita e  
 xxx dies pnyons forma e fny e lo dit e lora cetera dix q la pnyta  
 que lime pny a dnycoy noli na naty dny a sm xxxvi dnam los dnt hon jurato  
 Domyech lo dit e dmo toocagga poyt e fnygnos glo cetera fos fny fny  
 fanyta venudo venale les dnt casto pnyons de los dnt casto offro co e xxx  
 dies e los dnt hon jurato pny al dit e lora cetera fny fanyta venudo venale  
 les dnt casto e xxx dies e lo dit e lora fny eto q fny e p molto mes  
 e fnyta la dita eto lo dit e dmo toocagga fnygnos e les dnt casto fnygnos en  
 cantado p via e dozedamet pny q el fos pnyta sta dita pnyta e los dnt  
 hon jurato vnta la fnyta e justico pnyta manare al dit e lora cetera e dnt  
 les dnt casto p via e dozedamet e lo qual apoc nyllo fny eto q pnyta e  
 dozedamet noli Jacobana ves e lo dit pny fnygnos e fnygnos venudo ab  
 pny caeof fny fanyta e los dnt hon jurato fny mandamet al dit e lora  
 cetera q venos les dnt casto ab pny caeof nyla e lo dit e lora cetera  
 nyllo fny eto q nyllo Jacobana ves q ab pny caeof e lo dit pnyta  
 fnyta e los dnt hon jurato manare al dit e lora cetera q venos les dnt  
 casto fnygnos e lo dit e lora cetera apoc nyllo fny eto q nyllo Jacobana  
 ves e los dnt casto fnygnos e lo qual q fnyta dnt e fny  
 me manareof vnt sta dita veala e q pny no teobara e los dnt hon jurato  
 vnt q p via e dozedamet noli Jacobana ves nyllo ab pny caeof nyllo fnygnos  
 e noli Jacobana fny dnt e q pny no teobara manare al dit e lora  
 cetera q venos e pnytaof tnygnat al mes e pny donat les dnt  
 casto fnygnos e lo dit e lora cetera apoc nyllo fny eto q nyllo Jacobana  
 ves los dnt casto apoc mes e pny donat al dit e pny manareof e lo fny  
 e dnt e con pny no teobara e lo dit e pny manareof q fny eto  
 manare la dita veala

Dicta die tua qupta d'plis ano  
a naty dny a d'at' xxxvii

Dant los Jons en S'geaus en pasqual deu e en l'no canto Juans sta bila  
e alcos e Juges de les contribucons de les peyts. Comperch en nom per vesti  
sta dita vila per d'no q com q en a riq' tola li fcs deynon dita per  
ta e no volgues pagar p'que p' pagua afi f'cedora sta dita peyta e  
messions offi' medre ala cord' vnes casto de dit' en a riq' tola p'ua  
des en la dita vila segons q' ascontre ab casto q' den pece dena p'p  
quala e ab dos coores publicos la qual offetta h'q' fia lucada al  
cooreoz sta cord' q' aqua cooreyua e subast' segons fia co' es q' via  
e accendimet' e p' q' via e accendimet' nosi Jacobica ecc' q' bene  
si coores fia ab p' coores e si ab p' coores nosi cooreyua ecc'  
ffragues p' lo tempo en fia p'adit' co' e los d'ns Jons Juges d'ny  
en q' h'bey la dita off' de albedat' com q' fia co' e nores  
mays mandes al dit' en l'no coorey' q' t'ngues lo dit' albed' vnal  
segons fia e lo dit' en l'no coorey' d'ny q' gl'ha e t'at' com  
ca e coorey' e



Die tua gupa d'jho ano a nat  
dij a y m' p'p'lvij

Los jondy ey el gran y pasnal <sup>Arcebu</sup> e y l'one tanto juras sta vila d' alcaz  
e juras de los contabucens de los juras sta dita vila e lo p'p'nt <sup>a justicia e dignidad de</sup>  
n' p'p'nta d' esta gupa e el seguda q' y donygo de cony mozarre ay  
fiorado guraia m'p'ge sta cord q' accedat vnes cap' de d'ij e de bice  
y f'urado e la dita vila q'contades ab cap' de y f'acey p' e ab  
cap' de y bice villo e si gupa d' accedamet no si gacobana ves  
q' los vnes ab p' caores e si ab lo caores no si gacobana ves  
q' los omgros venals f'anguos q' lo tempo e y f'iz p'blit  
lo qual m'p'ge d'ij q' p'p'nta e tanto cometa q' coores

Die tua cony a nadi ano a nat dij a y m' p'p'lvij danat los d'ij jondy  
juras Comper lo dit e y f'amo p'p'nt e f'egues q'lo cooredor f'os g'nt  
si gupa venals venals los d'ij cap' q' terna d'ij p'p'nt f'iz  
e los d'ij jondy juras vna la d'ijta e y f'iz p'p'nt e y f'iz  
guraia al dit e y f'amo guraia cooredor sta dita e y f'iz p'p'nt  
venals los d'ij cap' d'ijons f'iz co es q' p'p'nt

e lo dit e y f'amo guraia d'ij q'lo f'acit q' f'os e y m' d'ij  
e f'iz la dita q'lo lo dit e y f'amo p'p'nt d'ijnes q' f'os donats de u  
d'ij nes e y guraia q' e y d'ij a nat lo qual e y f'iz p'p'nt e y f'iz  
alberos e y al onz dia f'iz p'p'nt e y f'iz p'p'nt e y f'iz p'p'nt e y f'iz  
el abp'nt la e y f'iz p'p'nt la abp'nt no contat

e los d'ij jondy juras vna la d'ijta e y f'iz p'p'nt manate al dit  
e y f'amo guraia q' donat los d'ij e d'ij mes e y guraia q' e y d'ij ay  
e y f'amo guraia e an de bice d'ijnes los qual p'p'nt q' mes e y guraia  
e y f'amo guraia e al onz dia e y f'amo guraia p'p'nt e y f'amo  
f'iz q' al p'lo cooredor q' abp'nt e y f'amo la e y f'amo la ab  
f'ura e y f'amo no abp'nt

e lo qual m'p'ge anar e cooredor f'iz q'lo h'au f'iz lo dit m' d'ij  
d'ij e y f'amo guraia e al dit e y f'amo guraia e y f'amo guraia  
conp'nt e y lo dit m' d'ij

Die tua vij die m'p'nta ano a nat dij a y m' p'p'lvij p'p'nt  
da nat la f'iz p'p'nt de honras e y f'amo guraia e y f'amo guraia  
lozet juras sta vila e y f'amo guraia lo d'ijta e y f'amo guraia  
d'ij d'ij d'ij e y f'amo guraia los d'ij de guraia m' d'ij e y f'amo guraia  
ab d'ij d'ij e y f'amo guraia e y f'amo guraia e y f'amo guraia  
e y f'amo guraia e y f'amo guraia e y f'amo guraia e y f'amo guraia  
e y f'amo guraia e y f'amo guraia e y f'amo guraia e y f'amo guraia  
ablocarch de racha non p'p'nt e y f'amo guraia e y f'amo guraia



Die lune xij d'apris mo  
la nax d'ij a d'ice xxxij

Die lune xxij d'apris mo  
la nax d'ij a d'ice xxxij

...  
...

Quia die lune xxij d'is  
Sunt diei a' m' xxxij

Quinta die lune xxij diebus anno  
In nativitate sancti stephani

Faint, mostly illegible handwritten text in a cursive script, likely a historical record or account. The text is written in dark ink on aged, slightly stained paper. It appears to be a list or a series of entries, possibly related to the date mentioned in the header. The handwriting is dense and difficult to decipher due to fading and the cursive style.



26  
Amores  
Barbica

Quinta die lune xxij diebus  
Anno dñi m cccc lxxviij

ff  
7  
Dixit los Jov en el graus en pagual deu en lre cano Jucato e Juges  
deles contribucions deles Jovs d'Alcala de Alay Comperch en a sigl anocab Jevp  
sta dita vila de Jov q con p en pagual barbica si fos seguda cota Jov  
ta e nol volgues pagar pntal q pagua as faldora sta dita Jov  
fya offera q tu oluar el dit e pagual barbica ab cest Jovs q  
pa amos Jov masti finat q la Jov de fult Jovs q affeona ab oli  
nar de Jov Jovs q ab oluar de Jov bonanar e ab cany lo qual  
oluar Jovs pa lueat al corceca sta Jov q nll corceca e fubast Jovs  
fuz q q e Jovant Jov de accedamet e si Jov q accedamet no  
p trobara es Jov vera ab lo dit Jov e si ab lo Jov no trobara  
es Jov vera Jov q los Jovs q Jov q Jov la dita offera con q Jov  
q Jov Jov manare nll Jov corceca Jov q corceca sta Jov  
q Jov la dita offera Jov Jov q Jov offera q lo Jov  
q Jov Jov q lo dit e Jov corceca Jov q Jov Jov



Testa en poder de ...  
perando po. ha ...  
la de ...

Testa en poder de ...  
en ...

~~Te ...  
Te ...  
...~~

o. Jure. que negotiorum administratores habuerunt  
interdum ad hoc sunt.

• Itaque si probetur de iure quod de illis requiratur sicut auctoritate dicitur.

Ita si probetur de illis rogatur de re ipsa. et si non videtur quod de illis loquatur. si autem  
de illis probetur de illis rogatur de re ipsa. et si non videtur quod de illis loquatur.

Ita si probetur de illis rogatur de re ipsa. et si non videtur quod de illis loquatur. si autem  
de illis probetur de illis rogatur de re ipsa. et si non videtur quod de illis loquatur.

Ita si probetur de illis rogatur de re ipsa. et si non videtur quod de illis loquatur. si autem  
de illis probetur de illis rogatur de re ipsa. et si non videtur quod de illis loquatur.

Ita de hoc. et bene in hoc libro dicitur quod si de illis loquatur.

למנו ח  
למנו ח  
למנו ח

---

למנו ח

למנו ח  
למנו ח

---

למנו ח

למנו ח

למנו ח

למנו ח

למנו ח

למנו ח

למנו ח

---

למנו ח

למנו ח

למנו ח

למנו ח

למנו ח

למנו ח

למנו ח

למנו ח

למנו ח

למנו ח

למנו ח

למנו ח

למנו ח

למנו ח

למנו ח



Jofe puzo fili sy puzo  
 Jofe almagara  
 Jofe romero fili sy puzo  
 Jofe romero  
 alfonso puzo  
 Jofe romero  
 Jofe almagara fili sy puzo  
 Jofe barbero  
 Jofe romero  
 Jofe blanco  
 Jofe barbero mayor  
 Jofe blanco fili sy puzo  
 Jofe romero fili sy puzo

De quibus decima nona die octavo anno d'nae domini MCC<sup>XXV</sup> die septimo  
 conpofco electo enpuzo de puzo au los honras en fura loz et en puzo  
 conpofco de los d'os enpuzo de los d'os vally mayor de d'os vally de la vlla de alca  
 puzo en la villa de nra dona santa maria jurare en poder del honras de  
 puzo de los honras de los honras de los honras

Post hoc vo die d'nae in puzo de los honras de los honras de los honras  
 puzo de los honras de los honras de los honras de los honras de los honras  
 puzo de los honras de los honras de los honras de los honras de los honras

Jofe romero Jofe almagara Jofe romero Jofe almagara Jofe romero Jofe almagara	Jofe romero Jofe almagara Jofe romero Jofe almagara Jofe romero Jofe almagara	Jofe romero Jofe almagara Jofe romero Jofe almagara Jofe romero Jofe almagara
--	--	--

Et puzo la d'na de los honras de los honras de los honras de los honras  
 ma del d'na de los honras de los honras de los honras de los honras  
 puzo de los honras de los honras de los honras de los honras de los honras  
 puzo de los honras de los honras de los honras de los honras de los honras

Et puzo de los honras de los honras de los honras de los honras de los honras  
 en el d'na de los honras de los honras de los honras de los honras de los honras  
 puzo de los honras de los honras de los honras de los honras de los honras

Sic omnes verba  
 Sic omnes verba Ego francisco vos viciis ville de la corte de d'nae domini deus  
 et eis Santa quatuor Evangelia manibus vestris deprecans corporaliter necis et con  
 Luce meo viciis Ego vincencio marci eius curat vatec copius et  
 ordino puzo de los honras de los honras de los honras de los honras

los d'os honras de los honras de los honras de los honras de los honras  
 puzo de los honras de los honras de los honras de los honras de los honras  
 puzo de los honras de los honras de los honras de los honras de los honras

del d'na de los honras de los honras de los honras de los honras de los honras  
 puzo de los honras de los honras de los honras de los honras de los honras  
 puzo de los honras de los honras de los honras de los honras de los honras

De marto hudaqua de juny Ano dnat dny os cor e pcyto  
los honrats dny ont de alcamos en duno quado conyados de  
plo qdell apuyat apuyat de los honrats en pcyto de dny duno  
dallo quado de pcyto any dny dny dny dny dny dny dny dny  
en luy quado de dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
culo pcyto any quado de dny

Portugosa

Primo de dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
caco pcyto de dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
eforty los honrats de los dny dny dny dny dny dny dny  
comprados ab los dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
regent dulo de dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
en pcyto quado de dny dny dny dny dny dny dny dny

De vii

Anos 108

En mayo de dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
pore los honrats de los dny dny dny dny dny dny dny  
homo dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
fay non dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
comprador al dny dny dny dny dny dny dny dny dny

cccci

vi

En mayo de dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny

De lxxv

vi

En mayo de dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny

De lxxvi

vi

En mayo de dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny  
dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny dny

De lxxvii

ccliii



Item son vuyt lo puy l'hy qui plega d'antony oroz e puy les  
l'hy q'ha plega d'antony ables l'hy del cabayato miltreze  
l'hy q'ha a p' d' d' p' l'hy q'ha a p' d' d' p' l'hy q'ha a p' d' d' p'  
vuyt lo d'  
de q'ha abatur vuyt p' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
vuyt lo d'

Dc vi l' vi d' s'  
cc l' vi s'

Enay 26 son comptat lo puy l'hy qui plega en p' d' d' d'  
e p' d'  
compt miltreze d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
l'hy q'ha a p' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
d'  
quatreze p' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
e tornador ala vuyt en d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'

cccxxi l' vi s'  
cccxxxv l' vi s'

Item son vuyt lo huyt l'hy qui es p' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
d'  
cappato e d'  
les d'  
p' d'  
d'  
d'  
e tornador ala vuyt abatur vuyt p' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
cent l' d'

Dxvi l' viij s'  
cccxxvi l' viij s'

Enay 26 son p' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
d'  
p' d'  
p' d'  
e tornador ala vuyt abatur vuyt p' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
cent quatreze p' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'

cccclxxxv l' viij s'  
cccxxxvi l' viij s'

Item son comptat lo d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
d'  
cappato e d'  
les d'  
p' d'  
d'  
d'  
e tornador ala vuyt abatur vuyt p' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
cent p' d'

Dc vi l' viij s'  
cccvi l' viij s'

Item son comptat lo d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
d'  
cappato e d'  
les d'  
p' d'  
d'  
d'  
e tornador ala vuyt abatur vuyt p' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
cent p' d'

Dc vi l' viij s'  
cccvi l' viij s'

012

020

Drogosa

020

020

020

Thomas

En agt iustar el quaxi son vnt lo dorze libe qui ploga cy. f. am  
grados e fove q. r. u. a. d. o. l. e. s. p. u. b. l. i. c. o. s. l. i. b. o. s. q. u. a. l. i. t. a. p. l. o. g. a. r. a. b. l. e. s.  
del cabyatro arda de no dno p. l. l. i. a. q. p. o. u. i. m. p. l. e. q. u. i. n. t. a. q. u. a. d.  
l. i. b. o. s. q. u. i. d. e. s. v. p. i. t. p. o. r. f. o. n. v. i. t. d. e. a. y. r. o. e. n. m. o. l. l. i. s. d. a. t. o.  
u. e. l. h. a. d. e. n. t. a. l. d. i. t. o. l. a. m. a. z. i. p. e. f. o. t. d. e. p. o. n. l. i. b. o. s. a. p. a. r. q. u. a. d. r. e. n. s. v. p. i. t.  
l. i. b. o. s. p. o. r. p. l. o. d. e. q. u. e. r. e. d. u. l. t. o. v. p. i. t. f. o. n. p. a. l. a. r. y. e. s. t. o. r. n. a. d. o. r. a. l. a.  
l. i. b. o. s. h. u. y. t. a. t. a. p. o. r. p. l. o. d. e.

De xxvii p. vii  
De xxvii p. vii

vers

En p. o. n. q. u. i. t. a. r. l. e. s. l. i. b. o. s. d. e. l. t. r. e. z. e. l. i. b. o. q. u. i. e. s. p. e. n. t. e. d. i. z. e. v. z. e. a. b. l. e. s.  
l. i. b. o. s. d. e. l. c. a. b. y. a. t. r. o. q. u. i. p. o. n. d. u. l. d. o. h. e. n. t. o. p. e. t. a. t. a. p. e. t. l. i. b. o. s. m. u. l. t. a.  
a. r. a. d. e. n. o. d. n. o. p. l. l. i. a. q. p. o. u. i. m. p. l. e. q. u. i. n. t. a. q. u. a. d. r. e. n. s. h. u. y. t. a. t. a. n. o. n. d. i. z. e. q. u. i.  
a. p. a. r. p. o. r. e. v. i. s. t. o. l. e. s. d. a. t. o. q. l. o. d. e. h. e. y. d. l. i. a. f. e. r. o. a. l. d. e. p. o. n. d. i. t. o. l. a. m. a. z. i.  
q. u. i. p. o. n. e. q. u. a. d. r. e. n. s. h. u. y. t. a. t. a. p. e. t. f. o. n. a. r. i. g. e. s. v. i. s. t. a. l. a. b. a. t. u. t. v. i. p. i. t.  
p. o. r. p. p. o. n. f. a. l. a. r. y. e. s. t. o. r. n. a. d. o. r. a. l. a. l. i. b. o. s. c. o. n. t. r. e. t. a. h. u. y. p. a. i. n. o. n. d. i. z. e.

De xxvii p. vii  
De xxvii p. vii

ps

En p. o. n. p. o. n. v. i. s. t. o. l. o. q. u. a. t. o. r. z. e. l. i. b. o. s. q. u. i. p. l. o. g. a. d. i. z. e. f. a. m. p. o. r. e. f. o. r. e.  
q. u. i. t. a. t. o. l. e. s. p. u. b. l. i. c. o. s. a. b. l. e. s. d. e. l. c. a. b. y. a. t. r. o. q. u. i. p. o. n. e. s. p. u. b. l. i. c. o. s. d. e.  
d. u. l. d. o. h. e. n. t. o. p. e. t. a. t. a. p. e. t. l. i. b. o. s. m. u. l. t. a. h. u. y. t. a. t. a. n. o. n. d. i. z. e. q. u. i.  
p. o. r. d. e. d. e. l. c. a. b. y. a. t. r. o. d. e. n. c. a. b. u. t. a. p. e. t. c. o. m. p. o. n. e. n. t. e. s. e. y. e. s. t. o. r. n. a. d. o. r. a. l. a.  
h. a. g. u. e. p. o. n. e. q. u. i. d. e. s. p. l. l. i. a. q. p. o. u. i. m. p. l. e. q. u. i. n. t. a. q. u. a. d. r. e. n. s. n. o. r. d. i. n. a. n. o. n. d. i. z. e. q. u. i.  
p. o. r. p. o. n. e. v. i. s. t. o. l. e. s. d. a. t. o. q. l. o. d. e. h. e. y. d. l. i. a. f. e. r. o. a. l. d. e. p. o. n. d. i. t. o. l. a. m. a. z. i. p. o. n. e.  
p. u. b. l. i. c. o. s. q. u. a. d. r. e. n. s. q. u. a. r. e. n. t. a. e. p. u. l. l. i. a. p. o. n. e. q. u. e. p. o. n. e. p. o. r. e. f. o. r. e.  
h. u. y. t. a. t. a. p. o. n. e. p. a. l. a. r. y. e. s. t. o. r. n. a. d. o. r. a. l. a. l. i. b. o. s. c. o. n. t. r. e. t. a. h. u. y. p. a. i. n. o. n. d. i. z. e.

De xxvii p. vii  
De xxvii p. vii

Thomas

En p. o. n. e. n. t. e. p. o. n. v. i. s. t. o. l. o. q. u. i. z. e. d. e. r. e. l. i. b. o. s. d. e. n. o. n. p. o. n. e. t. h. o. m. a. s.  
e. h. u. y. t. a. t. o. l. e. s. p. u. b. l. i. c. o. s. a. b. l. e. s. d. e. l. c. a. b. y. a. t. r. o. p. o. n. e. s. p. u. b. l. i. c. o. s. d. e.  
d. u. l. d. o. h. e. n. t. o. p. e. t. a. t. a. p. e. t. l. i. b. o. s. m. u. l. t. a. h. u. y. t. a. t. a. n. o. n. d. i. z. e. q. u. i.  
p. o. n. e. p. l. l. i. a. q. p. o. u. i. m. p. l. e. q. u. i. n. t. a. q. u. a. d. r. e. n. s. p. e. r. z. e. p. o. n. e. d. i. z. e. q. u. i. p. o. n. e. p. o. r. e. f. o. r. e.  
l. o. s. d. a. t. o. q. l. o. d. e. h. e. y. d. l. i. a. f. e. r. o. a. l. d. e. p. o. n. d. i. t. o. l. a. m. a. z. i. q. u. a. d. r. e. n. s. h. u. y. t. a. t. a.  
p. o. n. e. p. o. r. d. e. d. e. n. o. n. p. o. n. e. a. l. a. m. p. l. a. p. o. n. e. p. o. r. e. f. o. r. e. v. i. p. i. t.  
p. o. r. d. e. p. o. n. e. p. a. l. a. r. y. e. s. t. o. r. n. a. d. o. r. a. l. a. l. i. b. o. s. c. o. n. t. r. e. t. a. h. u. y. p. a. i. n. o. n. d. i. z. e.

De xxvii p. vii  
De xxvii p. vii

En p. o. n. e. n. t. e. p. o. n. v. i. s. t. o. l. o. q. u. i. z. e. d. e. r. e. l. i. b. o. s. d. e. n. o. n. p. o. n. e. t. h. o. m. a. s.  
e. h. u. y. t. a. t. o. l. e. s. p. u. b. l. i. c. o. s. a. b. l. e. s. d. e. l. c. a. b. y. a. t. r. o. p. o. n. e. s. p. u. b. l. i. c. o. s. d. e.  
d. u. l. d. o. h. e. n. t. o. p. e. t. a. t. a. p. e. t. l. i. b. o. s. m. u. l. t. a. h. u. y. t. a. t. a. n. o. n. d. i. z. e. q. u. i.  
p. o. n. e. p. l. l. i. a. q. p. o. u. i. m. p. l. e. q. u. i. n. t. a. q. u. a. d. r. e. n. s. p. e. r. z. e. p. o. n. e. d. i. z. e. q. u. i. p. o. n. e. p. o. r. e. f. o. r. e.  
l. o. s. d. a. t. o. q. l. o. d. e. h. e. y. d. l. i. a. f. e. r. o. a. l. d. e. p. o. n. d. i. t. o. l. a. m. a. z. i. q. u. a. d. r. e. n. s. h. u. y. t. a. t. a.  
p. o. n. e. p. o. r. d. e. d. e. n. o. n. p. o. n. e. a. l. a. m. p. l. a. p. o. n. e. p. o. r. e. f. o. r. e. v. i. p. i. t.  
p. o. r. d. e. p. o. n. e. p. a. l. a. r. y. e. s. t. o. r. n. a. d. o. r. a. l. a. l. i. b. o. s. c. o. n. t. r. e. t. a. h. u. y. p. a. i. n. o. n. d. i. z. e.

De xxvii p. vii  
De xxvii p. vii

Joy mes semonsda enjoy hbr del dit clamaiz q ha rebuoy  
 ley p rebuoy dxi del carny con dy resta del clamaiz  
 pasat con dxi una paga da font salti cosos pjos cude  
 dit hbr app que pzeone puma hnteeos petanta pjos  
 deu dxi dxi

decebruy 11 2 dxi dxi

Joy que pzeone puma opaya tota la rebuda glo dit clamaiz  
 q ha rebuoy dxi del carny con dy resta del clamaiz  
 pasat con dxi una paga da font salti cosos pjos cude  
 dit hbr app que pzeone puma hnteeos petanta pjos  
 deu dxi dxi

unychay... dxi dxi

Joy hay ppat en dxi los dxi hozos dxi ados pjos q ha  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi

Joy pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi  
 pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi  
 pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi  
 pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi  
 pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi  
 pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi

V... dxi dxi

Per quome dxi pxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi

V... dxi dxi

- Juy no ay dxi dxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi
- Juy ay loys dxi dxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi
- Juy loys de dxi dxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi
- Juy una pxi dxi de dxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi
- Juy ay loys dxi dxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi
- Juy ay loys dxi dxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi pxi

dxi pxi pxi  
 dxi pxi pxi  
 dxi pxi pxi  
 dxi pxi pxi  
 dxi pxi pxi  
 dxi pxi pxi  
 dxi pxi pxi  
 dxi pxi pxi  
 dxi pxi pxi

los quales dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi  
 dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi dxi

dxi pxi pxi







De un año de su imperio... lo de... de... el... en... a...  
ab los... en... de... de... de... de... de...  
en... de... de... de... de... de... de...  
de... de... de... de... de... de... de...  
de... de... de... de... de... de... de...

ya

De los... los... los... los...

Primo

De un año de su imperio... lo de... de... el... en... a...  
de... de... de... de... de... de... de...  
de... de... de... de... de... de... de...  
de... de... de... de... de... de... de...  
de... de... de... de... de... de... de...

De... de... de... de... de... de... de...  
de... de... de... de... de... de... de...  
de... de... de... de... de... de... de...

De un año de su imperio... lo de... de... el... en... a...  
de... de... de... de... de... de... de...  
de... de... de... de... de... de... de...  
de... de... de... de... de... de... de...  
de... de... de... de... de... de... de...  
de... de... de... de... de... de... de...

De... de... de... de... de... de... de...  
de... de... de... de... de... de... de...

De los... los... los... los... los... los... los...  
de... de... de... de... de... de... de...  
de... de... de... de... de... de... de...  
de... de... de... de... de... de... de...

De... de... de... de... de... de... de...  
de... de... de... de... de... de... de...





Item  
de polo

Die lxxijima die octobris  
Ano dñi millesimo cccc xxxvij

Sancta la p[er]sona d[omi]ni hominis dñi p[er]sona locet q[ui] p[er] p[er]sonal p[er]sona  
p[er]sona valls p[er]sona d[omi]ni vlla d[omi]ni alicoy cony p[er]sona d[omi]ni p[er]sona ag[ri]culturas  
sta d[omi]ni p[er]sona p[er]sona dñi p[er]sona p[er]sona d[omi]ni p[er]sona p[er]sona dñi p[er]sona p[er]sona dñi  
p[er]sona p[er]sona dñi p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
ill d[omi]ni d[omi]ni p[er]sona dñi p[er]sona dñi p[er]sona dñi p[er]sona dñi p[er]sona dñi p[er]sona dñi  
les d[omi]ni p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
coru[ti]a p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
p[er]sona alicoy p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
200 p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona

Los d[omi]ni hominis p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
ano p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
azendamer

Lo qual p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
200 p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
a bonchis los d[omi]ni hominis p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona

El d[omi]ni d[omi]ni p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona

Los d[omi]ni hominis p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona

Lo qual d[omi]ni d[omi]ni p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
d[omi]ni d[omi]ni p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona

Adochis los d[omi]ni d[omi]ni p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona

El d[omi]ni d[omi]ni p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona  
p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona p[er]sona

Volr hono e rais amyho. / amy es stada feta clamor p part de alguns daque pa vila, que do  
 saltres recusais. fei stinar. ceit stablyment, que consplalmer co par fer sobre la maneria.  
 de comybur los velims daque pa vila. en los peyres. del qual stablymer autentramer  
 me es stada feta fe. / e yo vist lo dit stablymer he delibrar. scyuz. curazegans.  
 e diem vos que co que stabler co par stiuers 2 facais stinas p qlls aquy per  
 tanga. ental maneria que clamor no haia dar auar p la dita raho. Car amy conuen  
 dia prouehir hi pny request ne fe. en la maneria que p iusticia. atobare fahedor.  
 le seria en carres e fadiga de vosalms. Esia deu. ab vosalms. Scyta en datuel app de 8e  
 tembre.

J. de la p... dor  
 A. de... honor

comybur yo se p... ab lo b...  
 fit... obra... si... f...  
 he p... p... a ab... p...  
 he... p... r... r...  
 noy... e... p... p...  
 p... p... p... p...  
 p... p... p... p...  
 p... p... p... p...  
 p... p... p... p...  
 p... p... p... p...  
 p... p... p... p...  
 p... p... p... p...  
 p... p... p... p...

obier



278

En docto los dho señores jurados vey con pnyda de mandamos en lo qto  
cazes no si aza de dho señores jurados el dho pnyda pnyda de veydo  
los dho señores jurados pnyda de dho señores jurados de aquello supra pnyda de  
feta pnyda de pnyda al dho señores jurados de pnyda de pnyda de  
pnyda de pnyda de pnyda de pnyda de pnyda de pnyda de pnyda de  
pnyda de pnyda de pnyda de pnyda de pnyda de pnyda de pnyda de pnyda de

Als nob no. e raga amicho  
los jurados de la vila  
de alcazar de la villa

Als nob no. e raga amicho  
los jurados de la vila  
de alcazar de la villa



ma nos presentada y en franquesa arcaiva ser de pta nra a qd dho  
 pto nos pamo qd dho nos frabli... a qd dho pto...  
 la dho de h... lo qd dho ha elto en...  
 de dho pto...

[Faint, mostly illegible handwritten text in a cursive script, likely a continuation of the document's content.]

[Faint, mostly illegible handwritten text in a cursive script, continuing the document's content.]

[Faint, mostly illegible handwritten text in a cursive script, concluding the document's content.]

La tach  
 dho  
 g...

dho



272 1740

Alc honnras los puyro bast  
piratas de la ysla de lagonsja

most honorable señores don xpo de castro alonso de castro ven  
nestro señal de castro de don xpo de castro aguy agaldada de castro de castro  
nos dize qd vosales castro de qm es pntes lffero pagu el ystoyeto  
fer pagu mosterbar la qual cosa paxo es nos feny mosterbar  
ucllato de fenta qd pntes lo pntes acceptat con el nos es ven rze  
y ha ucllato de castro con ystoyeto pntes qntes pntes de qntes pntes  
de qntes pntes qntes pntes qntes pntes qntes pntes pntes pntes  
qntes pntes qntes pntes qntes pntes qntes pntes qntes pntes pntes  
de qntes pntes qntes pntes qntes pntes qntes pntes qntes pntes pntes  
no osen ante arcezer atre aglio rreueros qd pntes atre baze  
eei fador con no pntes de fador ab flls vey e pntes de fador  
y la de pntes de fador nos pntes pntes pntes pntes pntes pntes  
pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes  
de me pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes

los piratas de la ysla de alcon  
pntes pntes pntes

*[Faint, mostly illegible handwritten text covering the lower two-thirds of the page.]*









*[Faint, mostly illegible handwriting at the top of the page]*

veniat

Die sabbati vespere prima secunda die februi anno domini millesimo cccc lxxvii  
lo de pte en vscut fil notary hysch d'ant les honnors de tunc d'alls en  
passant sempre jurato de la vlla de alon per que com des ha cu se pos  
de fangnat de la vlla de fcs per vna d'alguns p'ral dix als d'it  
honor jurat de huy aut ell se d'encumpla de la vlla de vllp'at  
de huy aut vna de la vlla de vllp'at en aylla ay com las  
alt' vequis d'los d'it honor jurato dixen qu'ello jurat

... corolla

Die sabbati vespere prima secunda die februi anno domini millesimo cccc lxxvii  
de honor jurat de huy aut ell se d'encumpla de la vlla de vllp'at  
de huy aut vna de la vlla de vllp'at en aylla ay com las  
alt' vequis d'los d'it honor jurato dixen qu'ello jurat

Alfonso hui' caro amplex  
las p'p'os p'ntas p'ntas de  
vlla de hui'

Doct' hui' caro amplex en p'ntas de hui' vna de hui' p'ntas  
p'ntas de hui' de hui' p'ntas de hui' de hui' p'ntas de hui'  
honor jurat de hui' aut ell se d'encumpla de la vlla de vllp'at  
de hui' aut vna de la vlla de vllp'at en aylla ay com las  
alt' vequis d'los d'it honor jurato dixen qu'ello jurat

Anna honor jurat corolla  
p'ntas de hui'

de la  
corolla  
p'ntas







Erasmus

Epistola ad Martini Lutheri

Dei gratia Erasmus Rotterodami  
ad Martini Lutheri  
Epistola  
In qua de  
libertate  
conscientie  
et  
de  
indulgentiis  
et  
de  
aliis  
rebus  
sermo  
fit

Erasmus

Dei gratia Erasmus Rotterodami  
ad Martini Lutheri  
Epistola  
In qua de  
libertate  
conscientie  
et  
de  
indulgentiis  
et  
de  
aliis  
rebus  
sermo  
fit

Epistola ad Martini Lutheri

Dei gratia Erasmus Rotterodami  
ad Martini Lutheri  
Epistola  
In qua de  
libertate  
conscientie  
et  
de  
indulgentiis  
et  
de  
aliis  
rebus  
sermo  
fit

Erasmus

Dei gratia Erasmus Rotterodami  
ad Martini Lutheri  
Epistola  
In qua de  
libertate  
conscientie  
et  
de  
indulgentiis  
et  
de  
aliis  
rebus  
sermo  
fit







...y ...

Dixit dominus deus ...

... deus ...

... deus ...

... deus ...

M...  
...

Dixit dominus ...

De l'uni xxvij de may auo m... d'uy os cece xxxvij d'auat los horats de v...  
valls e p... p... p... de la m... d'altor q... en p... e... p... l...  
p... de la m... d'altor q... en p... e... p... l...  
p... de la m... d'altor q... en p... e... p... l...  
p... de la m... d'altor q... en p... e... p... l...  
p... de la m... d'altor q... en p... e... p... l...  
p... de la m... d'altor q... en p... e... p... l...  
p... de la m... d'altor q... en p... e... p... l...  
p... de la m... d'altor q... en p... e... p... l...  
p... de la m... d'altor q... en p... e... p... l...  
p... de la m... d'altor q... en p... e... p... l...

Donat m... r... f... h... la d... a... a... d... d... d...  
y... c... p... p... d... d... d... f... p... d...

De las d... horats j... d... a... d... la d... a... d... d...  
tant com d'f... d... en l... d... d... p...

Donat m... m... abut c... m... d... c... c... d...  
la d... a... d... d... d...

De l'ag... d... d... d... d... d...  
d... d... d... d... d...

De l'ag... d... d... d... d... d...  
d... d... d... d... d...

De l'ag... d... d... d... d... d...  
d... d... d... d... d...

De l'ag... d... d... d... d... d...  
d... d... d... d... d...

De l'ag... d... d... d... d... d...  
d... d... d... d... d...

De l'ag... d... d... d... d... d...  
d... d... d... d... d...

De l'ag... d... d... d... d... d...  
d... d... d... d... d...

De l'ag... d... d... d... d... d...  
d... d... d... d... d...

De l'ag... d... d... d... d... d...  
d... d... d... d... d...

De l'ag... d... d... d... d... d...  
d... d... d... d... d...

De l'ag... d... d... d... d... d...  
d... d... d... d... d...

De l'ag... d... d... d... d... d...  
d... d... d... d... d...

De l'ag... d... d... d... d... d...  
d... d... d... d... d...

p... d...  
p... d...  
p... d...  
p... d...

Die dominica prima die madi dno anar domini mccc xxxviij Com fosen electi  
en jurats del present any los honrats en llocm Gill non en dñes ave nandreu  
xpmeno bebis dela vila de alcoy esent en la esgleya de nra sancta maria jurare  
en poder et honrat en galcera Guerau lochy de bart present tot lo palt

En apres dmaris a un die madi del deya dit any los deya dñs honrats jurats  
deya nomenats esent en la quasa sta cora sta dita vila present lonca en nadal mar  
ti just sta dita vila elegire en consellers del present any los quals son pstrase  
guets

compellers	Primo fano pupado:	Joha dalcamera:	Guillamo borella:
	fransc centouga:	Joha myralls:	ponc solt:
	fano balls fill den pe:	Joha peyo:	fano balls:
	Joha marguerit non:	Antony oro:	Jar loret:
	Antony:	fano torreguaga:	justat semer fill dey just:

Et feta la deya dita eleccio dels deya dñs consellers aqts jurare en poder e ma del  
del deya dit honrat just present los deya dñs honrats jurats que be e felmet se ampe  
en donar consell als deya dñs honrats just a jurats en lo present any e que rendre  
secretos tots los coses que en lo dit consell se deuen tenir. E que guardaren lo just et  
sempor bey a sta dita vila si deya los apit e los seg pants quat enanyte.

clauari) En apres elegits lo deya dñs consellers lo dñs honrats jurats e consell elegire en  
clauari En fano valls menor bebi sta dita vila qm present era en poder et qual digne  
totes los pecunes sta dita vila en lo present any e lo faca tots los pagaments dela dita  
vila segons es sa costumari.

gondors) Pstos tots los deya dñs coses los dñs honrats jurats e consell elegire compradors  
del compr debedor y en Joha mari clauari et any pagar co es sabir los honrats en  
en bñs langer non en simple guerau bebis dela dita vila qm qm present era  
e dels quals son febit pagament y los dñs honrats just a jurats que be e felmet  
se ampe en la justaquaria del deya dit compte e aco sobi los pants quat enanyte.

En apres los dñs honrats justs compradors dñere e manare al dit en Joha mari  
e clauari vell qm present era e del dia que comptare a tres dies et mes de juo  
et dit any en don tres pimes lñes ma apudat for comptes y donar qce en  
par deya dit en fano valls clauari en lo present any

En apri maner fca la deya dita assignaco als honrats en fano balls en Jar  
lorer en just bebi jurats vells qm present era

294 felua  
foli.

246

brhunc  
71

Die m... in... de... ano... de... et... p... in... dicitur los  
 honores... n... m... p... et... p... q... m... q... m...  
 n... n... d... q... p... p... de la ysla e alroy  
 q... m... e... q... d... d... d... m... lo m... p... n...  
 de la ysla m... los n... m... de la ysla con  
 ell... p... p... p... p... p... p... p... los  
 n... m... p... de la ysla m... m... p... p...  
 y la p... de la ysla

q... de... p... m...  
 clauay de...  
 p... b...

Die... p... de... p... m...  
 in... de... p... in...

Los honores en... l... n... q... q... q... en lo p...  
 de... p... lo... n... q... q... q... de... m... clauay de...  
 m... de la ysla e alroy d... q... p... p... in... q... p...  
 p... de la ysla e alroy q... q... n... d... n... q...  
 de... m... de la ysla e alroy q... p... q... p... m...  
 p... m... de la ysla e alroy q... p... q... p... m...

Et p... de... q... de la ysla q... m... p... la p... de la ysla q...  
 los... de la ysla q... p... los... p... p... de la ysla q...  
 m... clauay q... p... p...

p... de... q... de la ysla q... p... de la ysla q...  
 de la ysla q... p... p... de la ysla q... p...  
 q... de la ysla q... p... p... de la ysla q...  
 al... clauay q... p... de la ysla q... p...  
 q... de la ysla q... p... p... de la ysla q...  
 q... de la ysla q... p... p... de la ysla q...

p... de... q... de la ysla q... p... de la ysla q...  
 de la ysla q... p... p... de la ysla q... p...  
 al... clauay q... p... de la ysla q... p...  
 q... de la ysla q... p... p... de la ysla q...  
 q... de la ysla q... p... p... de la ysla q...

DE...  
 11

DE...  
 11

my  
loys catalla)

Item en apres fou febur compte dey loys catalla  
re peyto del seu llibre que son d'ccccxxxiiii llires  
comptades ab lo capitre q pagu ara de vi llires  
mille munitio que bate en d'ccxxxii sols y de  
paga Et api fou list que na pagar al dit clauari  
d'ccccviii sols d'per que abatur d'per sols de son salari  
festa ner q atornar / ccciiii sols y de y en los q  
lo contempnare

dccxxxii y y d' y

my  
pe ignar)

Item en apres fou febur compte dey pe ignar m  
peyto a punitate les llires et seu llibre d'ccccxxviii  
lli q que ala dita base fou en d'ccclxxxii sols m d' y  
m y mostra haver donats al dit clauari d'ccccviii  
sols d'per per que abatur d'per sols de son salari  
deu tornar al dit clauari d'ccccviii sols y de m y  
en los quals lo contempnare

dccxxxii y m d' y

2  
anthony jorda)

Item en apres fou febur compte dey anthony jorda  
re peyto a punitate les llires et seu llibre ab les care  
lles que son d'ccccxxviii llires que pagu ara de vi llires  
d' y llires a d'ccclxxxii llires q que pagu ara de vi llires  
y llires que fou y tot en d'ccclxxxii sols m d' y  
y d'per q mostra haver donat al dit clauari d'ccccviii  
sols peyto cccclxxxii sols y de q abatur d'per  
sols de son salari deu tornar al dit clauari d'ccccviii  
sols y de m y y en los quals lo contempnare

dccxxxii y m d' y

3  
joha ves)

Item en apres fou febur compte dey joha ves  
re a punitate les llires et seu llibre d'ccccxxviii llires  
d'ala dita base fou en d'ccclxxxii sols m d' y mostra  
haver donats al dit clauari d'ccccviii sols y de q  
abatur d'per sols de son salari deu tornar al dit  
clauari d'ccccviii sols y de en los quals lo contempnare

dccxxxii y m d' y

vij  
Banno boilla)

Item en apres ffoij febur compte den Banno boilla  
vii peyro. Et pumare les livres et seu libr/ d'viii  
llms et ala dita Banno fay en dis/ dcccxxij pots  
dis et mostra haueu donars al dit clauary dcccxxij  
pots per que abatus l'vii pots de son salary deu  
tornar al dit clauary lxxxij pots vii ss et en los  
quals lo condempnare

dcccxxij

vij  
Joha pessa)

Item en apres ffoij febur compte den Joha pessa  
vii peyro. Et pumare les livres et seu libr/ d'lxij  
vii llms et que ala dita Banno fay en dis/ dxxxij  
vii pots et mostra haueu donars al dit clauary  
dxxxij pots per que abatus l'vii pots de son  
salary deu tornar al dit clauary lxxxij pots vii ss  
en juges et los quals lo condempnare

dxxxij

viii  
pe soler)

Item en apres ffoij febur compte den pe soler/viii/pey  
ter. Et pumare les livres del seu libr/ d'vii llms que  
ala dita Banno fay en dis/ dxxxij pots et mostra  
haueu donars al dit clauary/ cccc pots/ per que  
abatus l'vii pots de son salary deu tornar al dit  
clauary/ lxxxij pots/ et ss en los quals lo condempnare

dxxxij

ix  
pe. molto)

Item en apres ffoij febur Compte den pe molto, p/ix/pey  
ta. Et pumare les livres et seu libr/ d'xxxij llms et que ala  
dita Banno fay en dis/ dlvii pots vii ss et mostra haueu  
donars al dit clauary dxxxij pots per que abatus l'vii  
pots de son salary deu tornar al dit clauary lxxxij pots  
vii ss et en los quals lo condempnare

dlvii



71  
Jat-barbera)

Item en apres son febut Compte den Jat-barbera p[er] p[er]  
ter. Opimare les luns del p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]  
luns que ala dita faho fay en dis/ccccxxxij sots vns  
dis o[ra] mostra haver donats al dit clauari cccxxij sots  
per que abatus b[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]  
dit clauari/ccccxxij sots vns dis o[ra] en los quals lo co  
degnare

ccccxxxij sots vns dis

72  
pe guera)

Item en apres son febut Compte den pe guera p[er] p[er]  
ter. Opimare les luns et seu libr/ d[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]  
dita faho fay en dis/ccccxxij sots vns dis o[ra] mostra  
haver donats al dit clauari dxxxij sots per que ab  
turs b[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]  
nari lxxij sots vns dis En los quals lo condegnare

dxxxij sots vns dis

73  
b[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]

Item en apres son febut Compte den b[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]  
ter. Opimare les luns del seu libr/ d[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]  
que ala dita faho fay en dis/ccccxxij sots vns dis  
o[ra] mostra haver donats al dit clauari dxxij sots vns  
per que abatus b[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]  
dit clauari cxxij sots vns En los quals lo condegnare

dccccxxij sots vns dis

74  
b[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]

Item en apres son febut Compte den b[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]  
ter. Opimare les luns del seu libr/ d[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]  
quals en sa d[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]  
ta que fay en d[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]  
de m[er] d[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]  
dis luns en d[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]c[er]  
fave donats al dit clauari dxxxij sots per que abatus  
b[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]p[er]  
vns En los quals lo condegnare

dccc sots vns dis

220  
per  
Joha gomy

Item en apres ffont bebue Comptes den Joha gomy  
peyre. Comptare les luns del seu llibre deccccxxv  
de que ala dita Balzo fan en dies deccccxxv  
m p nostra soua donats al dit clauary de pats  
p que abatus hnt pats de son salari den tornar  
al dit clauary ch pats m dies m p En los quals  
lo condempnar

deccccxxv m 118

Per que p los homms jurgs ffont lunt sumar los  
lunes peyteres grosses m lunt p vint d hms lms  
ques pagne arao de v dies p lura que sumen en dies  
vint de pats hnt dms. A les luns beals son deccccxxv  
de que no pagne sino arao de m dies p lura que fan  
e sume en dies de pats vnt dies p per que juga tota  
la peyra xpi beal com beymal m lunt en dies vnt de  
pats vnt dies de dels quals deduhns ecc pats de  
salari dels quze peyres fote nets vnt de pats  
vnt dies de los quals deue venir ab acabament en pats  
den Joha macti clauary et present any e de a pats de  
donat. Compt e faso!

vnt deccccxxv m

Per que en apres ffont bebue Comptes den Joha gomy  
peyre. Comptare les luns del seu llibre deccccxxv  
de que ala dita Balzo fan en dies deccccxxv  
m p nostra soua donats al dit clauary de pats  
p que abatus hnt pats de son salari den tornar  
al dit clauary ch pats m dies m p En los quals  
lo condempnar

Los luns en apres ffont bebue Comptes den Joha gomy  
peyre. Comptare les luns del seu llibre deccccxxv  
de que ala dita Balzo fan en dies deccccxxv  
m p nostra soua donats al dit clauary de pats  
p que abatus hnt pats de son salari den tornar  
al dit clauary ch pats m dies m p En los quals  
lo condempnar

vnt deccccxxv m

deccccxxv m

any paper que paguare nao de des ptes e capa los  
 quats for e obis eto dno cequa los quats febe e  
 mans em anhoij mang alio pegons e le lito et  
 dit clauary opar los quats mure quatecos hno  
 tanta hno pte et dno et febe lo dit clauary  
 e des lito et e pmpo e febe et lito eto  
 pte qm nst plegana hno des ptes pte  
 et dno eto eto alguns balayor plegader  
 et lito eto pte eto qm holla hno pte  
 et dno eto eto pte eto carreyo e febe  
 et dno e hno e una eroponte alalala de pte  
 com rone ne nst ateponte ala dno lito pte  
 eto e lo lito et dit clauary los quats qua  
 tivas dno eto pte e pte de qm conp  
 hno pte pte pte

Oxxxij pte

Des que munta toa la bebuda e lo dit clauary  
 e la febe pntumpo pte dno eto unificat

unificat pte

Des mure los dnos e lo dit clauary la pte et  
 ordenary com extra ordenary unificat pte  
 eto eto eto pte pte la bebuda ala dno eto  
 dno pte eto eto eto eto eto eto eto eto  
 dit clauary los quats los dno pte hno eto  
 gan al dit clauary los dno eto eto eto eto eto

et dno pte

Partes

De sompnia et de juliano anno amari dny et car' p'p'us  
 los homas y nadal maru p'p' Ch' Vicent' gra noy et  
 gines ay n'ndreu q'meno p'v'ns d'la lila de albay  
 Ch' f'amo balle f'amo torregrosa f'amo centonga  
 f'amo borella anthon ora l'ne jano f'amo g'v'ns  
 f'amo balle menor Jofa m'p'alls comp'ellis d'la d'ra lila  
 reb et p'v'ns l'ne l'ne concordant' e d'ros no d'p'rezant'  
 rent' comp'ell et la casa d'la cont' d'la d'ra lila segons  
 es acostumat' fo' elejre e f'ir ellectos de p'v'ns et d'f'or  
 any los qual son p'v'ns seg'v'ns

1	Rmo Jofa g'v'ns p'v'ns jano	v'ns Jofa barbara
1	Gustle almenara	v'ns l'ne
1	Jofa torregrosa p'v'ns d'ra f'amo	v'ns Jofa romis
1	pe centonga	v'ns l'ne blans
2	Alfonso p'v'ns	v'ns f'amo borella mayor
1	Jofa f'eg menor	v'ns Jofa barba p'v'ns d'ra f'amo
1	Jofa l'ngelma p'v'ns ay l'ne	v'ns d'ra g'v'ns p'v'ns
		v'ns l'ne l'ne p'v'ns d'ra





Die domynica dñy hñ juy mo mar bñ  
oz eror pp bñ

991

Los honras en nidal m jupur dñ vñ dñ alcor en vñt gñ en gñ  
ay nand en exñes jñas en lo jñur ay en dñmo val mpor d  
dñs en dñmo val mpor en jñha m lñndora en jñha mngay nñ  
en dñmo rñesepa en fñmñs erñay en gññe bññe gññe dññe  
vñ en lo jñur ay rñs ayñs ayñs en la capa dñ er fññe  
e rññe dññe gññe dññe dññe pññe pññe dññe dññe dññe  
nññe gññe dññe dññe no pññe rññe dññe dññe dññe  
mññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe  
pññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe  
dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe  
dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe  
dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe  
dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe  
dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe

Als homms los jupur jurats e promiens  
sta. lññe de alcor

**N**alfonso per la dññal grññe bññe de Calññe Claññe en jññe al lo bññe mññe de  
mññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe  
homms dññe dññe de alcor Calññe e dññe al lo jññe dññe nññe e jññe que dññe  
Cent pññe mññe pññe pññe dññe dññe al jññe dññe pññe la capa dññe dññe e per lo  
tres bracs de aquella dññe e pññe mññe e dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe  
en dññe de compññe e dññe dññe dññe dññe dññe dññe pññe pññe dññe dññe  
pññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe  
pññe pññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe  
de jññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe  
dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe  
cññe pññe pññe pññe pññe pññe pññe pññe pññe pññe pññe pññe pññe  
rññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe  
pññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe dññe

Escrivador de la Cuita de Calunya Alcaide Receptor subpaucho arrebre aqtes C dones  
 poder bapant abportador de dita pecunia e solucio de la primera rata de ma  
 nifestar ab pagament los <sup>des</sup> fochs de aquena Cuita. Baco y des no mideris  
 desyats emtar vigorosos especuacions ez vito bus ab mayors dans e deffes segons  
 en demes Reysals facissima ffa. Dnt Calunya treceyma mayi Ano dntaf 9uy  
 M CCC<sup>o</sup> xxx<sup>o</sup> e octavo. H. A. eps. Calunya

Als honrats los justos juans / ymms  
 el lora d'aley

En filip dampuys justista en guillem orollo noy compays p lalt vndanara lalt tuer  
 gual del mult alt pnyor Rey ordunado e diputados y ayt d'ora af lo compuyment y la  
 rta compys mencionat en la dta ma comgre mencionada en la qual ~~compys~~  
 lo dit pnyor Rey lochimer magalns fera ab pay pagell comu pagellada e dga pua ma pnyorabata  
 dada en Calunya a xvij de abril passat any present e dia par es lo capitol seguen. Senyor molt  
 excellent y donat pagament quela quantitat de cent milia florins offerta als altres quantitats  
 que y los curtos de la present cort concubran apagar ala Cuita de pnyor y altres Cuyos quant  
 Reals pny pagats. Come so ordenados e diputados dnt ymms de los dnt Cuyos los quals hater carof  
 a poder de comparet dnt los dnt Cuyos pnt co quen recorra apagar aqtes dnt dnt Cuyos  
 des dnt cent milia florins de dita pnt e o de aquells se pagara y comparet e no  
 ruffica acafent Cuyos quant los ne recorra af q Cuyos Cuyos pagu pnt de pagar  
 de aquells hoc ez cara de comparet tots altres quantitats y als dnt Cuyos concubra pagar po  
 los curtos de la present cort tro al finamnt de aquella pnt e de higer ranyolament los  
 pnt dnt quantitats e fer pagament de aquelles aqtes pnt. Als quals ymms los pnyor  
 donnen tot aquell plen poder ab acce de la present cort q pua neceary y als dnt dnt e dnt  
 de aquells los quals dnt ymms de pntes y als dnt dnt pnt los pntes de dnt dnt  
 jurista e ez gualte aqtes noy plan al pnyor Rey Als honorables lo justia juans e consell de  
 Vila de alcaide Reals e honor dnt honorables pntes ab los pntes Certificam com en lora  
 Cuita de dita pnt mencionat en la dita comgre y lo dit pnyor Rey lochimer atribuy donat  
 uoy comparet entre los dnt Cuyos de dita Cuita de pnt e altres Cuyos e dnt dnt la  
 pnt aqtes concubran apagar de dita quantitat de dnt cent milia florins y lo dnt ma co  
 missio mencionat e al dit pnyor Rey offerts los quals se han de pagar y los temps pntes  
 Co es del xvij dia de mes de abril passat en tres mes los quals pntes pntes de julid  
 pntes xvij de noyembre pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes  
 mes mes pntes los quals pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes  
 pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes  
 concubran apagar de vij florins los quals dntes y tota la cort pntes pntes e dnt  
 al dit donat los quals dnt vij florins se ha apagar y los dnt temps e p la forma  
 e maner de dnt cent milia florins. Es lo dit comparet es per arribar que als dnt  
 Cuyos e dnt dnt pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes  
 los dnt pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes  
 ne roquen e pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes  
 apagar y la pnta rera e paga pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes  
 dnt e dnt rera pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes pntes  
 florins pntes fera capto e consignacio al noble mess jost de pntes Cuita de dnt milia florins





...ynglyllom ...  
...orduno e ...  
...dita ma ...

- + 1/2 una gaza mequada andreu eximo 11 d
- + 1/4 del marex una paela 21 d
- + 1/4 apic ferredor hu copena 2 centos 1/2 d
- + 1/4 castel del marex 6 d
- + 1/4 la munta d domencos d'uel robbers 11 d
- + 1/4 la munta d castello nei pistels 8 d
- + 1/4 hu calero la munta d ye robber 11 d
- + 1/4 figues alpoz fi 21 d
- + 1/4 sale andreu eximo 6 d
- + 1/4 hu candil abiar marri 6 d
- + 1/4 una gaza apolva azuar 11 d
- + 1/4 hu banes arastroneta 11 d
- + 1/4 hu banes andregos per 11 d
- + 1/4 hu banes andregos 11 d
- + 1/4 una gaza anthal gul 11 d
- + 1/4 hu banes clamunt d castel 6 d
- + 1/4 hu posso palva abar 11 d
- + 1/4 hu andregos 11 d
- + 1/4 d'ontase los jurats quarec hael  
d'p.e

...a confy ...







Letras de un papa a los obispos de la provincia de Narbonne... En el nombre de Dios Amen... Nos el papa...

Die lune xxij die may anno mccc...  
Dij de cccc xxxvij

20000

Als molt honorables los ynfantes de castilla... En el nombre de Dios Amen... Nos el papa...

by & d...  
dos...  
tal...  
D

Die dominica xxij die may anno mccc...  
Dij de cccc xxxvij

Començamos a dar a entender... En el nombre de Dios Amen... Nos el papa...

9000  
de la...  
de...

De foy... En el nombre de Dios Amen... Nos el papa...



... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...

~~Item nota la una p[ro]p[ri]a r[ati]o que ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...~~

Item nota la una p[ro]p[ri]a r[ati]o que ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...  
... et sic de aliquibus mandis in aliis ...









Yo unyo past sup dno coronop p' oro mdran oro d' oca  
 b'ur opus d' nre antea p'ada m'pa p' v'ge p'at p'z q' g'uram layo  
 m'p'at b'it'o p'it' v' m'p'at p'at p'at p'at d' b'ize j'cha p'oyo q' p'ch  
 f'ur'at q'no p'at'comu' p' m'p'at p' m'p'at q' p'at' b'it'o  
 p'p'at n' p'p'at m'de' m'de' m'p'at m'p'at p' p'p'at b'ur b'ize  
 p'p'at d' d' p'p'at q' d' g'ur'dia p'at' ab'ur p'ur b'ur  
 b'it'o g'ur'm'de' b'ur b'ize m'm'm b'ize p' cap'it' p'at' v'de' p'ur a b'  
 p'at' p'm' p'ur m'p'at' a'z'm'a p'at' g'ur'dia m'p'at' y'uon' l'oy d'  
 r'ad'a d' r'ad'a m'de' m'de' q' p'at' b'it'o r'ad'a m'p'at' m'p'at' m'p'at' m'p'  
 r'olla m'p'at' m'p'at' p' p'it' b'ur p'at' p'p'at' v'ed'u' p'at' m'p'at'  
 bl'and' p'at' l'oy g'p'te q' g'ur' p'at' q' d' p'at' m'p'at' p'at' f'ur'd' q'  
 p'p'at' m'p'at' m'p'at' p'at' m'p'at' m'p'at' q' p'at' b'ur m'p'at' m'p'  
 b'it'o l'ange' m'p'at' p'at' m'p'at' b'it'o a l'om'm'ora p'at' m'p'at' m'p'  
 m'p'at' q'p'te p'at' d'al' p'at' m'p'at' d' b'it'o m'p'at' p'at' p'p'at' p'at'  
 m'p'at' b'ur a l'om'm'ora p'at' d' b'it'o g'ur' o'ro p'at' r'ad'a p'at'  
 p'at' m'p'at' l'oy m'p'at' p'at' g'ur'dia m'p'at' p'at' p'at' p'at'  
 v'la r'ad'a m'p'at' m'p'at' p'at' g'ur'dia m'p'at' p'at' p'at' m'p'  
 p'at' m'p'at' d'al' v'la r'ad'a m'p'at' ab'ur d' m'p'at' p'at' p'at' r'ad'  
 d'ur p'at' m'p'at' d'al' v'la p'at' q'p'te g'ur'dia m'p'at' p'at' p'at'  
 r'ad'a m'p'at' d'al' m'p'at' no d' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at'  
 al' p'at' m'p'at' m'p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at'  
 d' m'p'at' p'at' d'al' m'p'at' p'at' d'al' v'la r'ad'a m'p'at' p'at' p'at'  
 p'at' m'p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at'  
 m'p'at' e'comp't' d' d' d' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at'  
 p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at'  
 p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at'

m'p'at' d'no  
 m'p'at' d'no  
 m'p'at' d'no

(D'ur d'om'm'ora p'at' d'al' m'p'at' p'at' m'p'at' p'at' p'at')

p'at'  
 b'ur

los homes en m'de' m' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at'  
 m'p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at'  
 m'p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at'  
 d'ur m'p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at'  
 m'p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at'  
 p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at'  
 m'p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at'  
 p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at'  
 p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at' p'at'

Item no foy determinat en lo dit consell que la dona nagronessa paguas la  
peyta de by no de coral que es sta vila le qual era agros lo feu si se nota  
cola pagar que levat los yores del jornal e que desoquas la huda de by  
en manera de lo coral no de coral e es sta vila homangre en amplex sta  
vila

Item no foy determinat en lo dit consell q los jurats feyer for by fony de  
cals p. abis de oucadufar laigua et molnar es es en lo camy sta coral  
e s. als necessaris sta vila

Demans apu de jornal los honrats en licent qull noy en gmes ayz nandreu qmes  
jurats d'apre ay lunt correge oficial sta vila q que ell no volia pome los jurats  
en co que lagres menepo q may no hira ala gloria p'ell ayte ayte p'ral d'apre  
q huy ayte se ruyes p'ceder qdunta goms regular sta dita vila que e ramal  
p'nt

110  
111  
112

Per l'home q' d'ap' huy no m'nt  
111 q' 112 113 114

Datur lo dit en ap'nt qull noy nandreu qmes en gmes ayz nandreu qmes  
v'la d'apre en lo p'nt m'nt Camy en g'ntle b'nta p' d'ap' g'ntm q'  
ayte d'apre q' d'ap' d'ap' p'nt p'nt sta vila un b'nta e f'nta d'ap' for  
m'nt q' ell se p'ntat en la dit d'ap' g'ntle b'nta p' d'ap' g'ntm q'  
e ramal d'ap' q' d'ap' p'nt p'nt d'ap' p'nt q' d'ap' b'nta  
e f'nta p'nt q' d'ap' m'nt d'ap' p'nt q' d'ap' m'nt d'ap' b'nta  
p'nt q' d'ap' q' los d'ap' b'nta p'nt d'ap' d'ap' p'nt los d'ap'  
p'nt q' d'ap' p'nt f'nta d'ap' p'nt al d'ap' b'nt g'ntm p'nt p'nt p'nt  
q' d'ap' d'ap' p'nt d'ap' b'nt d'ap' en d'ap' los q' d'ap' d'ap' b'nt  
q' d'ap' d'ap' p'nt

Per m'nt d'ap' d'ap' en d'ap' p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt  
d'ap' p'nt p'nt la dit d'ap' d'ap' p'nt p'nt p'nt  
p'nt d'ap' d'ap' p'nt

Per al noy d'ap' d'ap' p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt  
d'ap' g'ntm d'ap' m'nt d'ap' p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt  
d'ap' p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt  
d'ap' p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt  
p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt p'nt

111 p'nt  
112 p'nt  
113 p'nt





2<sup>o</sup> mola  
310

Die nunciu p[ro]p[ri]o die p[ro]p[ri]o mar  
die y cur p[ro]p[ri]o

Daunt los honras en p[ro]p[ri]o q[ue] n[on] en g[ra]n n[on] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
p[ro]p[ri]o de mola t[ame]n p[ro]p[ri]o de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
en l[og]ro q[ue] n[on] p[ro]p[ri]o en l[og]ro p[ro]p[ri]o de la d[ic]ta mola de p[ro]p[ri]o q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
en d[ic]ta mola de la d[ic]ta mola l[og]ro p[ro]p[ri]o en mola t[ame]n d[ic]en q[ue] n[on]  
y d[ic]ta mola de p[ro]p[ri]o de los p[ro]p[ri]os p[ro]p[ri]o q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
q[ue] n[on] en lo d[ic]ta mola q[ue] n[on] p[ro]p[ri]o ab r[eg]la en mola d[ic]ta mola p[ro]p[ri]o  
mola p[ro]p[ri]o de los p[ro]p[ri]os de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]

De los d[ic]ta mola p[ro]p[ri]o mola r[eg]la t[ame]n p[ro]p[ri]o q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de p[ro]p[ri]o mola de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
d[ic]ta mola en mola d[ic]ta mola de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]

De p[ro]p[ri]o de los d[ic]ta mola p[ro]p[ri]o q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]

De los d[ic]ta mola p[ro]p[ri]o q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
al[gu]n d[ic]ta mola p[ro]p[ri]o q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]

De los d[ic]ta mola p[ro]p[ri]o q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
p[ro]p[ri]o mola al[gu]n d[ic]ta mola q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]

De los d[ic]ta mola p[ro]p[ri]o q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]

De los d[ic]ta mola p[ro]p[ri]o q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]

De los d[ic]ta mola p[ro]p[ri]o q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]

De los d[ic]ta mola p[ro]p[ri]o q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]

De los d[ic]ta mola p[ro]p[ri]o q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]

De los d[ic]ta mola p[ro]p[ri]o q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]

De los d[ic]ta mola p[ro]p[ri]o q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]  
de los p[ro]p[ri]os q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on] d[ic]en q[ue] n[on]





Diversos a viij e p[ro]mbr[es]

J[os]e berrug just[us] gald[er]a g[ra]m loc[us] e[st] b[ar]tle s[er]mo retrogr[ess]o  
p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o g[ra]m g[ra]m p[ro]p[ri]o margal[er]a u[er]o s[er]mo p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o  
p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o g[ra]m g[ra]m g[ra]m g[ra]m g[ra]m g[ra]m g[ra]m g[ra]m  
margal[er]a u[er]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o g[ra]m g[ra]m g[ra]m g[ra]m g[ra]m g[ra]m g[ra]m  
alcamora s[er]mo u[er]o p[ro]p[ri]o s[er]mo retrogr[ess]o Aluaro Caliquer  
s[er]mo p[ro]p[ri]o s[er]mo s[er]mo s[er]mo s[er]mo s[er]mo s[er]mo s[er]mo s[er]mo  
s[er]mo p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o  
na u[er]o

die s[er]mo p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o

p[ro]p[ri]o J[os]e berrug just[us] s[er]mo retrogr[ess]o e[st] p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o  
s[er]mo e[st] b[ar]tle alcamosa p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o b[ar]tle retrogr[ess]o  
p[ro]p[ri]o castelo u[er]o p[ro]p[ri]o g[ra]m al[er]o Andru[er]o e[st] g[ra]m u[er]o  
p[ro]p[ri]o / e[st] p[ro]p[ri]o margal[er]a u[er]o s[er]mo u[er]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o  
p[ro]p[ri]o margal[er]a u[er]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o s[er]mo p[ro]p[ri]o de s[er]mo p[ro]p[ri]o  
s[er]mo p[ro]p[ri]o s[er]mo s[er]mo s[er]mo s[er]mo u[er]o s[er]mo s[er]mo s[er]mo  
berrug b[ar]tle s[er]mo s[er]mo retrogr[ess]o g[ra]m s[er]mo p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o  
lor s[er]mo p[ro]p[ri]o b[ar]tle del p[ro]p[ri]o e[st] p[ro]p[ri]o g[ra]m b[ar]tle g[ra]m g[ra]m  
ros / s[er]mo g[ra]m g[ra]m p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o e[st] p[ro]p[ri]o s[er]mo  
u[er]o e[st] u[er]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o  
p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o u[er]o e[st] p[ro]p[ri]o

Elo g[ra]m dona e[st] p[ro]p[ri]o margal[er]a u[er]o p[ro]p[ri]o p[ro]p[ri]o  
los cadu[er]o / Elo die e[st] p[ro]p[ri]o margal[er]a u[er]o die g[ra]m  
va



Salve deo et apostolice sedis legationi  
 Alfonso pastor una ynga ———— | 111 |  
 de roropopa una ynga ———— | 111 |

1008      12  
 1001      103

116

los go pms y nra pignora fuy ystare  
 los jurats de la villa de Alora y de  
 que formen au mes

p me que Barbera ———— | 111 |  
 que exant ———— | 111 |

116





24  
e foy per carterels co es apabr y tota moadoria que fava y la lila e reme de  
ailla que panye aruo de pus dnt y lura co es pabr y lo benedor y dnt lo com  
parader y ms rnyure y bo y fos mafa rante y la molta co es apabr hu pot y cog  
de per onyey pus y ms que metere y la dar yocera y lura de cany y dnt y ms  
rnyure y bo y casen y matira yoy yague hu pot y cabeca esta olma moadoria co  
es opales e ranyos e plaques que se panyen ab los carterels onyos y re ja la lila  
loare tot dny engell que fos fet

Item ms rnyure y bo lo dir consell per profit he onlitar sta dnt lila qta camina  
que opria sta dnt lila que los que antes fue na yuca panyer y fo panyer <sup>ningua</sup> pny  
ranyolamet ala rupa dnt panyer Rey e ala cambra e panyolamet sta rupa al panyer  
Rey e la cambra lo donys lo hapan ynyre fo lo dir gcell aquelles ynyres se qn  
ranyer de un aloms cengals qn al dir consell peray loz lyp fo la donys pnyer

Item ms foy concordat y lo dir gcell ~~Rey~~ e lila non e pnyer mas y  
unpnyer ala pnyera badessa y h donas lencia y la lila ynyres caregar alms  
quanyer y foso de fo la ynyra sta rupa dnt panyer Rey con la lila ynyres mola  
pobra sta mala ayada y uny ayada y si la pnyera badessa nolay vola arreyer  
y mas al pnyer Rey e la ynyres

Die lune xi die Augusti  
ante diem octiduum

De hinc  
De hinc  
De hinc  
De hinc

Quia nos hinc iuris et iura...  
et hinc...  
et hinc...  
et hinc...

Et nos hinc iuris...  
et hinc...  
et hinc...

Quia nos hinc iuris...  
et hinc...  
et hinc...

Et nos hinc iuris...  
et hinc...  
et hinc...

Quia nos hinc iuris...  
et hinc...  
et hinc...

Et nos hinc iuris...  
et hinc...  
et hinc...

Quia nos hinc iuris...  
et hinc...  
et hinc...

Et nos hinc iuris...  
et hinc...  
et hinc...

Quia nos hinc iuris...  
et hinc...  
et hinc...

Et nos hinc iuris...  
et hinc...  
et hinc...

Quia nos hinc iuris...  
et hinc...  
et hinc...



in p... nos  
 m... nos  
 q... nos  
 c... nos  
 e... nos  
 a... nos  
 p... nos  
 d... nos  
 e... nos  
 a... nos  
 p... nos  
 d... nos  
 e... nos  
 a... nos

[Faint, mostly illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]



Jura la dita. En a p...  
 Jura la dita. En a p...  
 Jura la dita. En a p...  
 Jura la dita. En a p...  
 Jura la dita. En a p...

Foy concordat de lo que en g...  
 a los g... de... g...

[Faint, mostly illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]



Je ne sçay pas si vous m'avez écrit  
 car je n'ai vu rien de la sorte  
 mais je vous prie de m'en  
 informer si vous l'avez fait

Je vous prie de m'envoyer  
 les livres que vous m'avez  
 promis car j'en ai grand besoin  
 et je vous prie de m'en  
 envoyer un peu plus tôt  
 car j'ai besoin de les avoir  
 pour me servir de eux  
 et je vous prie de m'en  
 envoyer un peu plus tôt  
 car j'ai besoin de les avoir  
 pour me servir de eux

Je vous prie de m'envoyer  
 les livres que vous m'avez  
 promis car j'en ai grand besoin  
 et je vous prie de m'en  
 envoyer un peu plus tôt  
 car j'ai besoin de les avoir  
 pour me servir de eux  
 et je vous prie de m'en  
 envoyer un peu plus tôt  
 car j'ai besoin de les avoir  
 pour me servir de eux

Je vous prie de m'envoyer  
 les livres que vous m'avez  
 promis car j'en ai grand besoin  
 et je vous prie de m'en  
 envoyer un peu plus tôt  
 car j'ai besoin de les avoir  
 pour me servir de eux  
 et je vous prie de m'en  
 envoyer un peu plus tôt  
 car j'ai besoin de les avoir  
 pour me servir de eux

ala molt alta d'alta d'alta puyora la  
puyora a la dita de puyora per menor  
zere de la d'alta de p'la

qual d'alta p' molt alta puyora lo qual sta vyla a alay palus fins  
totants y p' p' p' alta sta cosa publica ha elleny en mpa  
per mes loy en dita ylla no me up ush p' g' ploru vulars  
dar per p' renta ~~de dita ylla~~ tot rog a q' p' de ylla  
nos explora d' abant me puyora de vob p' p' en vob p' honor  
p' sta en aloy puy de agor my o' est p' p' my

Los super puyora p' p' sta  
vyla d'alta q'ys comany  
en vob q' p' menor

barba

Die Joms appuy de ager any q' c' p' puyora loyora en vobal maru just sta d'alta  
de Alcoy en Jaha borell tall sta d'alta vyla en gubera granu luy de d'alta en Guent  
gall noy en gms ay n' andreu g'meo puyora sta d'alta vyla en d'alta puyora en  
d'alta d'alta p' loy Jaha puyora vob Jaha puyora Jaha puyora puyora puyora puyora  
puyora sta d'alta vyla foy puyora compell en la casa sta cor any hon hoy a  
looyora p' rals vob B con la dita gubera nuyora de by berbe a ay  
fob longu aloy de vob berbe e demanas ayda ala d'alta vyla q' foy hi  
el d'alta vyla en la dita vyla e puyora puyora de puyora puyora de vob aloyora  
d'alta vyla d'alta vyla puyora lo loyora de by altoy e de by abradu ayuy anys  
q' puyora lo loyora de by hoy ab d'alta vyla q' puyora lo m' d'alta vyla  
de vob d'alta vyla d'alta vyla demana m' puyora lo d'alta vyla puyora de d'alta vyla  
puyora ab lo d'alta vyla q' la dita lo puyora lo loyora de altoy e del abradu  
puyora d'alta vyla puyora e no puyora q' q' puyora puyora d'alta vyla foyora vob  
fob d'alta vyla e puyora vob la dita foyora aly puyora puyora puyora ay con  
los hoy sta d'alta vyla e que lo puyora lo loyora de d'alta vyla q' puyora puyora  
de d'alta vyla puyora puyora q' lo d'alta vyla de puyora puyora loyora de puyora puyora  
puyora ayda lo puyora

fayola

Los Joms puyora loyora d'alta vyla puyora puyora puyora puyora puyora puyora  
d'alta vyla puyora puyora en la dita altoy d'alta vyla puyora puyora puyora puyora  
puyora ay lo puyora lo abradu q' en una puyora foy loyora puyora puyora puyora  
lo puyora lo abradu los loyora de Jaha puyora puyora puyora de vob puyora puyora  
no en la puyora d'alta vyla

32  
1322

rapes

sta 11/12

De dompnyqua xxxi die augusti anno domini millesimo cccc lxxviii foy reingut consell  
 los honrats en nadal març <sup>comar</sup> <sup>en</sup> <sup>vicent</sup> <sup>gell</sup> <sup>noy</sup> <sup>en</sup> <sup>quy</sup> <sup>en</sup> <sup>mandeu</sup> <sup>comar</sup> <sup>en</sup> <sup>la</sup> <sup>costa</sup> <sup>de</sup> <sup>la</sup> <sup>corona</sup> <sup>de</sup> <sup>castella</sup> <sup>en</sup> <sup>la</sup> <sup>ciutat</sup> <sup>de</sup> <sup>barcelona</sup>  
 rars en lo ppor any <sup>en</sup> <sup>la</sup> <sup>ciutat</sup> <sup>de</sup> <sup>barcelona</sup> <sup>en</sup> <sup>la</sup> <sup>ciutat</sup> <sup>de</sup> <sup>barcelona</sup> <sup>en</sup> <sup>la</sup> <sup>ciutat</sup> <sup>de</sup> <sup>barcelona</sup>  
 infrascripto pmo en barto dalcamora famo alcamora arnan bry bur royo  
 ja josa pene famo balle ye loyic bur canro josa margalit famo pastor josa  
 royojosa anthony oro famo balle mayor barto royojosa jat maroyuy justas  
 borella jat hdo josa imp<sup>ts</sup> ye jts jat març ffruyt jat blangra jts  
 puzge ffruyt arcanya ffruyt <sup>de</sup> <sup>ye</sup> <sup>balle</sup> <sup>pel</sup> <sup>de</sup> <sup>bur</sup> <sup>ffruyt</sup> <sup>centroya</sup> <sup>de</sup>  
 mo jessa famo puzge consellat pmoes eta dya bula tempus consell  
 e celebrans en la dita casa eta cor<sup>ta</sup> p profir e burliar eta cosa publica  
 tots concordant hi en des no d'apoylms d'apoye tots concordantms que los capials  
 que la penyora bressa anya ordenats que se de fers p pfr eta bula los quals capials han  
 mesa la dita bula p caregor cors d'us qrela dita bula ha meso p als rapes et penyor  
 foy e al doure d'gr eta cambra d'los quals capials poy eta dener pfrer

Demana la dita penyora abba que la dita bula e consell de ayta de continer hagen de elegir  
 una bona psona eta dita bula abonada e ayta queyria en seguir en clauary en poder  
 del qual hagen auenir tots los pecunys que exirany eta dita pssa d'us <sup>que</sup> <sup>quy</sup>  
 anys e que ayta clauary se haga obligar ala dita bula e consell de ayta <sup>de</sup> <sup>ayta</sup>  
 los <sup>pecunys</sup> <sup>de</sup> <sup>los</sup> <sup>consells</sup> <sup>de</sup> <sup>la</sup> <sup>heya</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup>  
 guran p camp de d'us vj p e els consells eta cambra e eta heya deydada dels  
 peyres En ayta forma que ans de tots coses qytara los consells que care  
 horan p los d'us p<sup>ts</sup> mllia p<sup>ts</sup> Aytes qytara los consells eta cambra Aytes  
 p<sup>ts</sup> ayta eta heya de peyres Et si des li sobrava eta dita p<sup>ts</sup> que se haga  
 de comenir en qytament dels altres consells que fa la dita bula e que .cco haga de  
 jurar lo dit clauary de poman temp e comytr Et <sup>et</sup> .cco si lo dit clauary non  
 fura en la forma p<sup>ts</sup> dita que se es del p<sup>ts</sup> p<sup>ts</sup> ho haga de qytir e pagar acco  
 de clauary que pill dit clauary tendra pecunys alomnes e no baste ayta qytar  
 met dels d'us consells e no sia p<sup>ts</sup> p<sup>ts</sup> aculga ny ha carech seu no armita  
 jay pecunys bapants equals penol sts d'us qytaments Et si complis los d'us  
 quoy anys lo dit clauary no <sup>haga</sup> <sup>qytar</sup> <sup>ab</sup> <sup>acceder</sup> <sup>los</sup> <sup>d'us</sup> <sup>consells</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup>  
 no menars p<sup>ts</sup>cialment lo consell <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup>  
 bula no faya <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup>  
 rament d'aytes adyuda si p<sup>ts</sup>cons d'us es en tal cas lo dit gell que la dita penyora  
 abba p jay p<sup>ts</sup>esse e de jay manys e p bon auenir eta bula p<sup>ts</sup> a consyrenys lo  
 dit clauary de bns de ayta loyr e qytar los d'us p<sup>ts</sup> mllia p<sup>ts</sup> e acco p lo p<sup>ts</sup>  
 eta dita bula <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup>  
 eta dita penyora la qual <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup>  
 bns et dit clauary p comytr los d'us coses tota bula e p lo dit gell en d'ayta  
 ga <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup> <sup>de</sup> <sup>ayta</sup>  
 p lo p<sup>ts</sup> de gell en noy e ben eta dita penyora abba jay que p<sup>ts</sup> p<sup>ts</sup>

del dit clauari lo dit ycell pmet os obligada al dit clauari de menre en yo  
ser e ma st dit clauari tots los pecunys sta dita ppa en ay qta dita dita  
neces ppa sempre en alguna manera per gra o luyent o qveremto necessitat  
pos Et daco la dita dita pmet guardar qveremto lo dit clauari

En ayto los somars just puros e conyellos de conyent forey leccio de huy  
y fons abonats en los dlos quals pms y fons forey de qnta meos en se  
solus y for lo dit clauari e leccio

Et fera la dita leccio for epir y clauari lontan en sraupst contonga lo  
qual ha de ser en hi ad insuysar y epir anys p qntos los pecunys qn sta  
dita ppa en ay y capon any p qntos p qntos y en lo dcoy dit capital es  
grongur largamet Et aynta regular e melals y capon any al dit clauari  
quaranta pnt de ad insuysar e ferir la dita ppa qn sta dita dita ppa  
para dms los anys

En ayto pntar may los dms homars en nre al unan just en dcoy qta may  
en qntos ay nre dcoy pntas sta dita de alcoy dcoy al hononabl dcoyell  
qnt pntar dcoy ayntas en la capa sta cordat qnt dcoy en bnto langer may los  
aynta pntas y si la dita hi pntar dcoy dcoy pntas y ell tendra lapa la dita de  
formar e de alms dms e dcoy dcoy lo dcoy y hy qnta y ell hi donara dcoy de  
lapa y ala dita dcoy dcoy dcoy dcoy concordant e no dcoy dcoy  
y dcoy dcoy dcoy dcoy qnta que ell dcoy dcoy la dita de rami formar cony  
y dcoy dcoy dcoy dcoy que hi pntar en honora los dms dcoy dcoy  
pntas pntas y en any al meos capon rami pntas y dcoy dcoy y dcoy  
necessitat e dcoy dcoy dcoy pntas als dms pntas dcoy dcoy en bnto langer  
qnt dcoy dcoy dcoy que hi pntas lo dit porre pntas los dms pntas dcoy dcoy  
Et que ell tendra lo formar aynta qnt dcoy dcoy en la dita ho en los cony  
romats de nre dcoy dcoy dcoy dcoy de conyent dcoy y pntas en honora e  
y hi pntas pntas pntas y nre se aynta aynta aynta dcoy dcoy dita dita  
dcoy que dcoy dcoy dcoy dcoy aynta aynta aynta aynta aynta aynta aynta  
dcoy dcoy dcoy dcoy pntas aynta aynta aynta aynta aynta aynta aynta  
aynta aynta aynta aynta aynta aynta aynta aynta aynta aynta aynta







nase puz muparuo als dics en jol  
 dno puz muparuo als dics en jol  
 als dno puz muparuo als dics en jol  
 puz dno co es pabr al ve not tunc con mura  
 pal puz dno sta puz muparuo als dics en jol  
 als dno puz muparuo als dics en jol  
 mura co es pabr al ve not tunc con mura  
 puz dno co es pabr al ve not tunc con mura  
 als dno puz muparuo als dics en jol  
 puz dno co es pabr al ve not tunc con mura  
 als dno puz muparuo als dics en jol  
 puz dno co es pabr al ve not tunc con mura  
 als dno puz muparuo als dics en jol  
 puz dno co es pabr al ve not tunc con mura

[Faint, illegible handwriting covering the majority of the page, likely bleed-through or a very light copy.]



318  
guel

Die Dominica xxxi die nouebis ano mcm lxxviii Los honras en  
Nadal marci Just En vicent gell nou en b rles ave nardren episco Jurado  
lo fent any En fano bala mayor y fano bala menor fano roigrosa yonc fela  
Gualtas borella bnr Jouer Jota goyo yaf p pange Jota alcamora conpelles tors apuras  
& congreas en la casa sta car sta dita bala celebran gell no dydegam y los con  
condare tors en dyngs que api comy la bala aya amantenar dos milia pccent  
uobrs sta persona yama sta rupa st poyor Rey qu era yagadora xxxvii dnambr  
ara p paper & mantenayon tres milia pccs y co & bapras deo que aye menestor o ay  
foy concordat p lo dyg bnr gell & fos fer & api may foy concordat p lo dyg  
dnt gell & onas lo dyger y vicent gell nou y mgarra & yorracla yuyra abatur  
al Bleder st poyor Reb sta dita rupa & api ho nnyere y lo tors concordant  
que fos fer

*[Faint, mostly illegible handwritten text in a cursive script, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

per remota  
Johann papae

Incipit in die Januarii anno dñi  
m cccc lxxv

Incipit in die Januarii anno dñi  
m cccc lxxv

In die Januarii anno dñi  
m cccc lxxv

In die Januarii anno dñi  
m cccc lxxv

In die Januarii anno dñi  
m cccc lxxv

In die Januarii anno dñi  
m cccc lxxv

In die Januarii anno dñi  
m cccc lxxv

In die Januarii anno dñi  
m cccc lxxv

In die Januarii anno dñi  
m cccc lxxv

In die Januarii anno dñi  
m cccc lxxv

De lo que en premissas cosas se en los dros papeles nos ariba en el  
 e mandamos que se cumpla lo que en ellos se contiene  
 De los dros papeles que se contienen en el dno rreyno de castilla  
 e de leon e de las yslas e de las ciudades e de las villas e de las  
 e de los lugares que se contienen en el dno rreyno de castilla  
 e de leon e de las yslas e de las ciudades e de las villas e de las  
 e de los lugares que se contienen en el dno rreyno de castilla

De lo que en premissas cosas se en los dros papeles nos ariba en el  
 e mandamos que se cumpla lo que en ellos se contiene  
 De los dros papeles que se contienen en el dno rreyno de castilla  
 e de leon e de las yslas e de las ciudades e de las villas e de las  
 e de los lugares que se contienen en el dno rreyno de castilla  
 e de leon e de las yslas e de las ciudades e de las villas e de las  
 e de los lugares que se contienen en el dno rreyno de castilla  
 e de leon e de las yslas e de las ciudades e de las villas e de las  
 e de los lugares que se contienen en el dno rreyno de castilla

De lo que en premissas cosas se en los dros papeles nos ariba en el  
 e mandamos que se cumpla lo que en ellos se contiene  
 De los dros papeles que se contienen en el dno rreyno de castilla  
 e de leon e de las yslas e de las ciudades e de las villas e de las  
 e de los lugares que se contienen en el dno rreyno de castilla  
 e de leon e de las yslas e de las ciudades e de las villas e de las  
 e de los lugares que se contienen en el dno rreyno de castilla  
 e de leon e de las yslas e de las ciudades e de las villas e de las  
 e de los lugares que se contienen en el dno rreyno de castilla





Yll  
los fraus

Die maris in die februy ano may dny q' car' p'p'us los honras en se franda  
 lochit et honrar en g' nulle b'p' sup' sta dila de alcor q'z f'ame p'p'us jar loro j'os p'yo j'os marguier  
 ep'mco juras sta dila de alcor q'z f'ame p'p'us jar loro j'os p'yo j'os marguier  
 anthony oro f'amo balls m'cor. f'amo balls m'cor yonc p'lr frant' cononga g'p'tas  
 bokella j'os m'p'als b'm' j'ons. p'p'us p'p'us conp'tos sta dila dila q'z b'm' b'laglana  
 noy f'amo alcamora b'cho rosegopa domygo b'p' j'os rosegopa b'm' rosegopa j'os p'p'us  
 g'p'te g'p'te b'cho g'p'te alvaro balagno f'amo bokella j'os b'cho j'os b'laglana  
 domygo abor p'p'us p'p'us jar maroq' domygo alle b'm' couro arau alle domygo  
 p'p'ta p'p'tas sta dila dila m'p'ure conp't' rors en p'p'te ayntas p' conp't' p'p'te  
 no d'p'p'ant en f'os en la casa sta cort p'olo los am'p'nes de la dila p' los fraus en  
 q'fr p'olo la p'p'te p' los d'ns fraus so conent' en m'p'te p' f'os d' m'p'te de  
 p'p'tacio de d'ns fraus con los f'eligi'os f'ra' anthony b'p'p'us m'p'te en p'p'te  
 legia p' f'ra' j'os blagno jar del d'ir conent' f'ra' b'ng'ne al d'ir conp't' d'ns p'p'te  
 d'ns p' alle am'p' de am'p' aloms f'ra' de d'ir conent' p' co q'z b'p'tas la p'p'te  
 q' n'p'te p'p'ta que est' no am'p' p'no d'ill p'olo de p'p'te de q'nd' m'p'te p'olo  
 dila los adon' p' capon dny con los d'p'p'us p' ab'nd' le d'ir m'p'te p'olo  
 fraus p'p'te los f'raus p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te  
 q'z p'p'te p' p'p'te q'nd' am'p' m'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te  
 con conp'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te  
 sta dila dila q'z d'ir q'z rors conp't' m'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te  
 p' co d'ir q'z p' f'os d'ir p' capon dny q'nd' am'p' negoy p' q'nd' p'p'te p'p'te p'p'te  
 f'os d'ir p' co q'z h'u am'p' de m'p'te de d'ir p' d'ir am'p' p' capon p' may noy  
 b'p'ta los d'ns p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te  
 am'p'te m'p'te caday p' lo d'ir p' q'nd' m'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te  
 m'p'te d'ir con lo p'p'te m'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te  
 honra et p'p'te f'ra' con alle lo conp't' noy p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te  
 p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te  
 p'lo d'ir q'z p' p'p'te ab conp'te de m'p'te ab p'p'te f'ra' q' f'os p'p'te p'p'te p'p'te  
 ab los d'ns fraus yoreu conp'te p' f'ra' conp'te ab en p'p'te de d'ir noy p' b'nd'ru

Yll de  
los canyos

Die mercurij in die februy ano may dny q' car' p'p'us los honras en se  
 franda lochit et honrar en g' nulle b'p' sup' sta dila de alcor en g'nc' d'ir q'z f'amo  
 d'ill noy juras en lo d'ir am'p' q'z j'os marguier noy j'os m'p'te f'amo rosegopa  
 f'amo p'p'te f'amo balls m'cor jar loro f'ant' cononga conp't' b'cho b'cho p'p'te  
 p' j'os g'p'te anthony j'os j'os rosegopa b'm' conp'te p' abor j'os romas j'os p'p'te  
 p' p'olo b'm' canro b'cho rosegopa p' j'os d' alle p'p'te p'p'te p' p'nd' m'p'te p'p'te  
 sta dila dila rors en p'p'te ayntas p' conp't' p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te  
 canyos d'p'te p' cony q'z j'os p'p'te h'i q' f'ant' m'p'te eny q' los rales sta canyos  
 p' los f'ra' en conp'te am'p'te de p'nd' de p'p'te p' q'nd' q'z p' m'p'te p'ria q' la dila no m'  
 b'nd' q'nd' abor ab q'nd' p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te  
 p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te  
 rales de canyos am'p'te de p'nd' d'nd' lo p' d'ir q'z p' p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te p'p'te  
 lo d'ir oficial f'ra' f'ra' p' m'p'te p' p'nd' p' cony en la dila canyos p'p'te p'p'te  
 noy p'p'te p' p'p'te p' p'nd' la dila p' f'ra' am'p'te p' p'nd' p' p' p'nd' p'p'te p'p'te  
 noy am'p'te p'nd' ab canyos a canyos p' p'nd' q' b'nd' a q'nd' b'nd' p'nd' p'nd' p'nd'  
 p'nd' b'nd' la dila f'ra' et d'ir oficial som am'p'te p' d'ir q'nd' p'nd' p'nd' p'nd'  
 en p'nd' p'nd' q'nd' f'ra' p'nd' los d'ns d'nd' p'nd' p'nd' p'nd' p'nd' p'nd' p'nd'  
 ab d'nd' p'nd' p'nd' p'nd' p'nd' p'nd' p'nd' p'nd' p'nd' p'nd' p'nd' p'nd' p'nd'







34p

*[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher.]*

5



rony a dres vrbis in pmpis abts m<sup>1016</sup> al n<sup>1016</sup> salm ab yppos p<sup>1016</sup>  
 al p<sup>1016</sup> vrbis ab p<sup>1016</sup> l<sup>1016</sup> m<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> vrbis m<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> vrbis m<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> vrbis m<sup>1016</sup>  
 n<sup>1016</sup> ab vrbis vrbis m<sup>1016</sup> m<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> m<sup>1016</sup> m<sup>1016</sup> m<sup>1016</sup> m<sup>1016</sup> m<sup>1016</sup> m<sup>1016</sup> m<sup>1016</sup>  
 p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup>  
 o g<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup>  
 z<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup>  
 p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup> p<sup>1016</sup>

[Faint, illegible text covering the majority of the page, likely bleed-through from the reverse side.]

...de poyon  
...de poyon  
...de poyon  
...de poyon  
...de poyon  
...de poyon  
...de poyon  
...de poyon  
...de poyon

Die sabbat auj de marci ano mardij dnt of cccc xxxiiij nono Jaur los Jomars en  
dicendiell noy en Jinas ago en andreu epinos jurais sta bula de Alcoy Pontif  
en bnt algozfa porro. Et sennyor Rey e presentia qts la ley et dit sennyor Rey  
la qual es sta tenor pefier

Et no molt hon los Jurais dela bula de Alcoy / o altres lochs Ben Nicolau ffys uerola  
doctor en leyes e en Michelau de reg mercader Juges começants e executors per  
lo sennyor Rey de nauarra lochy General del molt alt sennyor Rey delysans e aphy  
nais afer la dymnucio dels fochs / o casars dels Ciutats de paip oriola e altres  
viles / e lochs et bras / o pramet Beal del Regne de Catalunya lors aqta puda segons  
que dela nra comessio / o delagacio consta ab nra o nros y pnyis et dit sennyor Rey lo  
chy General parent en pay perna subscryuada de pny ma et dit sennyor e en  
lo dars de aquit ab lo Regell seuer et dit sennyor en cera vermella empruntat  
segellada et i cad lloc de Catalunya et de regnada de dny pur Catalunya pñ de agost de  
pu lappi Catalunya a honor Com lo dit sennyor Rey lochy General ab dny pny a ma  
dura deliberris fana puchir ordenar e manar que los fochs / o casars de les dtes  
Ciutats de paip / e oriola / e de les viles termans gombuch e lochs del dit bras este  
mre real del dit Regne sien comprats per co qts donatru dels cruz florms fer  
en les coris pny et lo dit sennyor en la Ciutat de Catalunya celebrades sia equalment  
comparats eir los Ciutats viles e lochs del dit bras / o pramet Beal puchir a ma  
nar lo dit sennyor en la dita dymnucio e compratco sia puada la forma seguer  
co es qts Jurais de caduna Ciutat bula e loch del dit bras o pramet Beal dnt  
los de llur gombuch compren e dymunoy be laltinat completament e verdadere tots  
los fochs / o casars aq de Juhes e meros com dels ppians q peran archaris dnt  
cada Ciutat bula e loch term e gombuch de aquit o aquit de aquit enq lochs  
qy ab les Ciutats viles e lochs et dit bras / o pramet Beal son renguts e deue con  
tribuy e pagar De sta dymnucio e compra q per hauran traimey unq dnt en la  
pnt Ciutat de Catalunya certificats autentica se fahent clpa e pagellada Capte  
dnt Jurais qy la gombuch fana haura just e presen jurament capons en pa dnt  
pnt en pnt de son noy e serma quel compte e dymunoy q ells fana es bona compli  
da verdadere be complet e verdadere pnt fran o pmutaco alguna De aquit noy qy  
la dita certificaco e compratco autentica e certificaco fana afo se autentica e mere  
en la clausura sta dita certificaco et dit jurament en pnt pnt segons dit es dnt  
per et dels quals capos en cara lo dit sennyor expressament des ha pnt ab tot pnt  
parent et tenor seguer Ben Jocha et la gombuch de deu Rey de nauarra infant / e gomb  
nador general Sarago e dnglida dnt en nemos de gombuch de gombuch e de gombuch.


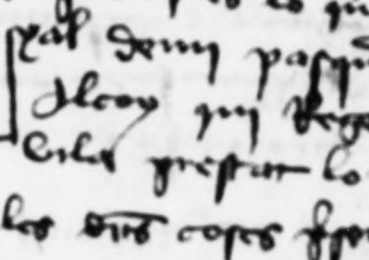
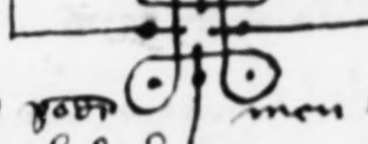
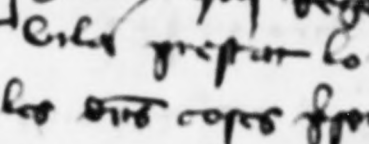


Comte de Ribagorça / e Senyor de la Ciutat de Balaguer lochif general del molt excellent  
Senyor Rey nostre molt car e molt amant Sr Jhs amars mes los justs jurats Consells  
e psonens de la Ciutat de ysa e diles de alge Onnyer Cullera Corbera alroy bint bo  
cayren penagula lo capder Baluy e dilecto Com nos e deure de just e boso ab deli  
brado madura hauny ordenat e puehit qta Ciutat de orolla e de galles Ciutat de  
yca e diles danyu dnt e dnt les altres diles e lochs del braç Real et Regne de Catalunya  
nars e sien coprades p qta p unqatros e aqstos gmgent pagar en lo dona  
hu o publico offit al senyor Rey e la cort e nos com alchif deya pnyona  
celebrada als regnicoles et dit Regne sia equalmet distribuda e pagada ent d'ap  
tres e les altres diles Reals et dit Regne e encara prelarar mofions e d'aptes fante  
ordenat e puehit q cupera dells dnt d'aptes p se gye pos fofis e de d'aptes  
o gye e per huna manera ala Ciutat de Catalunya als Comissaris e nos uno d'ap  
tats certifiaco autentica dells fofis e en ayta en los termens e gmbucos de ayta  
pon ay a ppians com de moros e puehit de ayta ayta e ab lo dit braç qta  
met pon rengus e deure gmbuc e pagar. Qsto noy qy la real certifiaco qta  
ficara huna ayta e la clausura de ayta com los jurats de ayta d'aptes  
tar huna jurat e poder per lo comys e dells donat es lo comys e berdado.  
segons q dells dnt copes e altres piers qy largament pformars e los amars mo  
nyor nicholan figola doctor en lrys d'aptes de lila de morella e en nicholan de reg  
d'aptes de lila de castello als quals haneny donat pnt carer et comys dells  
fofis de ayta pnyona. Ptal volens los dnt copes e d'aptes affecte e q los  
dehim e manany pnyona e ayta e pnyona pnyona pnt pnt de ay. plens de  
darago dells dnt e cupens de d'aptes gmbucos huncors e ayta d'aptes de dnt  
senyor q dnt e dnt compradors ayta e la pnyona de pnt dempnyada comys ayta  
de d'aptes los fofis de d'aptes d'aptes e dells termens e gmbucos de ayta e  
lo dit gye en la forma deya dnt als dnt nyor figuerella e en nicholan de reg  
Comissaris deya dnt e ayta d'aptes se juga per la d'aptes e comys e dnt  
ordenat Certifiaco los q si foye lo contray dnt e dells dnt nos pnt  
e q mnt ordenaco e pnyona sia cumplida ab altres rengus oportus encara q d'aptes  
reducar e mayor carer dnt dnt e Caragosa ayta. dnt de pnt e lony de  
nars de dnt senyor q dnt pnyona. Et Rey Jofan d'aptes ny. Inofaltes  
e pnyona et dit molt alt senyor Rey volens donar ben ayta en lo dit fofis  
d'aptes ayta e pnyona la pnyona d'aptes e manany et dit senyor haneny pnyona  
e los pnt de pnt e dnt de pnt et dit senyor Rey los d'aptes e manany  
que dnt lo dnt e lo dit senyor Rey lochif general e la dnt pnt manany pnyona  
d'aptes tres los carer e fofis qy pon e manany dnt d'aptes d'aptes e dnt los d'aptes e  
algunes et terme e gmbucos de ayta ay just e moros com ppians pnt de  
es qnta dnt gmbucos autentica e se pnt manany d'aptes e la  
Ciutat de Catalunya pnt la forma e lo dit pnyona donada e pnt manany

Demostrada Baco p des no nuiders p les pones comengudes en la dita real pmissio  
 emprat colerats Onaltra manera certifiem nos q no pultis p temps ne pare en an  
 cionades psons just dictara enpugnir tots lrs e exercitar los manament or  
 dinaco e boletar et dit pnyer qy lcol q ayre faca q amayer corrob  
 forma p qy breu algeria pnto. et dit pnyer qy pntades sta present al  
 dos q ayre sta dita ephibico e demostraco con sta pntaco sta present sta  
 con arclaco et dit pnto lo qual fa jurar en nre pnto q fora lcol q boleda  
 dita relaco dels dits ephibico e presentaco con sta pntaco sta present  
 pntades e altres dits et pnto pnto daltre pnto pnto pnto pnto pnto pnto  
 qy q ayre pnto novo Nicolay pnto. nicolans de bens

Duns anys de març any q ayre pnto los honros en lreut qid nay e andreu q  
 nre jurats q en pnto la dita pnto manant en pnto mandant nay q mas ab el  
 la dita e ganture los fests quans nre hantre q la dita q ayre pnto los dits pnto  
 pnto pnto quans fests any q la dita manant q fests sera ta als començats q  
 lo pnto pnto pnto q fests la qual es sta tener pnto

No molt sonants a molt pnto pnto nre nicolau figuerola doctor en leys e en  
 nicolau de rey mercader jurat començats e exercides p lo pnto pnto de nantura lcol  
 general et molt alt pnto pnto de lreut e assignats pnto la dimunicao els fests  
 e capats dels dits de pnto ortola e altres dits dits en la pnto comissio especificas yo  
 pnto mandant nay lreut sta dita de alcey e pnto en lo present any et començats  
 dita dita certis q dntre pnto dntre a ayre et any sta nay de nre pnto q ayre  
 vnt q pnto breu algeria pnto pnto pnto dntre dntre ell dos de ayre pagellada  
 ab dos pagels donada en la dntre de dntre pnto de pnto et pnto any als hnt  
 en lreut qid nay en pnto pnto a andreu qnto jurats sta dita dita en lo pnto  
 any los quals relaco la dita lreut ab ayre honor e balencia q pnto dntre dntre  
 lreut anys de març et dit any los dits hnt jurats q començats e enpugnir la dita  
 dita lreut pnto pnto any dit nay tots los fests q son arclaco en la dita dita q  
 son en nombre dntre pnto fests dels quals se pnto pagament pnto los pnto  
 pnto pnto dels mans dntre de capats de ayre corporatmet totos q be e lcol  
 lreut hnt pnto lo dit compta dels fests sta dita dita dels quals fests son los dntre  
 pnto et molt alt pnto pnto a contribuyt ab lo breu lcol q la dita pnto es sta  
 dntre pnto alreut pnto pnto menors sta dntre de pnto q pnto e pnto  
 la dita dita pnto contribuyt ab lo breu dntre pnto en los quals dntre pnto fests  
 nre pnto fests q no son nre dntre q en temps et any pnto en dita dita e sta  
 pnto et any en altres dntre e lcol q hnt fests q son pnto q dntre pnto pnto  
 q no anys en lo man ne pnto mandant any en la dita et lreut q pnto pnto

may vos certifiq com p los dits homms jurats mes espar notificat per luyra et  
 pagament q dnt lo dme sta vila de alcoy ha una alqueria apellada luyrell en la  
 qual se pu pagar de moros los quals son los dics ptes et dit senyor Rey et la dita  
 pte sta dita herencia senyora abadesa segons desso los quals los dics jurats lo  
 hey fer pagar los dits moros Et lo balle sta dita vila se girastat q no pague  
 en la casa et dit senyor Rey p q dntancia q requira de dics senyos jurats  
 se fera scdm la forma certificacio d'uns vniuers dics de març et any sta  
 nat de me senyor q aca xxviii Et pco quey sia atribuda se pogen  
 mon acostumet pigne pagar en corts publicques lo qual es luyrell q  
 requira de  
 blid sta vila de     
 consell sta dita     
 senyors jurats en tota men los dics copes foga foga a la dita villa  
 ficacio scdm fut ob loy dia p any desso dics sta dita pagell oblo  
 pagell sta dita vila p alcoy q

gill sta  
 pagella

Die domynica xvi de març any q aca xxviii Los fons en quita dnt jurat  
 sta vila de alcoy q dnt gill noy en gms dnt nandren qmone jurats  
 qo bamo jurate dita margaha dita pte bamo rospaga ffrant concordia  
 dita mvalle bamo dalls menor bno dno bamo dalls mayor nandren jurat  
 consellat vob apntat en la casa sta cor celebrant consell q no dnt jurat  
 en des pte lanyguia qm lo et malhar ala dita foga concordia p lo dnt jurat  
 gill q nanyguia q gona de qual pntal loy esparat p lo dnt jurat  
 gna qm lo ala vila p fer a dnt dntia pppa pnt gona de h p co dnt  
 lo roe al senyor Rey p dita roe alonpador p dita roe ala dita sta dita  
 pagella q dnt may jurats p lo q pnt la dita anyguia bnta ala dita  
 q pnt pagell q cadufar lo cor menor p lo cor et pnt no ala al dnt  
 dnt canals de pnt agopi p co q no anes la dita anyguia p los cor dnt  
 carada p p co q bnta nedia p pnt les gons p co pnt pnt p lo dnt  
 fcs q dnt may foy roe p lo q lo dnt gill q lo dnt gona  
 gill noy anes p fo la dnta pnta sta roe et senyor Rey al dnt q  
 y donas loy dnta pnt los dics roe

Als molt honrs e pany panyors  
los just jurats e consell de la Vila  
de Alcoy

de manera  
de just

Denyos molt honrs Certificam vos com ha qud st drent nos fou drentada unofaltus jurats  
una ter del panyor Rey de Navarra y la qual nos mana q' per pena de oyl florins d'us deu  
dies aguy fera serpcas e numaco de tots los fochs de vuy e de son dme e reme los yens ab tota  
p'p'aco fem la dita numaco e crent semblant manamet aguy aguy los sermpy st de  
material q' a la just la dita serpcas no faze e xtal com raqua atre e ala defensio de  
acta que tal serpcas nos fara vos ne auya e ne sermpy als altres luyserats deca vuy qe  
gaur vos nos sermas p'p'amer de v'ra p'ncio e p'deliberam de fo hi qe ab negat'is q'ny  
hane cor de ferhi imp'p'ia nos manerem imp'p'io b'p'ant q' al dit negoci e imp'p'geria  
q' qual manera p'gous lo cas crequera lo qual imp'p'io nos tramerem p' d'p'age tor  
dia con los afos no repte corda rotator c'p'ra e celerat'or q' anyany con la lula de  
ontyent nos avans imp'p'io q' la dita lula lo qual nos fa q'for fa p'ncio ala just  
e defensio st de material q' p'ra v'ra guarda la p'nta trustrat p'ra q' p'ny aguy  
e maner any q' c'ca p'p'p'.

Los just jurats e consell  
de la Vila de Alcoy  
que son aquellors

Als molt honorables pany panyors  
los just jurats e consell de la Ciutat  
de Paris

de manera

Molt honorables pany panyors una ter sane Hebuda q' la qual nos fou q'abr  
con nos es p'ada p'p'entada una ter q' la qual vos mana per pena de oyl florins  
fagen d'immunaco e comgre de fochs de v'ra ciutat e contribuco de aqu' e reme  
regant los d'us yens anen per comgre e d'immunaco ab tota p'p'aco e semblant'is  
e negat'is q' p'ada d'p'entada la dita ter e rement los d'us yens sane per lo comgre  
de fochs de v'ra Vila q' e com aguy negat'is no pagany q' p' p'is p' redun'it  
q' q'for e d'ay de negat'is nous podem serm p' q'ubure ab loyals e no q'  
q'ant acord lo qual p'p'ame sane los p'p'os de v'ra p'ncio e no  
p'us q' la d'p'ent p'ncio la p'nta p'ncio q' los guarda p'nta q' Alcoy  
aguy de maner any q' c'ca p'p'p'.

Los just jurats e consell de  
la Vila de Alcoy q' p'p'  
abre manerem

*[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

Nos molt honorables e molt poms pomes mpe Michelan figuerola  
 doctor en loys Michelan de rey mader jurys commissaris e exe  
 cutos p lo pnyor Rey de Navarra loch general et molt alt pnyor  
 Rey delegats e assignats a fer la dimuntacio de fochs e castels de  
 Ciutats de cast oiola e altres <sup>vila</sup> en la sua comissio especificats per  
 qual margalut noty vely sta vila d'Alroy ~~de fochs e castels~~ e prima  
 en lo pnyor Rey et q'ell sta dita vila d'Alroy ~~de fochs e castels~~ a per dies de  
 març et any de nass de nre pnyor Rey en l'any ~~de fochs e castels~~ l'una  
 terra uberta ell dors d'aglla pnyolada ab dos pagells donada en la  
 Ciutat de vater ~~de fochs e castels~~ de febrer et p dit any als hon en vicut  
 del noty en l'any ~~de fochs e castels~~ en d'indreu eximeno jurys sta dita vila en lo  
 pnyor Rey los q'to rebere la dita terra ab aglla honor e reuerencia  
 q's pnyor En apres d'itus a uny d' ~~de fochs e castels~~ los d'its hon jurats q' com  
 pny e enpnyer la dita vila terra ferre pnyor any dit noty tots los  
 fochs q' pny atrobats en la dita vila q' pny en nombre cel ~~de fochs e castels~~  
 de quals se rebre pagament per los pnyors quat margelis d'its mat  
 sires e castels e aglla corporalment recats q' be e tratment hay fer  
 lo dit compte de fochs sta dita vila de quals fochs pny los  
 dues pny et molt alt pnyor Rey ~~de fochs e castels~~ e contribuere ab lo brar  
 real E la dita pny es sta vident pnyora abbadesa d'its pny  
 menors sta Ciutat de vater pnyors e pla dita pny con  
 tribuiren ab lo brar eclesiastic En los q'to cel ~~de fochs e castels~~ en l'any  
<sup>quatre</sup> fochs q' no pnyes vely e un temps de any estan en esta vila  
 e altre tps de any en altres viles e locs E huy que pny pobres q' vny  
 tan pobramet q' no dures en lo moy ne pague moribati nis en la  
 nyure de bati de pobres E si marte vos d'infir com pny los d'its  
 homats jurats mes estar notificat pny virtut de dit pagament  
 q' d'its lo d'its sta vila d'Alroy ha una algria apellada barcell  
 en la qual ha ~~de fochs e castels~~ fochs e moros los q'to pny los dues pny et  
 dit pnyor Rey E la dita pny sta dita vident pnyora abbadesa  
 pnyos d'its los q'to rebere los d'its jurats volen fer pagar los  
 d'its moros E lo barle sta dita vila ha q'ntat q' no pague  
 en la tacha de dit pnyor Rey ~~de fochs e castels~~ q' no pague  
 yustancia e veyesta de d'its hon jurats se fera pnyre la  
 pnyor d'infiracio d'itus a uny dies de març et any de nass de  
 moy acostumat sigue pnyor e castels publicos lo qual es vny  
 requit ~~de fochs e castels~~ al d'ny pnyor margalut noty public sta vila d'Alroy  
 q' regnat la estuaya et q'ell sta dita vila pnyat lo jurament  
 los d'its hon jurats en poder moribati d'its d'infiracio castels

Y pmo fin e la pmo difinico finis fin ab lo loq  
 dia e any drey des Et mlla pagre pmo pagre ab lo p  
 gill sta dia vila e ology et

Y cencos  
 hinc rior

Die lune p die aplo mianis  
 troy m p pmo

Daunt los honras en hinc gill nod en q me baye mandien qnito pmo sta va  
 dalmi Compo en pe comora rey en lo pmo any drey pta rapda ano drey  
 2 de p q day en hinc m rior y vata h dya vuy p m drey d rior pta rapda  
 3 m rior d dya en la pnda et mahu pmo a pta rapda en drey pta rapda  
 4 ab dya rior dya pmo m rior et rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior  
 5 finis ab los mouny vales pta rapda dya pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda  
 6 na d rior d rior pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda  
 7 pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda  
 8 pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda  
 9 pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda  
 10 pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda pta rapda

Die lune pmo pmo anno mianis dya et m rior d rior Daunt los honras en hinc  
 torrogio e en pmo pta rapda d d rior d rior pta rapda d rior pta rapda  
 2 d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior  
 3 d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior  
 4 d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior  
 5 d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior  
 6 d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior  
 7 d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior  
 8 d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior  
 9 d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior  
 10 d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior d rior

~~Die lune pmo pmo anno mianis dya et m rior d rior Daunt los honras en hinc~~







1082  
147

1082  
147

Donne las cosas en yste año...  
salvo en lo que...  
expedido...  
de p...  
en...  
donde...

que...  
mucha...  
de...  
oficio...

que...  
hizo...  
de...  
en...

que...  
al...  
que...

que...  
de...  
que...

1082  
147

que...  
de...  
que...

que...  
de...  
que...  
de...  
que...

*[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page]*

5  
-  
1





gendra / Dje lune apr de may any q' cccc xxxviii Los Jovans en d'ocor gel  
 rals / noy nundren opines q' gines q' gines sta lila d'Alloy d'forma  
 roy q' m'pt raba z gorda p'by any q' donen q' de p'lda z by any  
 onye h'us demoueda bras d'latup q'lo dit gorda p' para als  
 ralles k'ograr fof p' fany q' callret q'lo dit q' m'pt raba p'na  
 q' p'ob. q' d'us Jovans p'na p'alo los p'ans p'ud un'upte  
 lo se lealmet p' aura en la ora gorda p' fany d'ocadras Rea  
 crans d'at' co p' p'namell m'obora q' mal'p' q'los d'us Jovans  
 p'na q' g'ra'nter pagar los d'us onye h'us co es q' nos / to  
 os q'lo dit q' m'pt raba p'na p'or als d'us p'na d' g'ra  
 gordan p' by any p'p'ra q' temp' la ora gorda p' comenca a p'  
 up q' lo p'nt ora d'ey dit

en g'p'te v'agueres q' d'us r'os d'us p'na v'p'na s'ua donars q' pagars  
 al dit p'p'ra p' q' d'us (e to m'p'os f'os p' f'os d'os co es al dit noy t'mt  
 rom m'ura to p'na p'p'ra q' al portador de d'p'na r'os p' q' cast'ria cal  
 r'or'dor d'ara m'p' off'ra q' s'ut d'us q' al noy de ma cort p' to p'p'ra  
 de v'nda q' q' sta p'nt ab la r'p'ons'ua q'na q' v' d'us En ato m'na  
 d'ific'io q' q' p'ars los d'us r'os d'us nos s'au' p' forma l'ura q'  
 l'ur ab p'na no q'ntar d'ist'p'nt nos d' p'nt' q'ny f'os coy  
 p'na p'nt' f'or p' nos r'os p'nt' p' m'or d'ust' p'rdent d'at'  
 d'oy p'na die d'ny d'no m'at d'ny q' m' v'v'v'v'  
 d'no m'at d'ny q' cccc xxxviii die d'ocor p' d'ocor q'na d'at' l'ocor  
 en p'na sole q'eat d'at' dit Com'p'oc' d'ed'oy q' d'ocor la l'ora q'  
 f'ra Seguer Als m'lt' h'ontables los quars de la vila de d'Alloy o alus l'oc'p'  
 de nos en q'na cap'os just' de la vila de d'Alloy Salus e honor  
 en Seguer vna v'nd' l'ora q' nos en lo dia d'ny h'uy q' d'ed'oy q'ez  
 d'ang de la cort de aque'ra vila p'p'ntada q' d'at' f'yt d'oy p'na die  
 Subsc'p'tore m'p'is et any en v'nt' d'la qual h'anc f'or f'or p' m'p'age  
 d'la v'nd' cort lo manam' q' q'nt'aco en la d'na v'nd' l'ora Seguer any  
 q' v'agueres m'ce v'chi en aqu'la nomen' ab la com'p'acio al' d'oc'p'ada  
 d'os q'ant'ats e m'p'ions al' d'oc'p'ats lo qual d'ic q' h' h'anya d'oc'p'at  
 q' no ent'ema pagar d'os coy noy f'os r'engit q' h'aga q'at m'p' q' aq'el  
 h'anya d'oc'p'ant ts r'os e p'ossions q' sola p'osayt aq'ny en aque'ra vila  
 q' p'suol h' m'et'of' f'of' Con'p'oc'ers nos v'nd' just' d'oc'p'ats en'p'ny  
 just' m'p'ant d'at' d'Alloy q'nt' die d'ny d'no m'at d'ny q'  
 cccc xxxviii pagat al f'ag' q' d'os paga al p'na p' d'os p' d'Alloy  
 que d'ines son d'oc'p'at d'oc'p'ats p'onada la d'os

entre les  
bénéfices  
mis en vente

# Procès en matière de vente

264  
D'après les termes de l'acte de vente qui est intervenu entre les parties susdites, il est convenu que le vendeur s'oblige à garantir l'acheteur de tout trouble que pourrait occasionner la vente, et à lui remettre la somme de ...

265  
Le jour de la vente susdite, le vendeur a remis à l'acheteur la somme de ... et lui a remis la somme de ...

266  
Le jour de la vente susdite, le vendeur a remis à l'acheteur la somme de ... et lui a remis la somme de ...









breve pte qd mtois nris  
vid nra  
y mtois

ponit pte qmats en lo pte anq dta vila de Alcega Juges dets gubernos  
dels peeres deals e vehimals dta dta vila Salus e honor dñica vta  
Sanaça dñar nos eẽ compegar en p berrho qles pees en lo present  
any e ha afmat dñar nos eẽ l segurs p nansois cortis vrel q  
vehi vnijsse p dts moneda deals de valenc de peera dets possessions  
e dets q re e posseir en la vila dta de Alcega p q lo dets dir pees  
ha dequest anos q fos fera venda e p de vna barcela depectros lo  
qual re sembeat en jaime mava nre vehi en vn reor de rera de  
dit dñar dets e tant de alr q baste avnijsse p dets de peera  
deguna e messions feres e fahedores p tal vna dñs Juges vsta  
la dequesta de justies qchere instant e dequere lo dets dir pees  
haue fera venda e ex de vna barcela depectros e mnt de alr  
q baste avnijsse p dets e messions en publicy entar q ven de  
roderigo pez mparge dta dta vila alms de preu donar co es  
unho de hum soum de barcela la qual es esmba venuda al dñs dñs dñs  
~~una~~ ~~unha~~ ~~maior~~ e ha dequest q la dta venda sia intimada al dir  
en jaime mava dñar dets q dñs tres dies haia pagar los  
dets vnijsse p dets de peera e to messios en alr manda q la  
dta venda hira q fere e an dequest nos qn vos dñar e reque  
dequest vta pnta p tal instant e requeent lo dir pees en dñar  
e subsidy de justies de dñar e dta nra pte q en loq nre  
e p nos enmets e o p sag dta vta cort intimar e manar fa  
cars al dir dñar dets q dñs tres dies pntes vntes haia  
donars e pagars al dir pees vnijsse p dets e to messions feres e fahc  
dores co es al vce noy tant com mntara to dñs dñar e  
al portador dta present tres ss p cada dia e al correedor de ari  
ent offera ex huit dies e al noy dta nra cort p to dñar  
dta ex e dta pte ab la desponsua p cinco sols En alr manda  
dñar dets q passats los dies tres dies nos haure p firma la dta  
venda e lux ausencia no creasant desouir nos de de qchimer quoy  
favets com dñar ptes fce p vos cofes semblars e manar pntes  
preceder dñar Alcega qma juny dno may dny a3 cccc dñar  
dno may dny a3 cccc dñar davant los honores de justies los  
jugars comperce roderigo pez e presencia la ley infra segunt  
als molt hon los jugars de Alcega sua dada  
a jolt honorables e cars Senyors aq estar en roderigo pez mparge vce  
p firme vna intimacio p la peera qn ponj mnt p intimar e pntes vos  
que vullan lura la dta venda e q pagueu lo dir pees e les  
messions q noe pogut fce p als p la present no dñar de deu fia  
ab vosaltres

ms  
24

369

270

Ano anadun ai ca xxxviii

Die dominga xxviii madi ano anadun ai m veyvuy  
 Cam sep clero en juras st p pnt any r la vila  
 Alroy los honras r fano rorogroa fill de bereng  
 en pnt pnt r en papt pnt fill de joha vito  
 sta sua vila los quals ay juras en la esglesia d  
 madona sa maria en poder st son en galerray  
 sta loctif d barle sta sua vila pnt tot lo poble

my or as m vey  
 son en guille  
 ayrosa pnt  
 pnt any  
 seu pnt  
 ungalit not  
 sta fernand

En apies juras ay de j mag st sep de any los dny sus  
 honras juras ayntas r la ca sta con sta sua vila dnyr compto  
 gal pnt any los qto p los qto pnt

- |                           |                |                      |
|---------------------------|----------------|----------------------|
| pmo ffincis pnt           | joha pnt       | ys valls fill de bus |
| lont rnto                 | johannaro      | fano alcamora        |
| joha castro               | Guille oro     | vico gil not         |
| bus alcamora fill de joha | Guille gray    | binos ay             |
| barro alcamora            | barro rorogroa | Andreu xp            |

Et feta la dny sua clero sta dny sus ayntas ayntas juras en  
 pnt r ma st son en p fernand de pnt loctif st son en guille ber  
 gnt juras sta vila d Alroy r pnt los sus juras r be clero  
 p fano r donar ayntas als dny sus son pnt r juras r loy  
 pnt any r q aynta pnt rnt to rnt r en ayntas r rnt rnt  
 los fny sus r fnt aynta pnt r guardia lo pnt sta cosa qn  
 blca r la fnt sta pnt rnt los qnt r ayntas pnt  
 qnd ayntas

Et dny sus dny sus ayntas los sus son juras r  
 qnt dny en clero r lo pnt any ay barro alcamora vnt  
 sta sua vila qnt pnt rnt en poder st qual aynta rnt los pnt  
 sta sua vila rnt la pnt r fnt los ayntas qnt rnt  
 any r pnt

En apies los sus son juras r qnt dny en rnt rnt st coy  
 r rnt r rnt fano valls rnt r sus clero st any pnt rnt  
 pnt los sus r fnt pnt r bus alcamora vnt sta sua  
 vila q pnt rnt r sta qnt r rnt pnt rnt rnt  
 pnt rnt rnt lo dny rnt sus sus rnt rnt

370

Ita die Anno

los somars en ps frauder despa Justina de vila  
 lochit st don en Gulle berrug Justina de vila  
 roy en vamo torrogrossa n pour jote en papet pme  
 ps jurats de dita vila en lo pme any en pme  
 pte en bur caro en joha castelo bur bur alcamora fill  
 dny joha en berrug alcamora joha pme joha navaro  
 guille oro guille giny berrug torrogrossa ps valls fill  
 don bur en vurr gel noty ayustats en la casa de corr

de dita vila q'ell fahent tots acordats m'ent o' d' m'ent q' nogu nosos  
 jugar magu d'ot ce ceptor balista d'ot d'alfar do (e' aro p'os p'os  
 d' q' d'oda e' de q' d'ent e' quib' acohra m'ent p'ot lo doble e' d' q'  
 jurara nos de deu ne d' p'ana dona sta maria p'ot p' p'na d' m'  
 ta amur | h'c d'os p'os Justus | h'v | d'q' e' q' nogu p'na for g'ra  
 e' lo q'ny p'na p'na q'na ala lumenaria de d'yr maria e' q'no  
 p' tal gla gloriosa d'yr maria nos recage q'ra ab lo pu glorios fill  
 quis guarda d' aquesta plagua q' corre p' ladra e' los d'os q'  
 tabluents fore formats p' conrat n' galda lochit d' burlo de dita vila d'  
 alroy

q'ell  
de fario  
p'ota

Die dominica xvi junij anno mccc lxxvii los somars  
 en Gulle berrug Justina n galda d'au lochit d'burlo de dita vila d' alroy en p'p'  
 qual p'ime n pour jote n vamo torrogrossa jurats de dita vila en  
 berrug alcamora frances pte joha navaro vamo alcamoras Andriu  
 exmico Gulle gaus berrug torrogrossa bur caro ps valls johan  
 estime joha castelo Gulle oro q'elles en lo p'pme any ayustats en la casa  
 de corr de dita vila tots acordats m'ent e' d'os no d'p'ment e'  
 reptat n joha navaro t'entat la p'ota e' d' d' d' d'ora n e' e' d' any  
 n on p'p' d' n' f'p'm n p' n' d' p' d' p' d' p' d' d' e' lo d' d'  
 en joha navaro d' n' n' q'ntia e' tots los altres d' d' d' d'  
 ayis pagaria p'me q' nogu p'os e' d' n' n' q'nd' d' n'

vesinats

Die jous xvi junij anno mccc lxxvii en d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
 p'andina n la vila d' alroy p' n' n' e' vol q' n' n' n' n' n' n' n' n' n' n'  
 d' d' d' d' e' vol alegre d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
 n vamo torrogrossa jurat lo accepta p' v' d' n' d' n' d' d' d' d' d'  
 donar la franga de dita vila tota ora q'la vulla  
 d' d' d' d' joha frauder despa p'm d' p' d' d' d' d' d' d' d' d' d' d'  
 v' d' alroy

Dignitatz avoy & jochol et any de nuy & huy puy or as avoy  
 vuy lo digne en vuy yl nuy tnyet loy et son en gulle  
 barony justy de vuy d'roy en vuy roirogrosa pour  
 poy & en puyt puyt juynt de d'vula & lo puyt dny  
 En ffraunce poy juyt ore gulle gaus d'vula compno  
 gulle jar lio d'vuy ore loib carala puyt unigale nuy  
 joha rifa de aznar gines marti joha thomas joha ferandis  
 bertto jow jar grous bertto bertto d'vuy ore d'vuyt yl  
 alfonsu pastor pe rontoma joha roirogrosa avoy d'vuy ffra  
 ns roqua de moya joha rifa vuy melleo nadal marti  
 ffraunce rontoma alfonsu vuy puyt de d'vula vuy  
 ruyntes gulle vuyt de la rafa de vuy de d'vula vuyt vuy  
 vuyt gulle vuyt vuyt vuyt vuyt vuyt vuyt vuyt vuyt  
 vuyt vuyt vuyt vuyt vuyt vuyt vuyt vuyt vuyt vuyt

1	primo gines marti	1	bert carborill	xi	joha roirogrosa fill d'roy
2	donau bertto	ii	jar puyt	xii	bertto bertto
3	bertto lauyt	iii	joha olzina	xiii	domingo pastor
4	pe gallic	iiii	bert vilaploma nuy	xiiii	d'vuyt yl
5	pe abar	v	vuyt puyt	xv	joha aznar

lo de d'vula & lo de vuyt foy vuyt puyt en vuy  
 puyt vuyt de vuy d'roy & juynt & poyt et son  
 vuyt yl nuy tnyet loy et son en gulle barony justy  
 puyt puyt dny & los puyt gaus d'vula compno  
 mandata corporaliter vuyt & bertto bertto puyt  
 lo officiu d'vuyt & ffraunce d'vuyt vuyt vuyt  
 jar puyt officiu puyt & gulle





• Comitatibus & baronibus. iusticia sua vlla d' Alroy en hunc territoria  
 en pour p'le en p'p'it p'p'eguaris d'la sua vlla En quille guery  
 pe valls beito corregrora andreu ex' ioha p'me frances p'li. Amoy  
 Amora barto abanmera p'p'le's d'la sua vlla ioha margala  
 noy (e en ioha p'p' p'p'is d'la sua vlla ayustat e la cap d'la corr d'la  
 dita vlla q'ell faser tota q'ordamner en ebur los blats d'la  
 dita vlla (e d' d'ne d' aquila q' no sia nequ tanyer q' g'oto p'p'equa  
 traur e o fer traur e blar d' nequa n'ra d'la vlla e d' d'ne ell q' con  
 tray en los mays d' d'ne p'p' b'p'mera d'la jurat e quye f'p'p'is  
 f'ri f'ra q' d' corregrora en p'p'na d' lo q' d' d'ne lo blar e to r'at' q' d'  
 d'la qual p'p'na e blar sia p'p' d' d'ne co' co' al p'p'or. Hy la d'na p'p'  
 ala vlla l'la d'la p'p' e al r'ap'ador. l'la d'la p'p' d'la q' p'p' b'ndio  
 d'nto p'p' p'p' ne fan v'ra p'p'lica p' los l'os' acostumar d'la sua  
 vlla p'p' p'p' no p'p'na allegar ignorancia. E n'p'te q' b'p'mera  
 l'aura d'anda d' d'ne lo d' d'ne blar d' d'na d' p'p'ndre albar e aqu'amos  
 t'nt' d'la guarda e jurat'

Die lune xvij augusti

ioha d' d'ne  
 d' d'ne baron  
 d' d'ne f'ndic

Jaurit los sonars e hunc corregrora p' pour p'le e p'p'it  
 p'p'pe jurat d'la sua vlla jurat' d'la p'p' b'ndio d'la p'p' d'la sua  
 vlla Comitatibus e ioha d' d'ne p'p' d' d'ne p'p'

gpl

376

Die manny vny ppyrombr)

apuyant  
& formant

En Cuytte berong Justier sta vila d'Alroy en Calorony  
 guran locht d'barle en Anno rorroyopa en passy rom  
 pr Jures sta dita vila / en Anno alcamora Andreu exmo  
 joha pms gplis a lo ppruy any En passy mangalar noty  
 ffrauco puz joha pms p ralfa Cuytte furana Cuytte  
 botila but marti joha mangalar noty jar marti johan  
 gualda joha castelo ffrauco vilaylma Anno rorroyopa  
 Alvaro balaguer ffrauco passy ffrauco comtoia ffrauco  
 arayna jar maroquy p molto gylle gnyts pr pja  
 but vilaylma noty / d'justats en la casa sta rort sta dita  
 vila en la qtes acostumar romr celebrat gpll rors cypro  
 gourdant ment (e en rrs no distpant gourdant q en leis  
 alcamora apigas Cuyt casicos d'formant ala dita vil-  
 arado d'Quaranta Cuyt q p ruff Et lo consell sta  
 dita vila qly ppe dos nytia docents q Et lo dit r leis  
 qe pagus lo gnyts sta dita q' r p rons a los capuels  
 formats end lo dit gpll d'una ppe (e lo dit r leis Alca-  
 mora sta Alca es largament gnygue los quals en  
 puelo p) sta romor pnyent

Et lo dit gpll elegi ay vint gal noty p amar ala vint  
 ent pnyora dos pms memores sta Cuyt d' ruff  
 p sand lexencia sta dita pnyora p q p lo gpll po  
 gues manfuar dos dita q' r p

En pti lo dit d' d' d' una agonga p parlar sta dita le-  
 xencia Et la dita lexencia dix q rom noy fos lo p r  
 dor e q' tal ror los monyts so huyt apuyant pabr dix q' la  
 nestura ap) p rador (e lo dit r vint rorna lo dit dia  
 En ayres lo d' d' ay d' p rador lo dit r vint gal rorna a  
 gonga d' ab letra sta pnyora una ayres ato monyts p ap)  
 p rador (e ayre la lexencia r rorna lo d' d' pnyent no dit

Sapienter formatis sup le gell sta vila d' Alroy d' una pr d' lois d' Alroy  
vici sta vila d' Alroy d' una pr d' lois d' Alroy

fiduc  
domit  
clard  
ay lois  
alrano  
a

no los souuats d' Alroy d' una pr d' lois d' Alroy  
lois Alroy vici sta vila d' Alroy d' una pr d' lois d' Alroy

Alroy d' una pr d' lois d' Alroy d' una pr d' lois d' Alroy  
d' Alroy d' una pr d' lois d' Alroy d' una pr d' lois d' Alroy

si algun, sta vila voldra trauul formar sta d' una vila d' un  
pura trauul p'no l'expencia et dit e lois e si ell demanada la l'expencia  
vol voldra q' pura trauul e sil voldra q' pura pendre

no pura vendre los d' una d' una d' una d' una d' una  
formant tota l'expencia als d' una d' una d' una d' una d' una

que lo gell p'nte al dit e lois d' una d' una d' una d' una d' una  
d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una

que dit e lois lo d' una d' una d' una d' una d' una d' una  
d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una

que dit e lois lo d' una d' una d' una d' una d' una d' una  
d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una

que dit e lois lo d' una d' una d' una d' una d' una d' una  
d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una

que dit e lois lo d' una d' una d' una d' una d' una d' una  
d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una

que dit e lois lo d' una d' una d' una d' una d' una d' una  
d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una

que dit e lois lo d' una d' una d' una d' una d' una d' una  
d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una

que dit e lois lo d' una d' una d' una d' una d' una d' una  
d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una

que dit e lois lo d' una d' una d' una d' una d' una d' una  
d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una

que dit e lois lo d' una d' una d' una d' una d' una d' una  
d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una

que dit e lois lo d' una d' una d' una d' una d' una d' una  
d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una

que dit e lois lo d' una d' una d' una d' una d' una d' una  
d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una

que dit e lois lo d' una d' una d' una d' una d' una d' una  
d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una d' una

Die domynica xij septembri  
ano nat dñi m cccc lxxviii

pell

los honrats en Guille bereng Justici de la vila d'Aleny en Vaino torro  
 grossa en puyt puyt jurats de la dita vila en lo pñt any en bñto  
 alcamora joha castelo bñt emto Jar Loree joha pñe de valls gues  
 auz Vaino alcamora joha nauaro qñtis de la dita vila Justats en la  
 casa de la dita dita vila tots concordantment e en res no dypnèren  
 donare facultat e poder als dits jurats e en pour pñt jurats en pñt  
 ab los dits dits que puy els se an obligar en res nome pñt e castu dits  
 pñt p lo tot en luyr quitar e enfrangir los douts flors valents  
 dos milia douts pñt moneda reals d'Aleny los quals lo pñt pñt e en  
 regar consal arado d'et dits q' d'ad aqñt aqñt enregada e lo pñt pñt  
 vñt de jurament q' an pñt en lo pñt castu d' pñt officis no toques  
 en lo former q' d'it d'leis q' pñt d'it d'it flors en los dits  
 q' d'it former pñt com lo d'it former los dits jurats s'unt  
 afor la dita pñt d'it d'it q' d'it en los alcamora pñt d'it d'it  
 e si en lo d'it former pñt q' nos poguem cobrir d'it former los dits  
 e flors q' en tal cas lo pñt si fara q' pñt d'it pñt de la

los qñs castu  
 pñt pñt en  
 los alcamora  
 pñt e la pla  
 na d'it d'it  
 par e los ca  
 pitols

Dime anar dñi m cccc lxxviii  
die domynica xij septembri

pell

los honrats en Guille bereng Justicia de la vila d'Aleny en Vaino  
 torro grossa en puyt puyt jurats en lo pñt any en bñto  
 alcamora en joha pñe en bñto torro grossa en joha castelo  
 en bñt casa en gues auz blandre en en Guille d'it cons  
 los en lo pñt any e en puyt margalit not Vaino valls  
 maior Jar marti joha margalit not joha marti ramon  
 pastor domygo carasse gmo alfa ffraers arcayna Vaino  
 vals menor domygo bereng berato puyt Vaino torro grossa  
 Gmes marti pr melloz Vaino pastor berato sol joha verdu Jar  
 botela guille guayto Justats en la casa de la dita dita dita vila  
 tots en pñt concordantment e en res no dypnèren  
 acordat q' s'unt comprats aqñt e moferts cadufs pñt de  
 acabar d'it cadufar laygua d'it fonts d'it opals aqñt e la  
 aygua q' d'it pñt p lo carrer d'it joha nauaro aqñt e d'it  
 melol d'it frans aqñt e d'it d'it melol aqñt los frans d'it pñt ayñt  
 si ay d'it pagar la mprat aqñt en cad ufs mact manobres e man  
 bra e sol acordat p lo d'it pñt q' lo d'it en joha margalit not  
 pñt pñt d'it d'it frans e lo d'it en joha margalit d'it  
 q' d'it pñt e moferts cadufs mact e laqñt q' sia fem tacha p la vila equal e os en

los qñs  
 cadufs  
 mact

un peu de quelques pecces & vjms amos d'v' die & q' s'ny taitade  
d'v'z t'is & p'ost mes / E'nd' au' ag'nt' carref & fer' los d'v'z  
jurats /

Ita

Die lune d'ny Novembre ano mill six cent dix sept & s'ny taitade  
q' s'ny taitade & p'ost mes / E'nd' au' ag'nt' carref & fer' los d'v'z  
jurats /

41  
5

Je soussigne le Justice de la ville de Paris & p'ost mes / E'nd' au' ag'nt' carref & fer' los d'v'z  
jurats /

Sancti regis  
Bartrany vila) 360

Dimo martij die' m<sup>o</sup> xccviii  
die martij xviij nouembriis

83

Quant los homms en hmo retrograda en pour pte jurats sta  
vila d'Alroy en lo p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> any Comptes vintetor qd p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> en lo p<sup>o</sup>  
p<sup>o</sup> any i die q com en barra vila h dia p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
p<sup>o</sup> tal die q assignaua auondos una vinya et die en barra situ  
ada en lo dms de dita vila en la p<sup>o</sup> de dita font de salut fran  
qua e quita p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> q aforta ab vinya de Gmcs marti cal vinya  
don alfonso pastor cab vinya de bar nyrals le assigna aqlla p<sup>o</sup> via  
de arrendament any any qd Et si q via d'arrendament nosiroba  
ros h<sup>o</sup> q p<sup>o</sup> h<sup>o</sup> h<sup>o</sup> alborador q aylla conregua q xxx dies  
p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> fur Et los dies son jurats manant ardugo p<sup>o</sup> p<sup>o</sup>  
q conregua p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> la dita vinya q via d'arrendament Et  
lo q<sup>o</sup> pag de q<sup>o</sup> conregua q p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> la dita vinya q via  
d'arrendament Et die relacio fahent q nosiroba ros Et  
ferra la dita relacio los dies son jurats manant Al die rodry  
go p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> q q<sup>o</sup> vinal la dita vinya q xxx dies p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> fur  
Et lo die rodrygo p<sup>o</sup> p<sup>o</sup> rebent en si lo die manant se cont  
nent cometa d'arrendament la dita vinya q xxx dies

Die luns ij xady ano  
març d'ay au cur de xey

cur velaylana  
de jehan pastor

57

D'auant les s'omars en f'amo r'ecogrossa en poue p'ote en p'ast  
 p'mp' q'uaris de la vila d'alroy r'emp'ert lo d'ispre en cur velayla  
 na not' p'ort un lo p'port au s' d'ic q' r'uy est en j'ote p'astor  
 de la vila d'alquere q' d'ia quid p'ot quid d'ic q' p'ort p'ot d'ic  
 q' r'uy n'ona m'ond' de d'ic q' d'ia al'p'ous q' r'uy d'ic ab mon  
 t'emp' d'ic q' ab d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic  
 q' r'uy n'ona m'ond' q' v'ia d' d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic  
 d' d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic  
 r'ecogrossa p'ub'at' p'ort d'ic d'ic p'ort p'ort q' d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic  
 man'at au f'amo m'ond' p'ort q' r'ecogrossa p'ub'at' los d'ic d'ic d'ic  
 d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic  
 m'ond' q' p'ub'at' los d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic  
 m'ond' q' d'ic d'ic m'ond' d'ic r'el'io f'ic q' m'ond' m'ond' r'ob' r'ob'  
 q' f'ic la d'ic r'el'io los d'ic d'ic d'ic d'ic m'ond' al d'ic q'  
 d'ic m'ond' q' r'uy n'ona v'uals los d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic  
 d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic  
 d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic  
 m'ond' q' d'ic d'ic m'ond' d'ic r'el'io los d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic d'ic  
 d'ic /





una vilayana  
de los señores  
de mas

Enmante los dros son jurados compoer lo dros en tura  
 vilayana nos poye en lo p pnt any & dya q co los dros  
 dros nro ofomas q dros nos pto pto de p pta q tal  
 dya q as p noma moudre vq oit fiamt agy p pnt n lora  
 maver de dya vlla p pto q p pnt ab oit de Alfojo vros  
 e ab oit  
 de p via d d roudamnt ab d dya q q p p via d d rouda  
 mnt nro nro nos q q nro q la offra p p qurada al roudo  
 de dya vlla q nro rouda p pnt q vros dros p pto p p  
 q los dros son jurados mnt al dya q dros q q nro lo  
 dya oit vnal q via d d roudamnt q lo q p p de con  
 tnt rouda p pnt al dya oit q via d d roudamnt  
 q dya vlla p pnt q nro nro nos q p p dya dya  
 lora los dros son jurados mnt al dya q dros q q nro  
 vnal lo dya oit q vros dros p pto p p q lo dya q dros  
 mnt dya q q p pnt q dya q p pnt rouda d rouda

Quod belaploma  
2<sup>o</sup> de ganne

Jura de Cmo

23.

Causa los dros son jurats e omnes lo dntes e bna  
 vila plana non poyt en lo pnter any e sup q con ny  
 donyso gannu q dntes quau fuy des s poyra q nro d  
 vnes capto q ar de pnter pnter q tal sup q asy nana  
 aqullos auendes q via d arrendauer pntes q asy nro ab  
 capto de jaha corrigeo q ab capto de sroy de jaha pnter  
 e ab carrero e asy nana aqullos auendes q via d arren-  
 dauer non any sup e la p q via d arrendauer non no  
 ba nos sup q sia hurada la offerra d aqullos al carrer  
 q aqullos corrigeo q subat q vey des pntes fur e los  
 dros son jurats manant al die n fante andreu q quynal  
 la dros offerra vental q los dros sup e fur publico y mlt  
 q via d arrendauer e lo q p q de gannu corrigeo q corrigeo  
 e pubastar to dros capto q via d arrendauer e q corrigeo la dita  
 vental los dros son jurats manant al die n fante q quynal  
 vental la offerra dros dros capto q vey des pntes fur  
 e lo die n fante andreu sup q q playa e lo q gannu  
 corrigeo q corrigeo

luna vilaplana)  
de jar primer

Jutta d'ar mo

305

Dament los dies son jurats Comyent lo d'esper en  
 de luna vilaplana nos por el luy de par el d'ar con  
 los dias de jar primer el d'ar de jar primer un par un  
 dies mada de un de un or primer ala alguna d'una mas  
 quorra lo q' fa con con albruntes de jar primer de jar  
 afreua ab or de luna vilaplana e ab or de francos de  
 ragna lo q' afreua mada de via d' arrendament ab  
 any per el se de via d' arrendament nesi roba no es  
 q' pua guarda la offera de agt al ronder q' agt conyent  
 e pubat de jar primer de jar primer de los dies son jurats  
 vna la requesta de jar primer mada al d'ar en francos  
 andrua q' quorra lo de or vnal de via d' arrendament  
 q' lo q' de jar primer cometa de cometa lo de or de via  
 de arrendament de jar primer nesi roba no es e fra la d'ar  
 mada los dies son jurats mada al d'ar en francos  
 q' quorra vnal la offera de jar primer de jar primer  
 per el de jar primer de jar primer de jar primer de jar primer  
 cometa de cometa